INSTALLER: LEAVE THIS MANUAL WITH THE APPLIANCE. CONSUMER: RETAIN THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE. NEVER LEAVE CHILDREN OR OTHER AT RISK INDIVIDUALS ALONE WITH THE APPLIANCE



INSTALLATION AND OPERATING INSTRUCTIONS

CERTIFIED UNDER CANADIAN AND AMERICAN NATIONAL STANDARDS: CSA 2.22, ANSI Z21.50 FOR VENTED GAS FIREPLACES.

BGD42CFN

NATURAL GAS

CERTIFIED FOR CANADA AND UNITED STATES USING ANSI/CSA METHODS

SAFETY INFORMATION

AWARNING

If the information in these instructions are not followed exactly, a fire or explosion may result causing property damage, personal injury or loss of life.

- Do not store or use gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other appliance.
- WHAT TO DO IF YOU SMELL GAS:
- Do not try to light any appliance.
- Do not touch any electrical switch; do not use any phone in your building.
- Immediately call your gas supplier from a neighbour's phone. Follow the gas supplier's instructions.
- If you cannot reach your gas supplier, call the fire department.
- Installation and service must be performed by a qualified installer, service agency or the supplier.

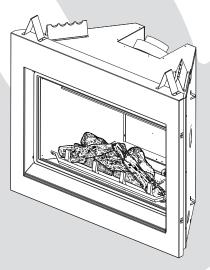
This appliance may be installed in an aftermarket, permanently located, manufactured home (USA only) or mobile home, where not prohibited by local codes.

This appliance is only for use with the type of gas indicated on the rating plate. This appliance is not convertible for use with other gases, unless a certified kit is used.



BGD42CFP

PROPANE



A WARNING



HOT GLASS WILL CAUSE BURNS.

DO NOT TOUCH GLASS UNTIL COOLED.

NEVER ALLOW CHILDREN TO TOUCH GLASS.









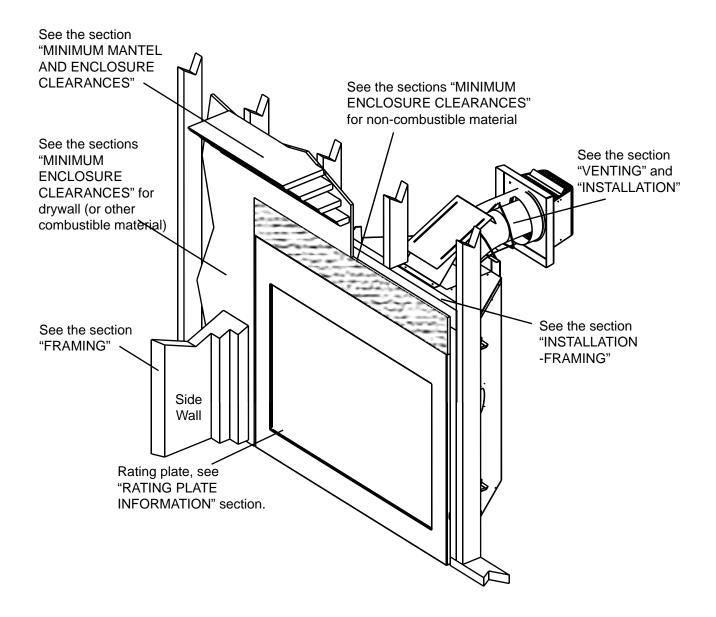
Wolf Steel Ltd., 24 Napoleon Rd., Barrie, ON, L4M 0G8 Canada /
103 Miller Drive, Crittenden, Kentucky, USA, 41030
Phone (705)721-1212 • Fax (705)722-6031 • www.napoleonfireplaces.com • ask@napoleonproducts.com

TABLE OF CONTENTS

1.0	INSTALLATION OVERVIEW		
2.0	INTRODUCTION		
_	2.1 DIMENSIONS	5	
	2.2 GENERAL INSTRUCTIONS	5	
	2.3 GENERAL INFORMATION	6	
	2.4 RATING PLATE INFORMATION	7	
3.0	VENTING	7	
	3.1 VENTING LENGTHS AND COMPONENTS	3	
	3.2 TYPICAL VENT INSTALLATIONS	ξ	
	3.3 SPECIAL VENT INSTALLATIONS	10	
	3.3.1 PERISCOPE TERMINATION	10	
	3.4 VENT TERMINAL CLEARANCES 3.5 VENT APPLICATION FLOW CHART	11	
	3.5 VENT APPLICATION FLOW CHART 3.6 DEFINITIONS	12 12	
	3.7 ELBOW VENT LENGTH VALUES	12	
	3.8 HORIZONTAL TERMINATION	13	
	3.9 VERTICAL TERMINATION	15	
4.0	INSTALLATION	17	
4.0	4.1 WALL AND CEILING PROTECTION	17	
	4.2 HORIZONTAL INSTALLATION	18	
	4.3 VERTICAL INSTALLATION	19	
	4.4 USING FLEXIBLE VENT COMPONENTS	19	
	4.4.1 HORIZONTAL AIR TERMINAL INSTALLATION	20	
	4.4.2 VERTICAL AIR TERMINAL INSTALLATION	21	
	4.4.3 APPLIANCE VENT CONNECTION	22	
	4.5 VERTICAL THROUGH EXISTING CHIMNEY	23	
	4.6 MOBILE HOME	24	
	4.7 GAS INSTALLATION 4.8 OPTIONAL WALL SWITCH INSTALLATION	2 ² 25	
5.0	FRAMING	25	
5.0	5.1 MINIMUM CLEARANCE TO COMBUSTIBLES	26	
	5.2 INSTALLING STANDOFFS	27	
	5.3 MINIMUM ENCLOSURE CLEARANCES	28	
	5.4 ALCOVE FRAMING	29	
	5.5 MINIMUM MANTEL CLEARANCES	30	
6.0	FINISHING	31	
	6.1 DOOR INSTALLATION / REMOVAL	31	
	6.2 REMOVING THE VALVE ACCESS DOOR	31	
	6.3 DOOR TRIM	32	
	6.4 GRATE INSTALLATION	32	
	6.5 LOG PLACEMENT	32	
	6.6 GLOWING EMBERS	33	
	6.7 CHARCOAL EMBERS 6.8 VERMICULITE	33 33	
	6.9 CHARCOAL LUMPS	33	
	6.10 LOGO PLACEMENT	33	
7.0	OPTIONAL BLOWER INSTALLATION	34	
7.0	7.1 ACCESSING THE BLOWER	34	
	7.2 INSTALLING THE BLOWER	35	
8.0	OPERATION	36	
9.0	ADJUSTMENTS	37	
3.0	9.1 PILOT BURNER ADJUSTMENT	37	
	9.2 VENTURI ADJUSTMENT	37	
	9.3 FLAME CHARACTERISTICS	38	
	9.4 RESTRICTING VERTICAL VENTS	38	
10.0	MAINTENANCE	38	
-	10.1 CARE OF GLASS	39	
	10.2 GLASS / DOOR REPLACEMENT	39	
11.0	REPLACEMENTS	40	
12.0	TROUBLESHOOTING 4:		
13.0	WARRANTY 46		
14.0	SERVICE HISTORY 47		
	~ 		

NOTE: Changes, other than editorial, are denoted by a vertical line in the margin.

1.0 INSTALLATION OVERVIEW



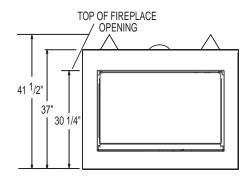
2.0 INTRODUCTION

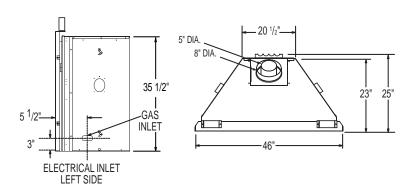
AWARNING

- THIS APPLIANCE IS HOT WHEN OPERATED AND CAN CAUSE SEVERE BURNS IF CONTACTED.
- ANY CHANGES TO THIS APPLIANCE OR IT'S CONTROLS CAN BE DANGEROUS AND IS PROHIBITED.
- Do not operate appliance before reading and understanding operating instructions. Failure to operate appliance
 according to operating instructions could cause fire or injury.
- Risk of fire or asphyxiation do not operate appliance with fixed glass removed.
- Do not connect 110 volts to the control valve.
- · Risk of burns. The appliance should be turned off and cooled before servicing.
- Do not install damaged, incomplete or substitute components.
- Risk of cuts and abrasions. Wear protective gloves and safety glasses during installation. Sheet metal edges may be sharp.
- Do not burn wood or other materials in this appliance.
- Children and adults should be alerted to the hazards of high surface temperature and should stay away to avoid burns or clothing ignition.
- Young children should be carefully supervised when they are in the same room as the appliance. Toddlers, young children and others may be susceptible to accidental contact burns. A physical barrier is recommended if there are at risk individuals in the house. To restrict access to an appliance or stove, install an adjustable safety gate to keep toddlers, young children and other at risk individuals out of the room and away from hot surfaces.
- Clothing or other flammable material should not be placed on or near the appliance.
- Due to high temperatures, the appliance should be located out of traffic and away from furniture and draperies.
- Ensure you have incorporated adequate safety measure to protect infants/toddlers from touching hot surfaces.
- Even after the appliance is out, the glass and/or screen will remain hot for an extended period of time.
- Check with your local hearth specialty dealer for safety screens and hearth guards to protect children from hot surfaces.
 These screens and guards must be fastened to the floor.
- Any safety screen or guard removed for servicing must be replaced prior to operating the appliance.
- The appliance is a vented gas-fired appliance. Do not burn wood or other materials in the appliance.
- It is imperative that the control compartments, burners and circulating blower and its passageway in the appliance
 and venting system are kept clean. The appliance and its venting system should be inspected before use and at least
 annually by a qualified service person. More frequent cleaning may be required due to excessive lint from carpeting,
 bedding material, etc. The appliance area must be kept clear and free from combustible materials, gasoline and other
 flammable vapors and liquids.
- Under no circumstances should this appliance be modified.
- This appliance must not be connected to a chimney flue pipe serving a separate solid fuel burning appliance.
- Do not use this appliance if any part has been under water. Immediately call a qualified service technician to inspect the appliance and to replace any part of the control system and any gas control which has been under water.
- Do not operate the appliance with the glass door removed, cracked or broken. Replacement of the glass should be done
 by a licensed or qualified service person.
- Do not strike or slam shut the appliance glass door.
- When equipped with pressure relief doors, they must be kept closed while the appliance is operating to prevent exhaust fumes containing carbon monoxide, from entering into the home. Temperatures of the exhaust escaping through these openings can also cause the surrounding combustible materials to overheat and catch fire. Only doors / optional fronts certified with the unit are to be installed on the appliance.
- Only doors / optional fronts certified with the unit are to be installed on the appliance.
- Keep the packaging material out of reach of children and dispose of the material in a safe manner. As with all plastic bags, these are not toys and should be kept away from children and infants.
- As with any combustion appliance, we recommend having your appliance regularly inspected and serviced as well as
 having a Carbon Monoxide Detector installed in the same area to defend you and your family against Carbon Monoxide.
- Ensure clearances to combustibles are maintained when building a mantel or shelves above the appliance. Elevated temperatures on the wall or in the air above the appliance can cause melting, discolouration or damage to decorations, a T.V. or other electronic components.
- This appliance uses and requires a fast acting thermocouple. Replace only with a fast acting thermocouple supplied by Wolf Steel Ltd.

— 3.1C

2.1 DIMENSIONS





2.2 GENERAL INSTRUCTIONS

▲ WARNING

ALWAYS LIGHT THE PILOT WHETHER FOR THE FIRST TIME OR IF THE GAS SUPPLY HAS RUN OUT, WITH THE GLASS DOOR OPENED OR REMOVED.

PROVIDE ADEQUATE CLEARANCE FOR SERVICING AND OPERATING THE APPLIANCE.

PROVIDE ADEQUATE VENTILATION.

NEVER OBSTRUCT THE FRONT OPENING OF THE APPLIANCE.

OBJECTS PLACED IN FRONT OF THE APPLIANCE MUST BE KEPT A MINIMUM OF 48" FROM THE FRONT FACE OF THE APPLIANCE.

SURFACES AROUND AND ESPECIALLY ABOVE THE APPLIANCE CAN BECOME HOT. AVOID CONTACT WHEN THE APPLIANCE IS OPERATING.

FIRE RISK. EXPLOSION HAZARD.

HIGH PRESSURE WILL DAMAGE VALVE. DISCONNECT GAS SUPPLY PIPING BEFORE PRESSURE TESTING GAS LINE AT TEST PRESSURES ABOVE 1/2 PSIG. CLOSE THE MANUAL SHUT-OFF VALVE BEFORE PRESSURE TESTING GAS LINE AT TEST PRESSURES EQUAL TO OR LESS THAN 1/2 PSIG.

USE ONLY WOLF STEEL APPROVED OPTIONAL ACCESSORIES AND REPLACEMENT PARTS WITH THIS APPLIANCE. USING NON-LISTED ACCESSORIES (BLOWERS, DOORS, LOUVRES, TRIMS, GAS COMPONENTS, VENTING COMPONENTS, ETC.) COULD RESULT IN A SAFETY HAZARD AND WILL VOID THE WARRANTY AND CERTIFICATION.

THIS GAS APPLIANCE SHOULD BE INSTALLED AND SERVICED BY A QUALIFIED INSTALLER to conform with local codes. Installation practices vary from region to region and it is important to know the specifics that apply to your area, for example in Massachusetts State:

- This product must be installed by a licensed plumber or gas fitter when installed within the commonwealth
 of Massachusetts.
- The appliance damper must be removed or welded in the open position prior to installation of an appliance insert or gas log.
- The appliance off valve must be a "T" handle gas cock.
- The flexible connector must not be longer than 36 inches.
- A Carbon Monoxide detector is required in all rooms containing gas fired appliances.
- The appliance is not approved for installation in a bedroom or bathroom unless the unit is a direct vent sealed combustion product.

The installation must conform with local codes or, in absence of local codes, the National Gas and Propane Installation Code CSA B149.1 in Canada, or the National Fuel Gas Code, ANSI Z223.1 / NFPA 54 in the United States. Suitable for mobile home installation if installed in accordance with the current standard CAN/CSA Z240MH Series, for gas equipped mobile homes, in Canada or ANSI Z223.1 and NFPA 54 in the United States.

As long as the required clearance to combustibles is maintained, the most desirable and beneficial location for an appliance is in the center of a building, thereby



We suggest that our gas hearth products be installed and serviced by professionals who are certified in the U.S. by the National Fireplace Institute® (NFI) as NFI Gas Specialists

allowing the most efficient use of the heat created. The location of windows, doors and the traffic flow in the room where the appliance is to be located should be considered. If possible, you should choose a location where the vent will pass through the house without cutting a floor or roof joist.

If the appliance is installed directly on carpeting, vinyl tile or other combustible material other than wood flooring, the appliance shall be installed on a metal or wood panel extending the full width and depth.

Some appliances have optional fans or blowers. If an optional fan or blower is installed, the junction box must be electrically connected and grounded in accordance with local codes, use the current CSA C22.1 Canadian Electrical Code in Canada or the ANSI/NFPA 70 National Electrical code in the United States.

______ 4.1A

2.3 GENERAL INFORMATION

FOR YOUR SATISFACTION, THIS APPLIANCE HAS BEEN TEST-FIRED TO ASSURE ITS OPERATION AND QUALITY!

APPLIANCE		
	NG	LP
Altitude (FT)	0-4,500	0-4500
Max. Input (BTU/HR)	24,000	24,000
Max. Output Steady State (BTU/HR)	16,000	16,000
Efficiency (w/the fan on)	67%	67%
A.F.U.E. (Annual Fuel Utilization Efficiency)	54.2%	54.2%
Min. Inlet Gas Supply Pressure	4.5" Water Column	11" Water Column
Max. Inlet Gas Supply Pressure	7" Water Column	13" Water Column
Manifold Pressure (Under Flow Conditions)	3.5" Water Column	10" Water Column

When the appliance is installed at elevations above 4,500ft, and in the absence of specific recommendations from the local authority having jurisdiction, the certified high altitude input rating shall be reduced at the rate of 4% for each additional 1,000ft. Expansion / contraction noises during heating up and cooling down cycles are normal and to be expected.

This appliance is approved for bathroom, bedroom and bed-sitting room installations and is suitable for mobile home installation.

No external electricity (110 volts or 24 volts) is required for the gas system operation.

Use only accessories designed for and listed with your specific appliance.

2.4 RATING PLATE INFORMATION

<u>INSTALLER:</u> It is your responsibility to check off the appropriate box on the rating plate according to the model, venting and gas type of the appliance.

For rating plate location, see "INSTALLATION OVERVIEW" section.

This illustration is for reference only. Refer to the rating plate on the appliance for accurate information.



NOTE: The rating plate must remain with the appliance at all times. It must not be removed.

3.0 VENTING

AWARNING

RISK OF FIRE, MAINTAIN SPECIFIED AIR SPACE CLEARANCES TO VENT PIPE AND APPLIANCE.

IF VENTING IS INCLUDED WITH SPACERS THE VENT SYSTEM MUST BE SUPPORTED EVERY 3 FEET FOR BOTH VERTICAL AND HORIZONTAL RUNS. USE SUPPORTS OR EQUIVALENT NON-COMBUSTIBLE STRAPPING TO MAINTAIN THE REQUIRED CLEARANCE FROM COMBUSTIBLES. USE WOLF STEEL LTD. SUPPORT RING ASSEMBLY W010-0370 OR EQUIVALENT NON-COMBUSTIBLE STRAPPING TO MAINTAIN THE MINIMUM CLEARANCE TO COMBUSTIBLES FOR BOTH VERTICAL AND HORIZONTAL RUNS. SPACERS ARE ATTACHED TO THE INNER PIPE AT PREDETERMINED INTERVALS TO MAINTAIN AN EVEN AIR GAP TO THE OUTER PIPE. THIS GAP IS REQUIRED FOR SAFE OPERATION. A SPACER IS REQUIRED AT THE START, MIDDLE AND END OF EACH ELBOW TO ENSURE THIS GAP IS MAINTAINED. THESE SPACERS MUST NOT BE REMOVED.

THIS APPLIANCE USES A 5" EXHAUST / 8" AIR INTAKE VENT PIPE SYSTEM.

Refer to the section applicable to your installation.

For safe and proper operation of the appliance follow the venting instruction exactly. Deviation from the minimum vertical vent length can create difficulty in burner start-up and/or carboning. Under extreme vent configurations, allow several minutes (5-15) for the flame to stabilize after ignition. Provide a means for visually checking the vent connection to the appliance after the appliance is installed. Use a firestop, vent pipe shield or attic insulation shield when penetrating interior walls, floor or ceiling.

<u>NOTE:</u> If for any reason the vent air intake system is disassembled; reinstall per the instructions provided for the initial installation.

NOTE: This appliance must be installed with a continuous connection of exhaust and air intake vent pipes. Utilizing alternate constructions such as a chimney as part of the vent system is not permitted.

REQUIRED RISE ON HORIZONTAL VENTING			
	BGD42CF		
RIGID VENTING	0"		
FLEXIBLE VENTING	0"		
For optimum performance, it is recommended that all horizontal runs have a 1" rise per foot.			

3.1 VENTING LENGTHS AND COMPONENTS

Use only Wolf Steel, Simpson Dura-Vent, Selkirk Direct Temp, American Metal Amerivent or Metal-Fab venting components. Minimum and maximum vent lengths, for both horizontal and vertical installations, and air terminal locations for either system are set out in this manual and must be adhered to. For Simpson Dura-Vent, Selkirk Direct Temp, American Metal Amerivent and Metal-Fab follow the installation procedure provided with the venting components.

A starter adaptor must be used with the following vent systems and may be purchased from the corresponding supplier:

PART	5"/8"	SUPPLIER	WEBSITE
Duravent	W175-0170	Wolf Steel	www.duravent.com
Amerivent	5DSC-N2	American Metal	www.americanmetalproducts.com
Direct Temp	5DT-AA	Selkirk	www.selkirkcorp.com
SuperSeal	5DDA	Metal-Fab	www.mtlfab.com

For Simpson Dura-Vent, Selkirk Direct Temp, American Metal Amerivent and Metal-Fab follow the installation procedure found on the website for your venting supplier.

For vent systems that provide seals on the inner exhaust flue, only the outer air intake joints must be sealed using a red high temperature silicone (RTV). This same sealant may be used on both the inner exhaust and outer intake vent pipe joints of all other approved vent systems except for the exhaust vent pipe connection to the appliance flue collar which must be sealed using the black high temperature sealant Mill Pac.

When using Wolf Steel venting components, use only approved Wolf Steel rigid / flexible components with the following termination kits: wall terminal kit **GD422-1**, **GD422R-1**, or 1/12 to 7/12 pitch roof terminal kit **GD410**, 8/12 to 12/12 roof terminal kit **GD411**, flat roof terminal kit **GD412** or periscope kit **GD401** (for wall penetration below grade). With flexible venting, in conjunction with the various terminations, use either the 5 foot vent kit **GD420** or the 10 foot vent kit **GD430**.

For optimum flame appearance and appliance performance, keep the vent length and number of elbows to a minimum.

The air terminal must remain unobstructed at all times. Examine the air terminal at least once a year to verify that it is unobstructed and undamaged.

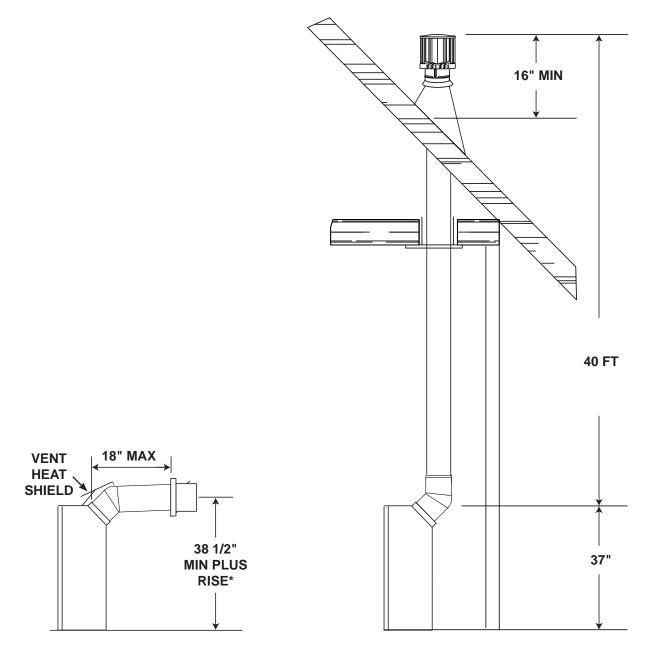
Rigid and flexible venting systems must not be combined. Different venting manufacturer components must not be combined.

These vent kits allow for either horizontal or vertical venting of the appliance. The maximum allowable horizontal run is 20 feet. The maximum allowable vertical vent length is 40 feet. The maximum number of vent connections is two horizontally or three vertically (excluding the appliance and the air terminal connections) when using flexible venting.

Horizontal runs may have a 0" rise per foot however for optimum performance it is recommended that all horizontal runs have a minimum 1/4" rise per foot using flexible venting. For safe and proper operation of the appliance, follow the venting instructions exactly.

A terminal shall not terminate directly above a sidewalk or paved driveway which is located between two single family dwellings and serves both dwellings. Local codes or regulations may require different clearances. Do not allow the inside liner to bunch up on horizontal or vertical runs and elbows. Keep it pulled tight. A 1¼" air gap all around between the inner liner and outer liner is required for safe operation.

3.2 TYPICAL VENT INSTALLATIONS

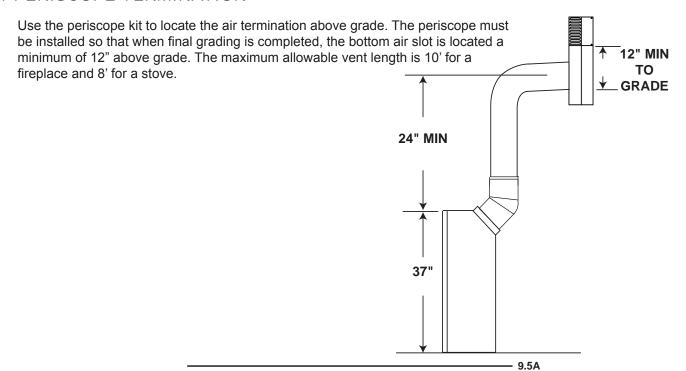


^{*} See venting section.

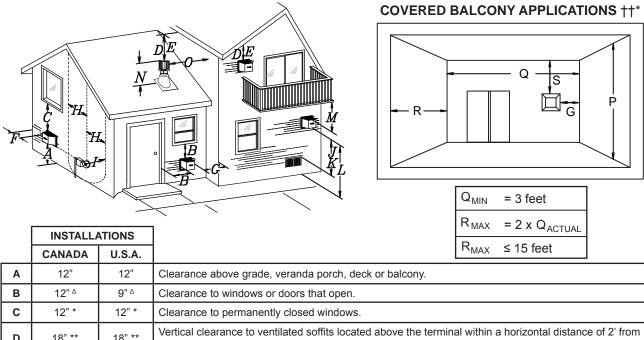
NOTE: When terminating vertically, the restrictor plate W500-0205 must be installed. Refer to "RESTRICTING VERTICAL VENTS" section.

3.3 SPECIAL VENT INSTALLATIONS

3.3.1 PERISCOPE TERMINATION



3.4 VENT TERMINAL CLEARANCES



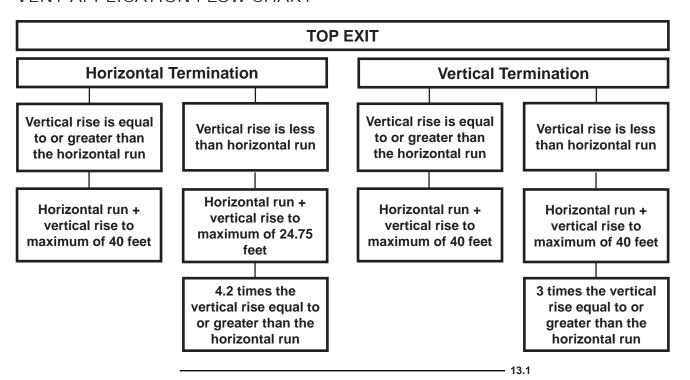
	CANADA	U.S.A.	WAX = 10.000	
Α	12"	12"	Clearance above grade, veranda porch, deck or balcony.	
В	12" △	9" △	Clearance to windows or doors that open.	
С	12" *	12" *	Clearance to permanently closed windows.	
D	18" **	18" **	Vertical clearance to ventilated soffits located above the terminal within a horizontal distance of 2' from the center line of the terminal.	
Е	12" **	12" **	Clearance to unventilated soffit.	
F	0"	0"	Clearance to an outside corner wall.	
G	0" ***	0" ***	Clearance to an inside non -combustible corner wall or protruding non -combustible obstructions (chimney, etc.).	
	2" ***	2" ***	Clearance to an inside combustible corner wall or protruding combustible obstructions (vent chase, etc.).	
н	3'	3' ****	Clearance to each side of the center line extended above the meter / regulator assembly to a maximum vertical distance of 15'.	
I	3'	3' ****	Clearance to a service regulator vent outlet.	
J	12"	9"	Clearance to a non-mechanical air supply inlet to the building or a combustion air inlet to any other appliance.	
K	6'	3' †	Clearance to a mechanical air supply inlet.	
L	7' ‡	7' ****	Clearance above a paved sidewalk or paved driveway located on public property.	
М	12" ††	12" ****	Clearance under a veranda, porch or deck.	
N	16"	16"	Clearance above the roof.	
0	2' †*	2' †*	Clearance from an adjacent wall including neighbouring buildings.	
Р	8'	8'	Roof must be non -combustible without openings.	
Q	3'	3'	See chart for wider wall dimensions.	
R	6'	6'	See chart for deeper wall dimensions. The terminal shall not be installed on any wall that has an opening between the terminal and the open side of the structure.	
S	12"	12"	Clearance under a covered balcony	

- Δ The terminal shall not be located less than 6 feet under a window that opens on a horizontal plane in a structure with three walls and a roof.
- * Recommended to prevent condensation on windows and thermal breakage
- ** It is recommended to use a heat shield and to maximize the distance to vinyl clad soffits.
- *** The periscope requires a minimum 18 inches clearance from an inside corner.
- **** This is a recommended distance. For additional requirements check local codes.
- † 3 feet above if within 10 feet horizontally.
- ‡ A vent shall not terminate where it may cause hazardous frost or ice accumulations on adjacent property surfaces.
- †† Permitted only if the veranda, porch, or deck is fully open on a minimum of two sides beneath the floor.
- †* Recommended to prevent recirculation of exhaust products. For additional requirements check local codes.
- †* Permitted only if the balcony is fully open on a minimum of one side.

NOTE: Clearances are in accordance with local installation codes and the requirements of the gas supplier.

______ 12.1C

3.5 VENT APPLICATION FLOW CHART



3.6 DEFINITIONS

For the following symbols used in the venting calculations and examples are:

- > greater than
- ≥ equal to or greater than
- < less than
- ≤ equal to or less than
- H_τ total of both horizontal vent lengths (Hr) and offsets (Ho) in feet
- H_R combined horizontal vent lengths in feet
- H_0° offset factor: .03 (total degrees of offset 135°*) in feet
- V_{τ} combined vertical vent lengths in feet

______ 14.2

3.7 ELBOW VENT LENGTH VALUES

	<u>FEET</u>	INCHES
1°	0.03	0.5
15°	0.45	6.0
30°	0.9	11.0
45°*	1.35	16.0
90°*	2.7	32.0

* The first 45° and 90° offset has a zero value and is shown in the formula as -45° and - 90° respectively or -135° when combined.

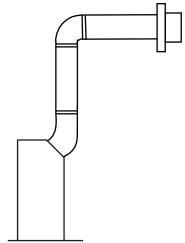
— 15.2

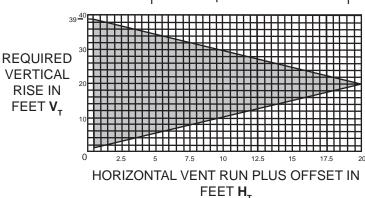
3.8 HORIZONTAL TERMINATION

$$(H_T) \leq (V_T)$$

Simple venting configuration (only one 45° and 90° elbow)

See graph to determine the required vertical rise V_{τ} for the required horizontal run H_{τ} .





The shaded area within the lines represents acceptable values for \mathbf{H}_{T} and \mathbf{V}_{T}

 H_{2}

For vent configurations requiring more than one 45° elbow and 90° elbow, the following formulas apply:

Formula 1: $H_{\tau} \leq V_{\tau}$

Formula 2: $H_T + V_T \le 40$ feet

Example:

$$V_1 = 8 FT$$

$$V_{T} = V_{1} = 8 FT$$

$$H_1 = 2.5 \text{ FT}$$

$$H_a = 2 FT$$

$$H_R = H_1 + H_2 = 2.5 + 2 = 4.5 \text{ FT}$$

 $H_0 = .03$ (one 45° elbow + two 90° elbows - 135°) = .03 (225 - 135°) = 2.7 FT

$$H_T = H_R + H_O = 4.5 + 2.7 = 7.2 \text{ FT}$$

$$\mathbf{H}_{\mathsf{T}} + \mathbf{V}_{\mathsf{T}} = 7.2 + 8 = 15.2 \,\mathsf{FT}$$

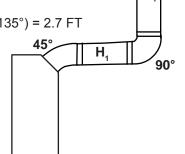
Formula 1: $H_T \leq V_T$

7.2 ≤ 8

Formula 2: $H_{\tau} + V_{\tau} \leq 40 \text{ FT}$

 $15.2 \le 40$

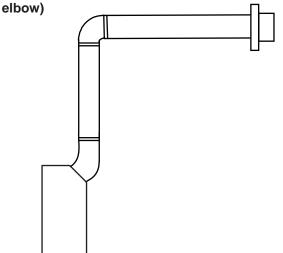
Since both formulas are met, this vent configuration is acceptable.



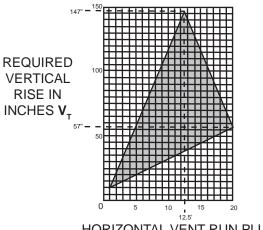
- 16.5

$$(H_T) > (V_T)$$

Simple venting configuration (only one 45° and 90°



See graph to determine the required vertical rise V_{τ} for the required horizontal run H_{τ}



HORIZONTAL VENT RUN PLUS OFFSET IN FEET \mathbf{H}_{T}

The shaded area within the lines represents acceptable values for \mathbf{H}_{T} and \mathbf{V}_{T}

For vent configurations requiring more than one 45° elbow and 90° elbow, the following formulas apply:

Formula 1: $H_{\tau} \le 4.2 V_{\tau}$

Formula 2: $H_T + V_T \le 24.75$ feet

Example:

$$V_1 = 4 FT$$

$$V_2 = 1.5 \, \text{FT}$$

$$V_{T} = V_{1} + V_{2} = 4 FT + 1.5 FT = 5.5 FT$$

$$H_2 = 1 FT$$

$$H_3 = 1 FT$$

$$H_{A} = 1.5 \, FT$$

$$H_R = H_1 + H_2 + H_3 + H_4 = 2 + 1 + 1 + 1.5 = 5.5 \text{ FT}$$

$$H_0 = .03$$
 (one 45° elbow + four 90° elbows - 135°) = .03 (405 - 135°) = 8.1 FT

$$H_T = H_R + H_O = 5.5 + 8.1 = 13.6 \text{ FT}$$

$$\mathbf{H}_{\mathsf{T}} + \mathbf{V}_{\mathsf{T}} = 13.6 + 5.5 = 19.1 \, \mathsf{FT}$$

Formula 1:
$$H_T \leq 4.2 V_T$$

4.2
$$V_T = 4.2 \times 5.5 \text{ FT} = 23.1 \text{ FT}$$

 $13.6 \le 23.1$

Formula 2: $H_T + V_T \le 24.75 \text{ FT}$

19.1 < 24.75

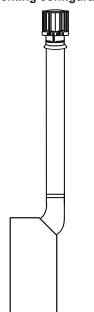
Since both formulas are met, this vent configuration is acceptable.

90° H₁ 90° 45° 45°

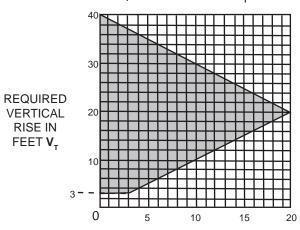
16.5_2

$(H_T) \leq (V_T)$

Simple venting configurations.



See graph to determine the required vertical rise \mathbf{V}_{T} for the required horizontal run \mathbf{H}_{T} .



HORIZONTAL VENT RUN PLUS OFFSET IN FEET $\mathbf{H_T}$ The shaded area within the lines represents acceptable values for $\mathbf{H_T}$ and $\mathbf{V_T}$

For vent configurations requiring more than one 45° and one 90° elbow, the following formulas apply:

Formula 1: $H_T \le V_T$ Formula 2: $H_T + V_T \le 40$ feet

Example:

$$V_1 = 5 \text{ FT}$$

$$V_2 = 10 \text{ FT}$$

 $V_T = V_1 + V_2 = 5 + 10 = 15 \text{ FT}$

$$H_1 = 3 \text{ FT}$$

$$H_{2}' = 2.5 \text{ FT}$$

$$H_R = H_1 + H_2 = 3 + 2.5 = 5.5 \text{ FT}$$

$$H_T = H_R + H_O = 5.5 + 5.4 = 10.9 \text{ FT}$$

$$H_T + V_T = 10.9 + 15 = 25.9 \text{ FT}$$

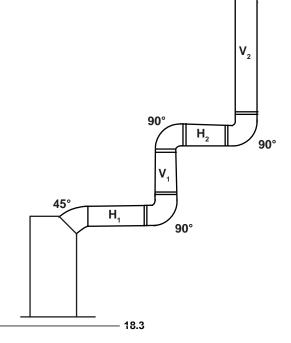
Formula 1: $H_T \leq V$

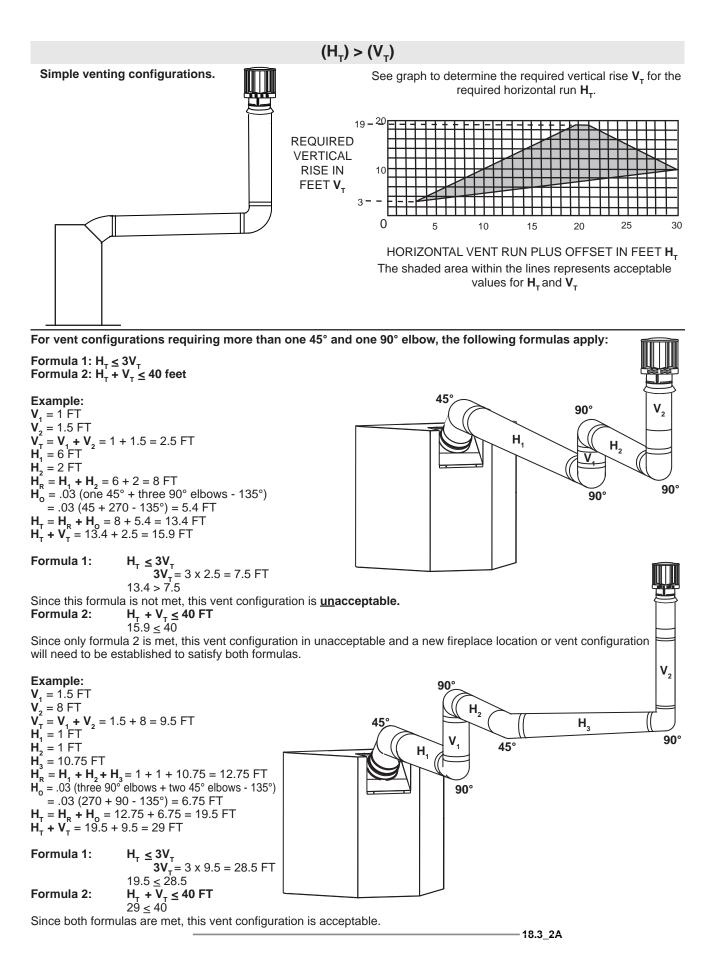
 $\mathbf{H}_{\mathsf{T}} \leq \mathbf{V}_{\mathsf{T}}$ $10.9 \leq 15$

Formula 2: $H_T + V_T \le 40 \text{ FT}$

25.9 ≤ 40

Since both formulas are met, this vent configuration is acceptable.





4.0 INSTALLATION

AWARNING

FOR SAFE AND PROPER OPERATION OF THE APPLIANCE, FOLLOW THE VENTING INSTRUCTIONS EXACTLY.

ALL INNER EXHAUST AND OUTER INTAKE VENT PIPE JOINTS MAY BE SEALED USING EITHER RED RTV HIGH TEMP SILICONE SEALANT W573-0002 (NOT SUPPLIED) OR BLACK HIGH TEMP MILL PAC W573-0007 (NOT SUPPLIED) WITH THE EXCEPTION OF THE APPLIANCE EXHAUST FLUE COLLAR WHICH MUST BE SEALED USING MILL PAC.

IF USING PIPE CLAMPS TO CONNECT VENT COMPONENTS, 3 SCREWS MUST ALSO BE USED TO ENSURE THE CONNECTION CANNOT SLIP OFF.

DO NOT CLAMP THE FLEXIBLE VENT PIPE.

RISK OF FIRE, EXPLOSION OR ASPHYXIATION. IMPROPER SUPPORT OF THE ENTIRE VENTING SYSTEM MAY ALLOW VENT TO SAG AND SEPARATE. USE VENT RUN SUPPORTS AND CONNECT VENT SECTIONS PER INSTALLATION INSTRUCTIONS.

RISK OF FIRE, DO NOT ALLOW LOOSE MATERIALS OR INSULATION TO TOUCH THE VENT PIPE. REMOVE INSULATION TO ALLOW FOR THE INSTALLATION OF THE ATTIC SHIELD AND TO MAINTAIN CLEARANCES TO COMBUSTIBLES.

— 68.2A

4.1 WALL AND CEILING PROTECTION

AWARNING

DO NOT FILL THE SPACE BETWEEN THE VENT PIPE AND ENCLOSURE WITH ANY TYPE OF MATERIAL. DO NOT PACK INSULATION OR COMBUSTIBLES BETWEEN CEILING FIRESTOPS. ALWAYS MAINTAIN SPECIFIED CLEARANCES AROUND VENTING AND FIRESTOP SYSTEMS. INSTALL WALL SHIELDS AND FIRESTOPS AS SPECIFIED. FAILURE TO KEEP INSULATION OR OTHER MATERIALS AWAY FROM VENT PIPE MAY CAUSE FIRE.

70.1

For clearance to combustible materials from the vent pipe, see "FRAMING" section.

4.2 HORIZONTAL INSTALLATION

▲ WARNING

THE FIRESTOP ASSEMBLY MUST BE INSTALLED WITH THE VENT SHIELD TO THE TOP.

TERMINALS MUST NOT BE RECESSED INTO A WALL OR SIDING MORE THAN THE DEPTH OF THE RETURN FLANGE OF THE MOUNTING PLATE.

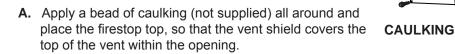
FIRESTOP

SPACER

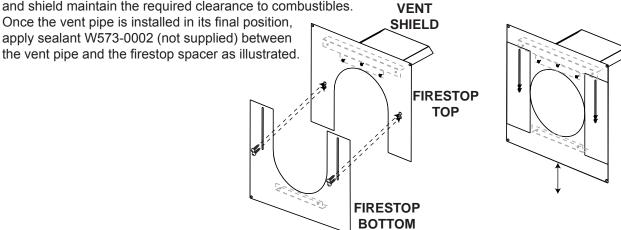
This application occurs when venting through an exterior wall. Having determined the correct height for the air terminal location, cut and frame a hole in the exterior wall as illustrated to accommodate the firestop assembly.

The length of the vent shield may be cut shorter for combustible walls that are less than 8 1/2" thick but the vent shield must extend the full depth of the

combustible wall.



B. Place the firestop bottom against the firestop top and secure the two together. Adjust the assembly to ensure it is tight to the vent. Secure firestop to wall. This restricts cold air from being drawn into the room or around the appliance. Ensure that both spacer and shield maintain the required clearance to combustibles. Once the vent pipe is installed in its final position, apply sealant W573-0002 (not supplied) between



20.3

FINISHING

MAŢĒRIAL

CAULKING

DETERMINE

CORRECT

HEIGHT

THE

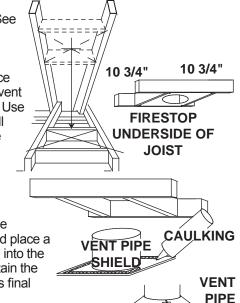
4.3 VERTICAL INSTALLATION

This application occurs when venting through a roof. Installation kits for various roof pitches are available from your authorized dealer / distributor. See accessories to order specific kits required.

A. Determine the air terminal location, cut and frame a square opening as illustrated in the ceiling and the roof to provide the minimum 1" clearance between the vent pipe and any combustible material. Try to center the vent pipe location midway between two joists to prevent having to cut them. Use a plumb bob to line up the center of the openings. A vent pipe shield will prevent any materials such as insulation, from filling up the 1" air space around the pipe. Nail headers between the joist for extra support.

B. Apply a bead of caulking (not supplied) to the framework or to the Wolf Steel vent pipe shield plate or equivalent (in the case of a finished ceiling), and secure over the opening in the ceiling. A firestop must be placed on the bottom of each framed opening in a roof or ceiling that the venting system passes through. Apply a bead of caulking all around and place a firestop spacer over the vent shield to restrict cold air from being drawn into the room or around the fireplace. Ensure that both spacer and shield maintain the required clearance to combustibles. Once the vent pipe is installed in its final position, apply sealant between the pipe and the firestop assembly.

C. In the attic, slide the vent pipe collar down to cover up the open end of the shield and tighten. This will prevent any materials, such as insulation, from filling up the 1" air space around the pipe.





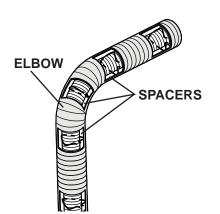
COLLAR

4.4 USING FLEXIBLE VENT COMPONENTS

AWARNING

DO NOT ALLOW THE INNER FLEX PIPE TO BUNCH UP ON HORIZONTAL OR VERTICAL RUNS AND ELBOWS. KEEP IT PULLED TIGHT.

SPACERS ARE ATTACHED TO THE INNER FLEX PIPE AT PREDETERMINED INTERVALS TO MAINTAIN AN EVEN AIR GAP TO THE OUTER FLEX PIPE. THIS GAP IS REQUIRED FOR SAFE OPERATION. A SPACER IS REQUIRED AT THE START, MIDDLE AND END OF EACH ELBOW TO ENSURE THIS GAP IS MAINTAINED. THESE SPACERS MUST NOT BE REMOVED.



For safe and proper operation of the appliance, follow the venting instructions exactly.

All inner flex pipe and outer flex pipe joints may be sealed using high temperature sealant W573-0002 (not supplied) or the high temperature sealant W573-0007 Mill Pac (not supplied). However, the high temperature sealant W573-0007 Mill Pac (not supplied) must be used on the joint connecting the inner flex pipe and the exhaust flue collar.

Use only approved flexible vent pipe kits marked:



"Wolf Steel Approved Venting" as identified by the stamp only on the outer flex pipe.

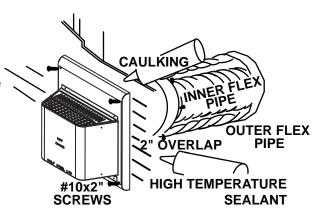
22.1

4.4.1 HORIZONTAL AIR TERMINAL INSTALLATION

- A. Stretch the inner flex pipe to the required length taking into account the additional length needed for the finished wall surface. Apply a heavy bead of the high temperature sealant W573-0007 Mill Pac (not supplied) to the inner sleeve of the air terminal. Slip the vent pipe a minimum of 2" over the inner sleeve of the air terminal and secure with 3 #8 screws.
- B. Using the outer flex pipe, slide over the outer combustion air sleeve of the air terminal and secure with 3 #8 screws. Seal using high temperature sealant W573-0002 (not supplied).
- C. Insert the vent pipes through the firestop maintaining the required clearance to combustibles. Holding the air terminal (lettering in an upright, readable position), secure to the exterior wall and make weather tight by sealing with caulking (not supplied).
- If more vent pipe needs to be used to reach the appliance, couple them together as illustrated. The vent system must be supported approximately every 3 feet for both vertical and horizontal runs. Use noncombustible strapping to maintain the minimum clearance to combustibles.

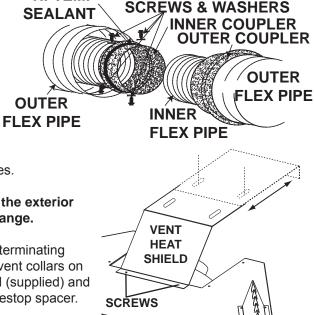
The air terminal mounting plate may be recessed into the exterior wall or siding no greater than the depth of its return flange.

E. The vent heat shield must be installed only when terminating horizontally. Remove the two screws nearest the vent collars on the top of the appliance. Align the vent heat shield (supplied) and secure. Adjust the vent heat shield to touch the firestop spacer.



HI-TEMP

#8 X 1/2" SELF DRILLING

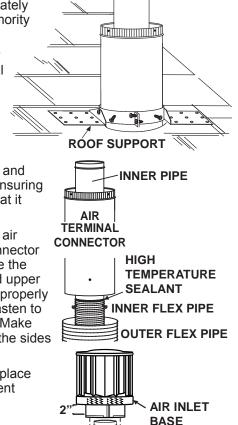


23.5A

AWARNING

MAINTAIN A MINIMUM 2" SPACE BETWEEN THE AIR INLET BASE AND THE STORM COLLAR.

- A. Fasten the roof support to the roof using the screws provided. The roof support is optional. In this case the venting is to be adequately supported using either an alternate method suitable to the authority having jurisdiction or the optional roof support.
- B. Stretch the inner flex pipe to the required length. Slip the inner flex pipe a minimum of 2" over the inner pipe of the air terminal connector and secure with 3 #8 screws. Seal using a heavy bead of high temperature sealant W573-0007 (not supplied).
- **C.** Repeat using the outer flex pipe, using a heavy bead of high temperature sealant W573-0002 (not supplied).
- **D.** Thread the air terminal connector / vent pipe assembly down through the roof. The air terminal must be positioned vertically and plumb. Attach the air terminal connector to the roof support, ensuring that the top of the air terminal is 16" above the highest point that it penetrates the roof.
- E. Remove nails from the shingles, above and to the sides of the air terminal connector. Place the flashing over the air terminal connector leaving a min. 3/4" of the air terminal connector showing above the top of the flashing. Slide the flashing underneath the sides and upper edge of the shingles. Ensure that the air terminal connector is properly centred within the flashing, giving a 3/4" margin all around. Fasten to the roof. Do not nail through the lower portion of the flashing. Make weather-tight by sealing with caulking. Where possible, cover the sides and top edges of the flashing with roofing material.
- **F.** Aligning the seams of the terminal and air terminal connector, place the terminal over the air terminal connector making sure the vent pipe goes into the hole in the terminal. Secure with the three screws provided.
- G. Apply a heavy bead of weatherproof caulking 2" above the flashing. Install the storm collar around the air terminal and slide down to the caulking. Tighten to ensure that a weather-tight seal between the air terminal and the collar is achieved.
- **H.** If more vent pipe needs to be used to reach the appliance see "HORIZONTAL AIR TERMINAL INSTALLATION" section.



CAULKING

STORM COLLAR

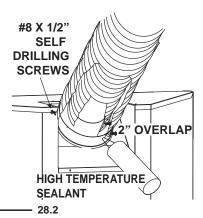
WEATHER SEALANT

FLASHING

24.1

4.4.3 APPLIANCE VENT CONNECTION

- A. Install the inner flex pipe to the appliance. Secure with 3 screws and flat washers. Seal the joint and screw holes using the high temperature sealant W573-0007 (not supplied).
- **B.** Install the outer flex pipe to the appliance. Attach and seal the joints using the high temperature sealant W573-0002 (not supplied).



4.5 VERTICAL THROUGH EXISTING CHIMNEY

▲ WARNING

RISK OF FIRE!

CO-AXIAL TO CO-LINEAR VENTING CONFIGURATIONS MUST ONLY BE USED IN A NON-COMBUSTIBLE CHIMNEY OR ENCLOSURE. INSTALLATION IN A COMBUSTIBLE ENCLOSURE COULD RESULT IN A FIRE.

This appliance is designed to be attached to a 3" co-linear aluminum flex vent system running the full length of a masonry chimney. TERMINATION The flex liners accommodate any contours of a masonry chimney, however, it is necessary to keep the flexible liners as straight as possible. The inlet air collar of the termination cap must be connected to the air intake flex liner and the exhaust collar must be connected to the exhaust flexible liner. **EXHAUST** FLUE AIR Both Simpson Duravent and Selkirk co-linear to INTAKE FLEX co-axial adaptors have been approved on this LINER appliance (NOTE: A vent adaptor will be required directly off the appliance). Follow vent manufacturer's installation instructions. Different manufacturer's venting components must not be combined. Once the preferred manufacturer's * 40 FT MAX. appliance adaptor has been attached, the 10 FT remainder of the system must be that of the MIN same manufacturer. The only exception to this rule is to use Wolf Steel's approved 3" flex liner and co-linear termination. COAXIAL TO CO-LINEAR ADAPATER APPLIANCE VENT ADAPTOR * Measured from appliance flue collar to termination flue collar

7.6

4.6 MOBILE HOME

This appliance is also certified to be installed as an OEM (Original Equipment Manufacturer) installation in a manufactured home (U.S. only) or mobile home and must be installed in accordance with the manufacturer's instructions and the Manufactured Home Construction and Safety Standard, Title 24 CFR, Part 3280, in the United States or the Mobile Home Standard, CAN/CSA Z240 MH Series, in Canada. This appliance is only for use with the type(s) of gas indicated on the rating plate.

This Mobile/Manufactured Home Listed appliance comes factory equipped with a means to secure the unit. Built in appliances are equipped with 1/4" diameter holes located in the front left and right corners of the base. Use #10 hex head screws, inserted through the holes in the base to secure. For free standing products contact your local authorized dealer / distributor for the appropriate securing kit. For mobile home installations, the appliance must be fastened in place. It is recommended that the appliance be secured in all installations. Always turn off the pilot and the fuel supply at the source, prior to moving the mobile home. After moving the mobile home and prior to lighting the appliance, ensure that the logs are positioned correctly.

This appliance is certified to be installed in an aftermarket permanently located, manufactured (mobile) home, where not prohibited by local codes.

This appliance is only for use with the type of gas indicated on the rating plate. This appliance is not convertible for use with other gases, unless a certified kit is used.

A conversion kit is supplied with the mobile home appliance.

Conversion Kits

This appliance is field convertible between Natural Gas (NG) and Propane (LP).

To convert from one gas to another consult your Authorized dealer/distributor.

29.1

4.7 GAS INSTALLATION

AWARNING

RISK OF FIRE, EXPLOSION OR ASPHYXIATION. ENSURE THERE ARE NO IGNITION SOURCES SUCH AS SPARKS OR OPEN FLAMES.

SUPPORT GAS CONTROL WHEN ATTACHING GAS SUPPLY PIPE TO PREVENT DAMAGING GAS LINE.

ALWAYS LIGHT THE PILOT WHETHER FOR THE FIRST TIME OR IF THE GAS SUPPLY HAS RUN OUT WITH THE GLASS DOOR OPENED OR REMOVED. PURGING OF THE GAS SUPPLY LINE SHOULD BE PERFORMED BY A QUALIFIED SERVICE TECHNICIAN. ASSURE THAT A CONTINUOUS GAS FLOW IS AT THE BURNER BEFORE CLOSING THE DOOR. ENSURE ADEQUATE VENTILATION. FOR GAS AND ELECTRICAL LOCATIONS, SEE "DIMENSION" SECTION.

ALL GAS CONNECTIONS MUST BE CONTAINED WITHIN THE APPLIANCE WHEN COMPLETE.

HIGH PRESSURE WILL DAMAGE VALVE. DISCONNECT GAS SUPPLY PIPING BEFORE TESTING GAS LINE AT TEST PRESSURES ABOVE 1/2 PSIG.

VALVE SETTINGS HAVE BEEN FACTORY SET, DO NOT CHANGE.

Installation and servicing to be done by a qualified installer.

- **A.** Move the appliance into position and secure.
- **B.** If equipped with a flex connector the appliance is designed to accept a 1/2" gas supply. Without the connector it is designed to accept a 3/8" gas supply. The appliance is equipped with a manual shut off valve to turn off the gas supply to the appliance.
- Connect the gas supply in accordance to local codes. In the absence of local codes, install to the current CAN/CSA-B149.1 Installation Code in Canada or to the current National Fuel Gas Code, ANSI Z223.1 / NFPA 54 in the United States.
- **D.** When flexing any gas line, support the gas valve so that the lines are not bent or kinked.
- **E.** The gas line flex-connector should be installed to provide sufficient movement for shifting the burner assembly on it's side to aid with servicing components.
- **F.** Check for gas leaks by brushing on a soap and water solution. **Do not use open flame.**

4.8 OPTIONAL WALL SWITCH INSTALLATION

▲ WARNING

DO NOT CONNECT EITHER THE WALL SWITCH, THERMOSTAT OR GAS VALVE DIRECTLY TO 110 VOLT ELECTRICITY.

For ease of accessibility, an optional remote wall switch or millivolt thermostat may be installed in a convenient location. Route a 2 strand, solid core millivolt wire from the valve to the wall switch or millivolt thermostat. The recommended maximum lead length depends on wire size:

WIRE SIZE

14 gauge

16 gauge

18 gauge

MAX. LENGTH

100 feet

60 feet

40 feet

Disconnect the existing wires from terminals 1 and 3 (from the ON/OFF switch) and replace with the leads from the wall switch / millivolt thermostat.

— 50.1

5.0 FRAMING

AWARNING

RISK OF FIRE!

IN ORDER TO AVOID THE POSSIBILITY OF EXPOSED INSULATION OR VAPOUR BARRIER COMING IN CONTACT WITH THE APPLIANCE BODY, IT IS RECOMMENDED THAT THE WALLS OF THE APPLIANCE ENCLOSURE BE "FINISHED" (IE: DRYWALL / SHEETROCK), AS YOU WOULD FINISH ANY OTHER OUTSIDE WALL OF A HOME. THIS WILL ENSURE THAT CLEARANCE TO COMBUSTIBLES IS MAINTAINED WITHIN THE CAVITY.

DO NOT NOTCH THE FRAMING AROUND THE APPLIANCE STAND-OFFS. FAILURE TO MAINTAIN AIR SPACE CLEARANCE MAY CAUSE OVER HEATING AND FIRE. PREVENT CONTACT WITH SAGGING OR LOOSE INSULATION OR FRAMING AND OTHER COMBUSTIBLE MATERIALS. BLOCK OPENING INTO THE CHASE TO PREVENT ENTRY OF BLOWN-IN INSULATION. MAKE SURE INSULATION AND OTHER MATERIALS ARE SECURED.

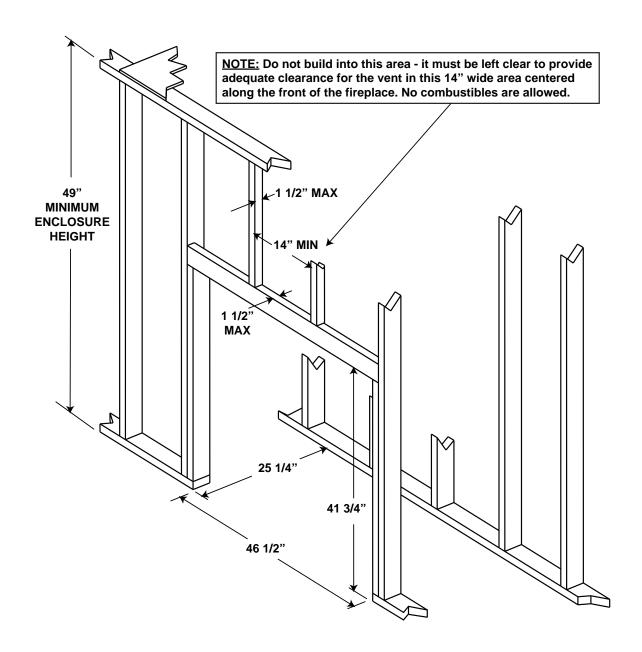
WHEN CONSTRUCTING THE ENCLOSURE ALLOW FOR FINISHING MATERIAL THICKNESS TO MAINTAIN CLEARANCES. FRAMING OR FINISHING MATERIAL CLOSER THAN THE MINIMUMS LISTED MUST BE CONSTRUCTED ENTIRELY OF NON-COMBUSTIBLE MATERIALS. MATERIALS CONSISTING ENTIRELY OF STEEL, IRON, BRICK, TILE, CONCRETE, SLATE, GLASS OR PLASTERS, OR ANY COMBINATION THEREOF ARE SUITABLE. MATERIALS THAT ARE REPORTED AS PASSING ASTM E 136, STANDARD TEST METHOD FOR BEHAVIOUR OF MATERIALS IN A VERTICAL TUBE FURNACE AT 750°C AND UL763 SHALL BE CONSIDERED NON-COMBUSTIBLE MATERIALS.

MINIMUM CLEARANCE TO COMBUSTIBLES MUST BE MAINTAINED OR A SERIOUS FIRE HAZARD COULD RESULT.

THE APPLIANCE REQUIRES A MINIMUM ENCLOSURE HEIGHT. MEASURE FROM THE APPLIANCE BASE.

IF STEEL STUD FRAMING KITS WITH CEMENT BOARD ARE PROVIDED, THEY MUST BE INSTALLED.

71.1



5.1 MINIMUM CLEARANCE TO COMBUSTIBLES

Minimum clearance to combustible construction from appliance and vent surfaces:

Combustible framing:

Sides, back, bottom and top of the appliance 0" to standoffs

Non-combustible finishing:

Top 6 1/2" to appliance edge

Combustible framing:

Sides and bottom 0" to appliance edge Enclosure top 13 1/2" to top of appliance

25" Recessed depth Top, sides and bottom of vent pipe 2"

Ceiling 54" from bottom of appliance *HORIZONTAL VENT SECTIONS: A minimum clearance of 2" all around the vent pipe on all horizontal runs to combustibles is required. Use firestop spacer W010-2116 (supplied).

<u>VERTICAL VENT SECTIONS:</u> A minimum of 1" all around the vent pipe on all vertical runs to combustibles is required except for clearances in appliance enclosures. Use firestop spacer W500-0367 (not supplied).

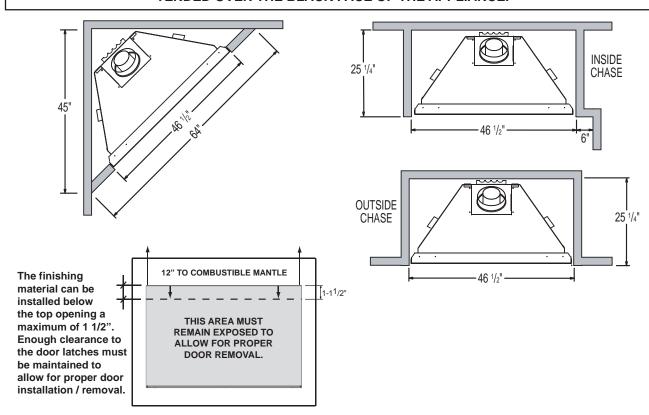
It is best to frame your appliance after it is positioned and the vent system is installed. Use 2x4's and frame to local building codes. It is not necessary to install a hearth extension with this appliance system.

When roughing in the appliance, raise the appliance to accommodate for the thickness of the finished floor materials, i.e. tile, carpeting, hard wood, which if not planned for will interfere with the opening of the lower access door and the installation of many decorative flashing accessories.

Combustible materials may be installed flush with the front of the appliance but must not cover or protrude past any of the black face-areas of the appliance. Non-combustible material (brick, stone or ceramic tile) may protrude in these areas.

▲WARNING

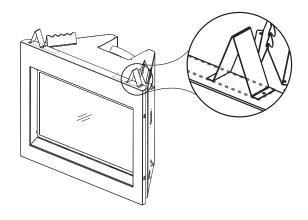
NON-COMBUSTIBLE FINISHING MATERIALS REQUIRED SUCH AS BRICK AND TILE CAN BE EXTENDED OVER THE BLACK FACE OF THE APPLIANCE.



5.2 INSTALLING STANDOFFS

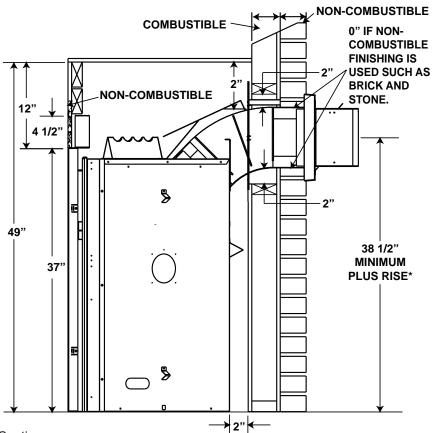
This appliance is supplied with two standoffs. For convenience, the standoffs have been shipped flat and located on the top at the front. Before framing ensure the standoffs are bent up and screwed into place ensuring a height of 4.5".

<u>NOTE:</u> The information and dimensions in this section represent the minimum clearances to combustible materials.



5.3 MINIMUM ENCLOSURE CLEARANCES

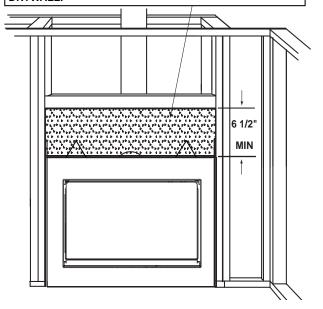
The appliance requires a minimum enclosure height of 49". For temperature requirements, the enclosure space around and above the appliance must be left unobstructed. This appliance requires a minimum of 6 1/2" of cement board or non-combustible equivalent above the top of the appliance.



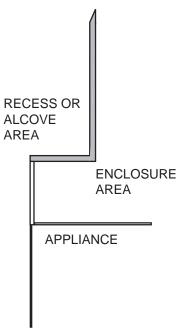
* See Venting Section

AWARNING

USE ONLY NON-COMBUSTIBLE MATERIAL SUCH AS CEMENT BOARD, CERAMIC TILE, MARBLE, ETC. WHEN FINISHING TO THE FIREPLACE. DO <u>NOT</u> USE WOOD OR DRYWALL.



5.4 ALCOVE FRAMING



NOTE: Recesses or alcoves above the appliance can be made as deep as desired provided the minimum clearances to combustibles are maintained.

Non-combustible material can be used, provided the minimum clearances to combustible materials are applied.

The minimum enclosure volume must be increased by no less than the volume of the recess. This adjustment can be made by increasing any or all of the height, width and depth of the enclosure.

W415-0779 / D / 08.13.12

5.5 MINIMUM MANTEL CLEARANCES

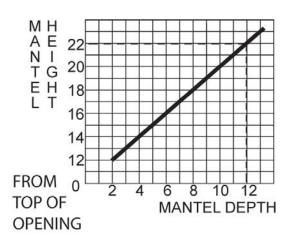
▲ WARNING

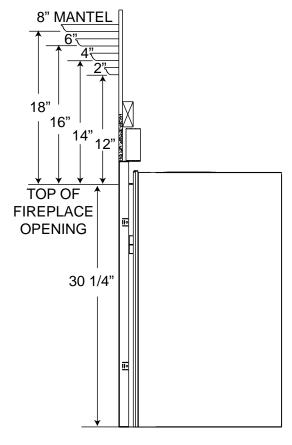
RISK OF FIRE, MAINTAIN ALL SPECIFIED AIR SPACE CLEARANCES TO COMBUSTIBLES. FAILURE TO COMPLY WITH THESE INSTRUCTIONS MAY CAUSE A FIRE OR CAUSE THE APPLIANCE TO OVERHEAT. ENSURE ALL CLEARANCES (I.E. BACK, SIDE, TOP, VENT, MANTEL, FRONT, ETC.) ARE CLEARLY MAINTAINED.

WHEN USING PAINT OR LACQUER TO FINISH THE MANTEL, THE PAINT OR LACQUER MUST BE HEAT RESISTANT TO PREVENT DISCOLOURATION.

73.1

Combustible mantel clearances can vary according to the mantel depth. Use the graph to help evaluate the clearance needed. Curtains, above the appliance, must not be positioned lower than the 12" distance required for the 2" combustible mantel. These same requirements apply to any combustibles protruding on either side of the appliance.





6.0 FINISHING

WARNING

RISK OF FIRE!

NEVER OBSTRUCT THE FRONT OPENING OF THE APPLIANCE.

THE FRONT OF THE APPLIANCE MUST BE FINISHED WITH ANY NON-COMBUSTIBLE MATERIALS SUCH AS BRICK, MARBLE, GRANITE, ETC., PROVIDED THAT THESE MATERIALS DO NOT GO BELOW THE SPECIFIED DIMENSION AS ILLUSTRATED.

DO NOT STRIKE, SLAM OR SCRATCH GLASS. DO NOT OPERATE APPLIANCE WITH GLASS REMOVED, CRACKED, BROKEN OR SCRATCHED.

FACING AND/OR FINISHING MATERIAL MUST NEVER OVERHANG INTO THE APPLIANCE OPENING.

- 72.1A

6.1 DOOR INSTALLATION / REMOVAL

▲ WARNING

GLASS MAY BE HOT, DO NOT TOUCH GLASS UNTIL COOLED.

THE DOOR LATCHES ARE PART OF A SAFETY SYSTEM AND MUST BE PROPERLY ENGAGED. DO NOT OPERATE THE APPLIANCE WITH LATCHES DISENGAGED.

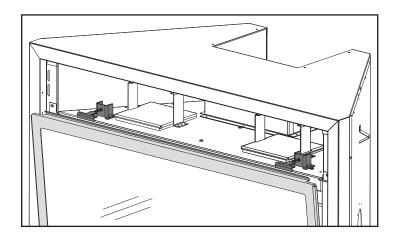
FACING AND/OR FINISHING MATERIALS MUST NOT INTERFERE WITH AIR FLOW THROUGH AIR OPENINGS, LOUVRES OPENINGS, OPERATION OF LOUVRES OR DOORS OR ACCESS FOR SERVICE. OBSERVE ALL CLEARANCES WHEN APPLYING COMBUSTIBLE MATERIALS.

BEFORE DOOR IS REMOVED TURN THE APPLIANCE OFF AND WAIT UNTIL APPLIANCE IS COOL TO THE TOUCH. DOORS ARE HEAVY AND FRAGILE SO HANDLE WITH CARE.

75.1

Before the glass door can be removed, the faceplate trim and valve access door must be removed.

The glass door is secured to the top front edge of the firebox with two latches. Pull the handles of the latches forward, then lift the latches out from the door frame to release the top of the door. Next, pivot the door forward until the top edge clears the front of the appliance. Carefully grip the sides of the door lifting it out from the retainer along the bottom of the door.



6.2 REMOVING THE VALVE ACCESS DOOR

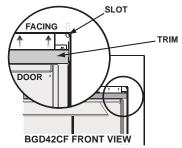
The valve access door rotates on the pins attached to the side frame. Lift the valve access door off the pins to operate the main glass door.



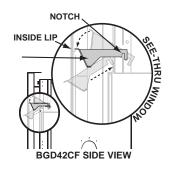
6.3 DOOR TRIM

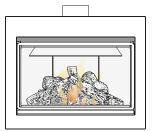
This appliance comes complete with top door trim (W715-0729).

A. Guide the arms of the trim into the slots that are slightly hidden under the facing through the opening between the top of the door and the bottom edge of the facing as illustrated in the front view.



- B. Slide the arm into the slot far enough to allow the front edge of the trim to go in behind the facing.
- C. Let the bracket come forward towards the back of the facing and allow the trim to rest on the inside lip, this position will allow the notch on the arm of the trim to fall into place on the edge of the slot.

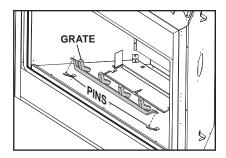




BGD42CF WITH TOP DOOR TRIM INSTALLED

6.4 GRATE INSTALLATION

The grate for this appliance has been removed for shipping purposes. The grate must be installed before the logs are installed. Remove the packaging from the grate and install onto the two pins as illustrated.



6.5 LOG PLACEMENT

PHAZER™ logs and glowing embers, exclusive to Napoleon® Fireplaces, provide a unique and realistic glowing effect that is different in every installation. Take the time to carefully position the glowing embers for a maximum glowing effect. Log colours may vary. During the initial use of the appliance, the colours will become more uniform as colour pigments burn in during the heat activated curing process.

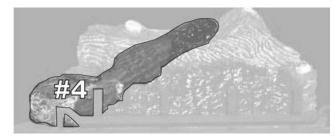
A. Place the cutout in the bottom of log #1 behind the pilot assembly. Rest the log against the back wall of the firebox.



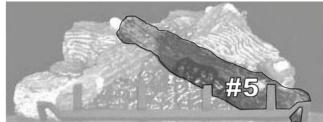
B. Move the two small logs (#2 & #3) into position, lining up the studs located on the burner with the holes on the bottom of the logs.



C. Place the bottom of the left crossover log (#4) onto the stud on the left side of the log support. The top of the log should rest in the pocket on the back log.



Place the bottom of the right crossover log (#5) onto the stud on the right side of the log support. The top of the log should rest in the pocket on the left crossover log (#4).



6.6 GLOWING EMBERS

Tear the embers into pieces and place along the front row of ports covering all of the burner area in front of the small logs (#2 & #3). Care should be taken to shred the embers into thin, small irregular pieces as only the exposed edges of the fibre hairs will glow. The ember mate-



rial will only glow when exposed to direct flame; however, care should be taken to not block the burner ports. Blocked burner ports can cause an incorrect flame pattern, carbon deposits and delayed ignition. Phazertm logs glow when exposed to direct flame. Use only certified "glowing embers" and Phazertm logs available from your Napoleon® dealer.

6.7 CHARCOAL EMBERS

Randomly place the charcoal embers along the front and sides of the log support tray in a realistic manner. **Fine dust found in the bottom of the bag should not be used.**

NOTE: Charcoal embers are not to be placed on the burner.

32.1

6.8 VERMICULITE

Sprinkle vermiculite around the charcoal embers. NOTE: Vermiculite is not to be placed on the burner.

-- 33.1

6.9 CHARCOAL LUMPS

AWARNING

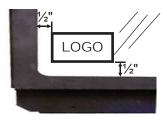
CHARCOAL EMBERS, VERMICULITE AND CHARCOAL LUMPS ARE NOT TO BE PLACED ON THE BURNER.

Place the lumps in front of the logs in a realistic manner taking care not to block any of the burner ports.

-- 34.1

6.10 LOGO PLACEMENT

Remove the backing of the logo supplied and place on the glass viewing door, as indicated.



97.1

7.0 OPTIONAL BLOWER INSTALLATION

▲ WARNING

RISK OF FIRE AND ELECTRICAL SHOCK.

TURN OFF THE GAS AND ELECTRICAL POWER BEFORE SERVICING THIS APPLIANCE.

USE ONLY WOLF STEEL APPROVED OPTIONAL ACCESSORIES AND REPLACEMENT PARTS WITH THIS APPLIANCE. USING NON-LISTED ACCESSORIES (BLOWERS, DOORS, LOUVRES, TRIMS, GAS COMPONENTS, VENTING COMPONENTS, ETC.) COULD RESULT IN A SAFETY HAZARD AND WILL VOID THE WARRANTY AND CERTIFICATION.

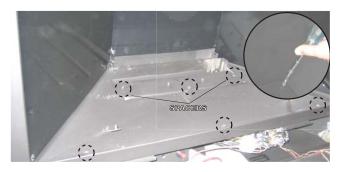
ENSURE THAT THE FAN'S POWER CORD IS NOT IN CONTACT WITH ANY SURFACE OF THE APPLIANCE TO PREVENT ELECTRICAL SHOCK OR FIRE DAMAGE. DO NOT RUN THE POWER CORD BENEATH THE APPLIANCE.

THE WIRE HARNESS PROVIDED IN THE BLOWER KIT IS A UNIVERSAL HARNESS. WHEN INSTALLED, ENSURE THAT ANY EXCESS WIRE IS CONTAINED, PREVENTING IT FROM MAKING CONTACT WITH MOVING OR HOT OBJECTS.

51.5

7.1 ACCESSING THE BLOWER

- A. Remove the main door, see "DOOR INSTALLATION / REMOVAL" section.
- **B.** Carefully remove the logs.
- **C.** Remove the grate by lifting it off of the two securing pins.
- D. Remove the 6 screws as illustrated and lift out the log support. Be careful not to lose the spacers for the screws indicated.
- E. Remove the 7 perimeter screws as illustrated and lift out the burner base. (The gas line flex-connector should provide sufficient movement to permit shifting the burner assembly to the side).
- **F.** Reverse procedure to re-assemble.





BLOWER

VARIABLE

SPEED

SWITCH

ELONGATED SLOTS

7.2 INSTALLING THE BLOWER

INSTALLATION TO BE DONE BY A QUALIFIED INSTALLER and must be electrically connected and grounded in accordance with local codes. In the absence of local codes, use the current CSA C22.1 Canadian electrical code in Canada or the ANSI / NFPA 70 National Electrical Code in the United States.

If the appliance was not previously equipped with a blower: Route a grounded 2-wire, 60hz power cable to the receptacle / junction box. At this point, it must be strain relieved and insulated.

The three slots on the blower mounting bracket allow ease of adjustment when attaching the blower. For a quiet running blower, do not allow the assembly to sit on the firebox base. Slide the vibration reducing pad (A) into the clip (C) and up against the threaded stud (B) at the other end. The blower must be able to be positioned entirely onto the pad.

To ease installation of the blower, remove the hinge screen and valve control door (lower louvres) from the base of the appliance.

Tilt the blower onto its side. Slide it past the controls and into the clip **(C)**. Secure to the threaded stud using the lock washer and wing nut provided. Ensure that the blower does not touch the appliance base or the firebox.

Attach the connectors from the black and white wires to the thermal switch and secure the thermal switch bracket to the bottom left of the unit using the screws provided. Ensure that the thermal switch touches the firebox wall.

Attach the connectors from the black and red wires to the blower.

Attach and secure the variable speed switch using the nut provided. Plug the harness cord into the receptacle The wire harness provided in this kit is a universal harness. When installed, ensure that any excess wire is contained, preventing it from making contact with moving or hot objects.

Because the blower is thermally activated, when turned on, it will automatically start approximately 10 minutes after lighting the appliance and will run for approximately 30-45 minutes after the appliance THERMAL SWITCH

RECEPTACLE /
JUNCTION BOX

GROUND
SCREW

VARIABLE
SPEED
KNOB

THERMAL

SWITCH

has been turned off. Use of the fan increases the output of heat. Drywall dust will penetrate into the blower bearings, causing irreparable damage. Care must be taken to prevent drywall dust from coming into contact with the blower or its compartment. Any damage resulting from this condition is not covered by the warranty policy.

W415-0779 / D / 08.13.12

8.0 OPERATION

AWARNING

IF YOU DO NOT FOLLOW THESE INSTRUCTIONS EXACTLY, A FIRE OR EXPLOSION MAY RESULT CAUSING PROPERTY DAMAGE, PERSONAL INJURY OR LOSS OF LIFE.

ALWAYS LIGHT THE PILOT WHETHER FOR THE FIRST TIME OR IF THE GAS SUPPLY HAS RUN OUT WITH THE GLASS DOOR OPENED OR REMOVED.

Ensure that a continuous gas flow is at the burner before installing the door. When lit for the first time, the appliance will emit an odor for a few hours. This is a normal temporary condition caused by the "burn-in" of paints and lubricants used in the manufacturing process and will not occur again.

After extended periods of non-operation such as following a vacation or a warm weather season, the appliance may emit a slight odor for a few hours. This is caused by dust particles in the heat exchanger burning off. In both cases, open a window to sufficiently ventilate the room.

FOR YOUR SAFETY READ BEFORE LIGHTING:

- A. This appliance is equipped with a pilot which must be lit by hand while following these instructions exactly.
- **B.** Before operating smell all around the appliance area for gas and next to the floor because some gas is heavier than air and will settle on the floor.
- **C.** Use only your hand to turn the gas control knob. Never use tools. If the knob will not turn by hand, do not try to repair it. Call a qualified service technician. Force or attempted repair may result in a fire or explosion.
- **D.** Do not use this appliance if any part has been under water. Immediately call a qualified service technician to inspect the appliance and replace any part of the control system and any gas control which has been under water.

WHAT TO DO IF YOU SMELL GAS:

- · Turn off all gas to the appliance.
- · Open windows.
- Do not try to light any appliance.
- Do not touch any electric switch; do not use any phone in your building.
- Immediately call your gas supplier from a neighbor's phone. Follow the gas supplier's instructions.
- If you cannot reach your gas supplier, call the fire department.

GAS KNOB

LIGHTING INSTRUCTIONS:

WARNING: The gas valve has an interlock device which will not allow the pilot burner to be lit until the thermocouple has cooled. Allow approximately 60 seconds for the thermocouple to cool.

When lighting and re-lighting, the gas knob cannot be turned from pilot to off unless the knob is depressed slightly.

- 1. Stop! Read the above safety information on this label.
- 2. Turn off all electric power to the appliance.
- 3. Turn the gas knob clockwise to off.
- **4.** Wait five (5) minutes to clear out any gas. If you smell gas including near the floor. Stop! Follow "B" in the above safety information on this label. If you don't smell gas go the next step.
- 5. Turn gas knob counter-clockwise to pilot.
- **6.** Depress slightly and hold gas knob while lighting the pilot with the push button igniter. Keep knob depressed for one minute, then release. If pilot does not continue to burn, repeat steps 3 through 5.
- 7. With pilot lit, depress and turn gas knob counter-clockwise to on.
- **8.** If equipped with remote on-off switch / thermostat, main burner may not come on when you turn valve to on. Remote switch must be in the on position to ignite burner.
- 9. Turn on all electric power to the appliance.

TO TURN OFF GAS

- 1. Turn off all electric power to the appliance if service is to be performed.
- 2. Push in gas control knob slightly and turn clockwise to off. Do not force.

TURN THE CONTROL VALVE TO THE OFF POSITION WHEN HEATER IS NOT IN USE.

47.2

9.0 ADJUSTMENTS

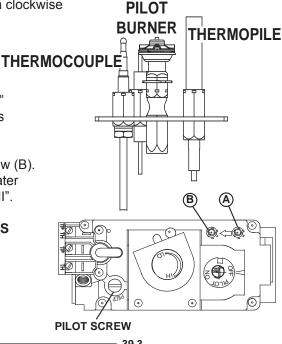
9.1 PILOT BURNER ADJUSTMENT

Adjust the pilot screw to provide properly sized flame. Turn in a clockwise direction to reduce the gas flow.

Inlet pressure can be checked by turning screw (A) counter-clockwise until loosened and then placing pressure gauge tubing over the test point. Gauge should read 7" (minimum 4.5") water column for natural gas or 13" (11" minimum) water column for propane. Check that main burner is operating on "HI".

Outlet pressure can be checked the same as above using screw (B). Gauge should read 3.5" water column for natural gas or 10" water column for propane. Check that main burner is operating on "HI".

AFTER TAKING PRESSURE READINGS, TIGHTEN SCREWS FIRMLY TO SEAL. DO NOT OVER TORQUE. LEAK TEST.



9.2 VENTURI ADJUSTMENT

This appliance has an air shutter that has been factory set open according to the chart below:

Regardless of venturi orientation, closing the air shutter will cause a more yellow flame, but can lead to carboning. Opening the air shutter will cause a more blue flame, but can cause flame lifting from the burner ports. The flame may not appear yellow immediately; allow 15 to 30 minutes for the final flame colour to be established.

VENTURI BURNER AIR SHUTTER OPENING ORIFICE

49.1

AIR SHUTTER ADJUSTMENT MUST ONLY BE DONE BY A QUALIFIED INSTALLER!



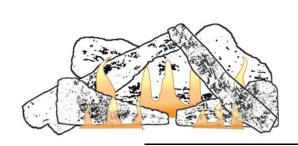
	AIR SHUTTER
NG	1/4"
LP	7/16"

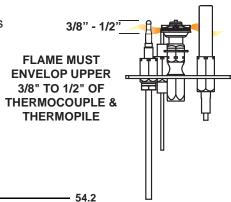
To access the air shutter, remove the two screws that secure the cover to the housing, taking care not to damage the gasket. Replacement gaskets can be ordered from your local authorized dealer / distributor.

NOTE: Ensure burner is seated onto orifice.

9.3 FLAME CHARACTERISTICS

It's important to periodically perform a visual check of the pilot and burner flames. Compare them to the illustrations provided. If any flames appear abnormal call a service person.





9.4 RESTRICTING VERTICAL VENTS

Vertical installations may display a very active flame. If this appearance is not desirable, the vent exit must be restricted using a restrictor vent kit. Refer to "ACCESORIES" in the "REPLACEMENTS" section for the appropriate kit. This will reduce the velocity of the exhaust gases, slowing down the flame pattern and creating a more traditional gentle flame appearance. Specific instructions are included with the kit.

77.3

10.0 MAINTENANCE

AWARNING

TURN OFF THE GAS AND ELECTRICAL POWER BEFORE SERVICING THE APPLIANCE.

APPLIANCE MAY BE HOT, DO NOT SERVICE UNTIL APPLIANCE HAS COOLED.

DO NOT USE ABRASIVE CLEANERS.

CAUTION: Label all wires prior to disconnection when servicing controls. Wiring errors can cause improper and dangerous operation. Verify proper operation after servicing. This appliance and its venting system should be inspected before use and at least annually by a qualified service person. The appliance area must be kept clear and free of combustible materials, gasoline or other flammable vapors and liquids. The flow of combustion and ventilation air must not be obstructed.

- **A.** In order to properly clean the burner and pilot assembly, remove the logs, rocks and/or glass to expose both assemblies.
- **B.** Keep the control compartment, media, burner, air shutter opening and the area surrounding the logs clean by vacuuming or brushing, at least once a year.
- C. Check to see that all burner ports are burning. Clean out any of the ports which may not be burning or are not burning properly.
- **D.** Check to see that the pilot flame is large enough to engulf the flame sensor and/or thermocouple / thermopile as well as reaches the burner.
- **E.** Replace the cleaned logs, rocks or glass. Failure to properly position the media may cause carboning which can be distributed in the surrounding living area.
- F. Check to see that the main burner ignites completely on all openings when turned on. A 5 to 10 second total light-up period is satisfactory. If ignition takes longer, consult your local authorized dealer / distributor.
- **G.** Check that the gasketing on the sides, top and bottom of the door is not broken or missing. Replace if necessary.
- **H.** If for any reason the vent air intake system is disassembled, re-install and re-seal per the instructions provided for the initial installation.

- 40.1

10.1 CARE OF GLASS

DO NOT CLEAN GLASS WHEN HOT! DO NOT USE ABRASIVE CLEANERS TO CLEAN GLASS.

Buff lightly with a clean dry soft cloth. Clean both sides of the glass after the first 10 hours of operation with a recommended fireplace glass cleaner. Thereafter clean as required. If the glass is not kept clean permanent discoloration and / or blemishes may result.



5.1

10.2 GLASS / DOOR REPLACEMENT

WARNING

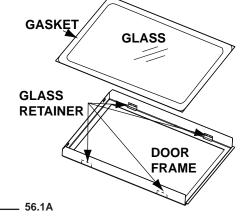
DO NOT USE SUBSTITUTE MATERIALS.

GLASS MAY BE HOT, DO NOT TOUCH GLASS UNTIL COOLED.

CARE MUST BE TAKEN WHEN REMOVING AND DISPOSING OF ANY BROKEN DOOR GLASS OR DAMAGED COMPONENTS. BE SURE TO VACUUM UP ANY BROKEN GLASS FROM INSIDE THE APPLIANCE BEFORE OPERATION.

DO NOT STRIKE, SLAM OR SCRATCH GLASS. DO NOT OPERATE APPLIANCE WITH GLASS REMOVED, CRACKED, BROKEN OR SCRATCHED.

- **A.** Place the door frame face down careful not to scratch the paint.
- **B.** Center the gasketed glass inside the door frame with the thick side of the gasket facing up.
- **C.** Bend the glass retainers located along the edge of the door frame over the gasket holding the glass in place. Careful not to break the glass.



11.0 REPLACEMENTS

AWARNING

FAILURE TO POSITION THE PARTS IN ACCORDANCE WITH THIS MANUAL OR FAILURE TO USE ONLY PARTS SPECIFICALLY APPROVED WITH THIS APPLIANCE MAY RESULT IN PROPERTY DAMAGE OR PERSONAL INJURY.

** THIS IS A FAST ACTING THERMOCOUPLE. IT IS AN INTEGRAL SAFETY COMPONENT. REPLACE ONLY WITH A FAST ACTING THERMOCOUPLE SUPPLIED BY WOLF STEEL LTD.

Contact your dealer or the factory for questions concerning prices and policies on replacement parts. Normally all parts can be ordered through your Authorized dealer / distributor.

FOR WARRANTY REPLACEMENT PARTS, A PHOTOCOPY OF THE ORIGINAL INVOICE WILL BE REQUIRED TO HONOUR THE CLAIM.

When ordering replacement parts always give the following information:

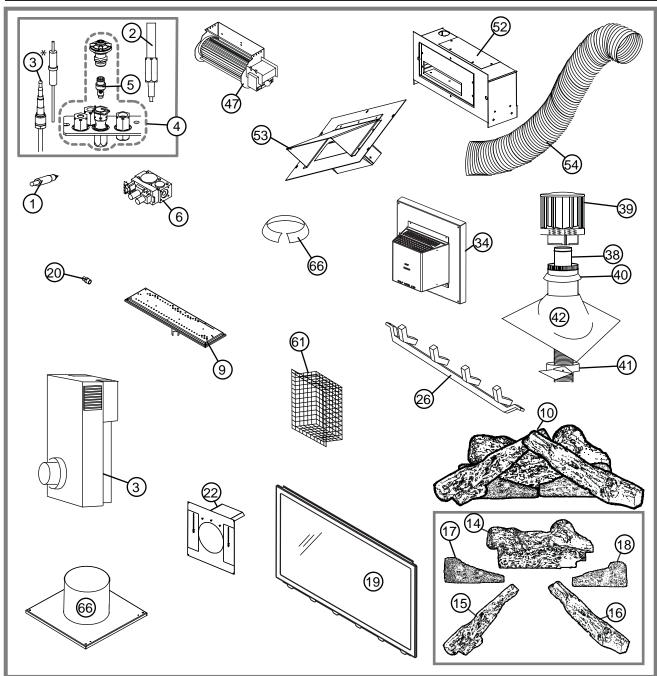
- Model & Serial Number of appliance
- Installation date of appliance
- Part number
- Description of part
- Finish

* IDENTIFIES ITEMS WHICH ARE NOT ILLUSTRATED. FOR FURTHER INFORMATION, CONTACT YOUR AUTHORIZED DEALER.

		COMPONENTS
		COMPONENTS
REF NO.	PART NO.	DESCRIPTION
1	W357-0001	PIEZO IGNITER
2	W680-0004	THERMOPILE
3	W680-0005	THERMOCOUPLE**
4	W010-0800	NATURAL GAS PILOT ASSEMBLY
4	W010-0801	PROPANE GAS PILOT ASSEMBLY
5	W455-0069	NATURAL GAS PILOT INJECTOR
5	W455-0068	PROPANE GAS PILOT INJECTOR
6	W725-0025	NATURAL GAS VALVE
6	W725-0026	PROPANE VALVE
7*	W385-0334	NAPOLEON® LOGO
8*	W750-0112	20FT OF WIRE
9	W010-0864	PAN BURNER
10	GL-658	LOG SET
11*	W361-0016	GLOWING EMBERS
12*	W550-0001	CHARCOAL EMBERS
13*	W550-0002	CHARCOAL LUMPS
14	W135-0297	REAR LOG (#1)
15	W135-0300	LEFT CROSSOVER LOG (#4)
16	W135-0302	RIGHT CROSSOVER LOG (#5)
17	W135-0298	SMALL LEFT LOG (#2)
18	W135-0299	SMALL RIGHT LOG (#3)
19	W010-2122	BLACK DOOR c/w GLASS
20	W456-0043	#43 NATURAL GAS ORIFICE
20	W456-0054	#54 PROPANE GAS ORIFICE
21*	W361-0014	VERMICULITE
22	W010-2116	ADJUSTABLE FIRESTOP
23*	W500-0205	RESTRICTOR PLATE
24*	W585-0138	VENT HEAT SHIELD, TOP PIECE
25*	W655-0222	VENT HEAT SHIELD, BOTTOM PIECE
26	W185-0020	GRATE
27*	W010-2109	ASSEMBLY, DOOR LATCH

		FLEXIBLE VENT KITS
REF NO.	PART NO.	DESCRIPTION
GD420 (5FT)	ļ	
28*	W730-0010	5" FLEXIBLE VENT PIPE - 5.5FT C/W SPACERS
29*	W730-0012	8" FLEXIBLE VENT PIPE - 5.5FT
GD430 (10FT	ļ.	
30*	W730-0011	5" FLEXIBLE VENT PIPE - 11.5FT
31*	W730-0013	8" FLEXIBLE VENT PIPE - 11.5FT C/W SPACERS
32*	W010-0067	ASSEMBLY, SUPPORT RING (5/8)
		TERMINAL KITS
REF NO.	PART NO.	DESCRIPTION
33	GD401-1	PERISCOPE
34	GD422-1	WALL TERMINAL KIT
		ROOM TERMINAL KITS
REF NO.	PART NO.	DESCRIPTION
35*	GD410	1/12 TO 7/12 PITCH
36*	GD411	8/12 TO 12/12 PITCH
37*	GD412	FLAT ROOF
38	W490-0074	5/8 INNER/OUTER SLEEVE
39	W670-0007	5/8 TERMINAL
40	W170-0086	STORM COLLAR
41	W010-0453	ROOF SUPPORT
42	W263-0065	ROOF FLASHING
	W263-0066	1
	W263-0055	
		ACCESSORIES
REF NO.	PART NO.	DESCRIPTION
43*	W573-0007	10.3OZ TUBE HIGH TEMP SEALANT
44*	W660-0081	MILLIVOLT THERMOSTAT
45*	F40	ON/OFF REMOTE
46*	F50	THERMOSTATIC REMOTE
47	GZ550-1KT	BLOWER KIT
48*	B440-KT	BLOWER KIT
49*	W500-0033	VARIABLE SPEED SWITCH WALL MOUNTING PLATE
50*	W690-0005	THERMOSTAT, 110 VOLT - FOR USE WITH GA-566
51*	W660-0026	PROGRAMMABLE TIMER
52	GA-566	HOT AIR KIT
53	GA-72	HOT AIR EXHAUST KIT
54	GA-70	EXTENSION KIT 5FT
55*	ANI-K	ANDIRONS - BLACK
56*	ANI-G	ANDIRONS - GOLD PLATED
57*	270	PAINT, BLACK - 13OZ

		ACCESSORIES
REF NO.	PART NO.	DESCRIPTION
58*	W175-0166	5" COUPLER
59*	W175-0002	8" COUPLER
60*	W500-0206	TERMINAL EXTENSION PLATE
61	GD-501	HEAT GUARD
62*	W585-0096	SOFFIT HEAT SHIELD
63*	W010-0067	ASSEMBLY, SUPPORT RING (5/8)
64*	W175-0170	DURA-VENT ZERO CLEARANCE ADAPTOR
65	W170-0086	VENT PIPE COLLAR
66	W585-0092	VENT PIPE SHIELD
67*	W175-0211	CONVERSION KIT - NG TO LP
68*	W175-0248	CONVERSION KIT - LP TO NG
69*	RP5	RESTRICTOR PLATE



12.0 TROUBLESHOOTING

▲WARNING

ALWAYS LIGHT THE PILOT WHETHER FOR THE FIRST TIME OR IF THE GAS SUPPLY HAS RAN OUT, WITH THE GLASS DOOR OPEN OR REMOVED.

TURN OFF THE GAS AND ELECTRICAL POWER BEFORE SERVICING THE APPLIANCE.

APPLIANCE MAY BE HOT, DO NOT SERVICE UNTIL APPLIANCE HAS COOLED.

DO NOT USE ABRASIVE CLEANERS.

SYMPTOM	PROBLEM	TEST SOLUTION
Main burner goes out; pilot stays on.	Pilot flame is not large enough or not engulfing the thermopile.	Turn up the pilot flame.Replace pilot assembly.
	Thermopile shorting.	Clean thermopile connection to the valve. Reconnect.Replace thermopile / valve.
	Remote wall switch wire is too long; too much resistance in the system.	- Shorten wire to correct length or wire gauge.
	Faulty thermostat or switch.	- Replace.
Main burner goes out; pilot	Refer to "MAIN BURNER GOES	OUT; PILOT STAYS ON"
goes out.	Vent is blocked	- Check for vent blockage.
	Vent is re-circulating	- Check joint seals and installation
	Flexible vent has become disconnected from appliance.	Re-attach to appliance.Cap was not replaced.
Pilot goes out when the	System is not correctly purged	- Purge the gas line.
gas knob is released. The gas valve has an	Out of propane gas.	- Fill the tank.
interlock device which will not allow the pilot	Pilot flame is not large enough.	- Turn up the pilot flame.
burner to be lit until the thermocouple has cooled. Allow	Pilot flame is not engulfing the thermocouple	 Gently twist the pilot head to improve the flame pattern around the thermocouple.
approximately 60 seconds for the thermocouple to cool.	Thermocouple shorting / faulty.	 Loosen and tighten thermocouple. Clean thermocouple and valve connection. Replace thermocouple. Replace valve.
	Faulty valve.	- Replace.
Pilot burning; no gas to main burner; gas knob	Thermostat or switch is defective	 Connect a jumper wire across the wall switch terminals; if main burner lights, replace switch / thermostat.
is on 'HI'; wall switch / thermostat is on.	Wall switch wiring is defective.	 Disconnect the switch wires & connect a jumper wire across terminals 1 & 3; if the main burner lights, check the wires for defects and/or replace wires.
	Main burner orifice is plugged.	- Remove stoppage in orifice.
	Faulty valve.	- Replace.
Pilot goes out while standing; Main burner is in 'OFF' position.	Gas piping is undersized.	 Turn on all gas appliances and see if pilot flame flutters, diminishes or extinguishes, especially when main burner ignites. Monitor appliance supply working pressure. Check if supply piping size is to code. Correct all undersized piping.
Main burner flame is a blue, lazy, transparent flame.	Blockage in vent.	 Remove blockage. In really cold conditions, ice buildup may occur on the terminal and should be removed as required. To minimize this from happening again, it is recommended that the vent lengths that pass through unheated spaces (attics, garages, crawl spaces) be wrapped with an insulated mylar sleeve. Prevent sleeve from sagging. Contact your local authorized dealer for more information.
		42.3B

SYMPTOM	PROBLEM	TEST SOLUTION
PILOT BURNER THERMO	No spark at pilot burner.	 Check if pilot can be lit by a match. Check that the wire is connected to the push button igniter. Check if the push button igniter needs tightening. Replace the wire if the wire insulation is broken or frayed. Replace the electrode if the ceramic insulator is cracked or broken. Replace the push button ignitor
	Out of propane gas.	- Fill the tank.
	Spark gap is incorrect.	 Spark gap should be 0.150" to 0.175" (5/32" to 11/64" approx.) from the electrode tip and the pilot burner. To ensure proper electrode location, tighten securing nut (finger tight plus 1/4 turn).
	No gas at the pilot burner.	 Check that the manual valve is turned on. Check the pilot orifice for blockage. Replace the valve. Call the gas distributor.
Flames are consistently too large or too small. Carboning occurs.	Unit is over-fired or underfired.	 Check pressure readings: Inlet pressure can be checked by turning screw (A) counter-clockwise 2 or 3 turns and then placing pressure gauge tubing over the test point. Gauge should read 7" (minimum 4.5") water column for natural gas or 13" (minimum 11") water column for propane. Check with
		 main burner is operating on 'HI'. Outlet pressure can be checked the same as above using screw (B). Gauge should read 3.5" water column for natural gas or 10" water column for propane. Check that main burner is operating on 'HI'. AFTER TAKING PRESSURE READINGS, BE SURE TO TURN SCREWS CLOCKWISE FIRMLY TO RESEAL. DO NOT OVER TORQUE. Leak test with a soap and water solution.
Flames are very aggressive.	Door is ajar.	Ensure the mechanical means of securing the door is providing a tight seal.
	Venting action is too great.	 Check to ensure venting is properly sealed. If a restrictor plate is not included with the unit, restrict vent exit with the restrictor plate kit listed in the "ACCESSORIES" section.
Carbon is being deposited on glass, logs	Air shutter has become blocked.	 Ensure air shutter opening is free of lint or other obstructions.
or combustion chamber surfaces.	Flame is impinging on the logs or combustion chamber.	 Check that the logs are correctly positioned. Open air shutter to increase the primary air. Check the input rate: check the manifold pressure and orifice size as specified by the rating plate values. Check that the door gasketing is not broken or missing and that the seal is tight. Check that both vent liners are free of holes and well sealed at all joints. Check that minimum rise per foot has been adhered to for any horizontal venting.
		42.3.20

— 42.3_2C

SYMPTOM	PROBLEM	TEST SOLUTION
White / grey film forms.	Sulphur from fuel is being deposited on glass, logs or combustion chamber surfaces.	 Clean the glass with a recommended gas appliance glass cleaner. DO NOT CLEAN GLASS WHEN HOT. If deposits are not cleaned off regularly, the glass may become permanently marked.
Exhaust fumes smelled in room, headaches.	Appliance is spilling.	 Ensure exhaust bracket gasket seal. Check door seal and relief flap seal. Check for chimney blockage. Check that chimney is installed to building code. Room is in negative pressure; increase fresh air supply. Check cap gasket on the flue pipe assembly.
Remote wall switch is in	Wall switch is mounted upside down.	- Reverse.
'OFF' position; main burner comes on when gas knob	Remote wall switch is grounding.	- Replace.
is turned to 'ON' position.	Remote wall switch wire is grounding.	- Check for ground (short); repair ground or replace wire.
	Faulty valve.	- Replace.

- 42.3_3

13.0 WARRANTY

NAPOLEON® products are manufactured under the strict Standard of the world recognized ISO 9001 : 2008 Quality Assurance Certificate.

NAPOLEON® products are designed with superior components and materials assembled by trained craftsmen who take great pride in their work. The burner and valve assembly are leak and test-fired at a quality test station. The complete appliance is again thoroughly inspected by a qualified technician before packaging to ensure that you, the customer, receives the quality product that you expect from NAPOLEON®.

NAPOLEON® GAS APPLIANCE PRESIDENT'S LIFETIME LIMITED WARRANTY

The following materials and workmanship in your new NAPOLEON® gas appliance are warranted against defects for as long as you own the appliance. This covers: combustion chamber, heat exchanger, stainless steel burner, phazer™ logs and embers, rocks, ceramic glass (thermal breakage only), gold plated parts against tarnishing, porcelainized enameled components and aluminum extrusion trims.*

Electrical (110V and millivolt) components and wearable parts such as blowers, gas valves, thermal switch, switches, wiring, remote controls, ignitor, gasketing, and pilot assembly are covered and NAPOLEON® will provide replacement parts free of charge during the first year of the limited warranty.*

Labour related to warranty repair is covered free of charge during the first year. Repair work, however, requires the prior approval of an authorized company official. Labour costs to the account of NAPOLEON® are based on a predetermined rate schedule and any repair work must be done through an authorized NAPOLEON® dealer.

* Construction of models vary. Warranty applies only to components included with your specific appliance.

CONDITIONS AND LIMITATIONS

NAPOLEON® warrants its products against manufacturing defects to the original purchaser only. Registering your warranty is not necessary. Simply provide your proof of purchase along with the model and serial number to make a warranty claim. NAPOLEON® reserves the right to have its representative inspect any product or part thereof prior to honouring any warranty claim. Provided that the purchase was made through an authorized NAPOLEON® dealer your appliance is subject to the following conditions and limitations:

Warranty coverage begins on the date of original installation.

This factory warranty is non-transferable and may not be extended whatsoever by any of our representatives.

The gas appliance must be installed by a licensed, authorized service technician or contractor. Installation must be done in accordance with the installation instructions included with the product and all local and national building and fire codes.

This limited warranty does not cover damages caused by misuse, lack of maintenance, accident, alterations, abuse or neglect and parts installed from other manufacturers will nullify this warranty.

This limited warranty further does not cover any scratches, dents, corrosion or discoloring caused by excessive heat, abrasive and chemical cleaners nor chipping on porcelain enamel parts, mechanical breakage of PHAZER™ logs and embers.

This warranty extends to the repair or replacement of warranted parts which are defective in material or workmanship provided that the product has been operated in accordance with the operation instructions and under normal conditions.

After the first year, with respect to this President's Lifetime Limited Warranty, NAPOLEON® may, at its discretion, fully discharge all obligations with respect to this warranty by refunding to the original warranted purchaser the wholesale price of any warranted but defective part(s).

NAPOLEON® will not be responsible for installation, labour or any other expenses related to the reinstallation of a warranted part and such expenses are not covered by this warranty.

Notwithstanding any provisions contained in the President's Lifetime Limited Warranty, NAPOLEON'S responsibility under this warranty is defined as above and it shall not in any event extend to any incidental, consequential or indirect damages.

This warranty defines the obligations and liability of NAPOLEON® with respect to the NAPOLEON® gas appliance and any other warranties expressed or implied with respect to this product, its components or accessories are excluded.

NAPOLEON® neither assumes, nor authorizes any third party to assume, on its behalf, any other liabilities with respect to the sale of this product.

NAPOLEON® will not be responsible for: over-firing, downdrafts, spillage caused by environmental conditions such as rooftops, buildings, nearby trees, hills, mountains, inadequate vents or ventilation, excessive venting configurations, insufficient makeup air, or negative air pressures which may or may not be caused by mechanical systems such as exhaust fans, furnaces, clothes dryers, etc.

Any damages to the appliance, combustion chamber, heat exchanger, plated trim or other components due to water, weather damage, long periods of dampness, condensation, damaging chemicals or cleaners will not be the responsibility of NAPOLEON®.

All parts replaced under the President's Limited Lifetime Warranty Policy are subject to a single claim.

During the first 10 years NAPOLEON® will replace or repair the defective parts covered by the lifetime warranty at our discretion free of charge. From 10 years to life, NAPOLEON® will provide replacement parts at 50% of the current retail price.

All parts replaced under the warranty will be covered for a period of 90 days from the date of their installation.

The manufacturer may require that defective parts or products be returned or that digital pictures be provided to support the claim. Returned products are to be shipped prepaid to the manufacturer for investigation. If a product is found to be defective, the manufacturer will repair or replace such defect. Before shipping your appliance or defective components, your dealer must obtain an authorization number. Any merchandise shipped without authorization will be refused and returned to sender.

Shipping costs are not covered under this warranty.

Additional service fees may apply if you are seeking warranty service from a dealer.

Warranty labour allowance is only for the replacement of the warranted part. Travel, diagnostic tests, shipping and other related charges are not covered by this warranty.

ALL SPECIFICATIONS AND DESIGNS ARE SUBJECT TO CHANGE WITHOUT PRIOR NOTICE DUE TO ON-GOING PRODUCT IMPROVEMENTS. NAPOLEON® IS A REGISTERED TRADEMARK OF WOLF STEEL LTD.

14.0 SERVICE HISTORY



Other products available from your Authorized Napoleon° Fireplace Dealer...



Patio Heaters



Fireplace Mantels



HVAC Products



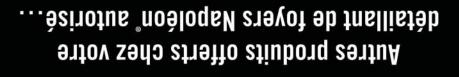
Electric Fireplaces



Outdoor Living Products



Fireplace Accessories













DAVH stiubor9







Accessoires de foyer

Produits de divertissement extérieurs

Foyers électriques

1.54 —

Problèmes particuliers	Travail effectué	Nom du technicien	Détaillant	Date
	Historique d'entretien Wolf Steel Cet appareil doit être entretenu annuellement selon son usage.	Historique d'ent et appareil doit être entretenu	C ₆	

14.0 HISTORIQUE D'ENTRETIEN

13.0 GARANTIE

eprésentant autorisé Napoléon®.

Les produits Napoléon® sont fabriqués conformément aux normes strictes du Certificat d'Assurance de la Qualité mondialement reconnu ISO 9001 : 2008.

Les produits Napoléon® sont conçue avec des composants et des matériaux de qualité supérieure, assemblés par des artisans qualitifies qui sont fiers de luite et d'allumage à une station de test de qualité. Une fois assemblé, chaque appareil est soigneusement inspecté par un technicien qualitié avant d'être emballé pour garantir que vous, le client, recevez le produit de qualité dont vous attendez de Napoléon®.

©ARRANTIE À VIĚ LIMITÉE DU PRÉSIDENT DES APPAREILS AU GAZ NAPOLÉON®

Les matériaux suivants et la fabrication de votre nouveau appareil au gaz Napoléon® sont garantis contre les défauts tant que vous en êtes le propriétaire. Ceci couvre : la chambre de combustion, l'échangeur de chaleur, le brûleur en acier inoxydable, les bûches PHAZEFR® composants en porcelaine émaillée et les moulures d'extrusion en aluminium.*
Les composants en porcelaine émaillée et les moulures d'extrusion en aluminium.*
Les composants électriques (110V et millivolt) et les pièces soumises à l'usure tels que les souffleries, les soupapes de gaz, l'interrupteur thermique, les interrupteurs, l'installation électrique, les félécommandes, l'allumeur, les joints d'étanchéité et l'assemblage de la veilleuse sont couverts et VAPPOLÉON® fournirs grafuitement les pièces de rechange durant la première année de la garantie limitée.*

Intermique, les interrupreurs, l'instaliation electrique, les relecommandes, i silumeur, les joints d'etancheite et l'assemblage de la veilleuse sont couverts et MAPOLEOM® fournirs gratuitement les pièces de rechange durant la première année. Cependant, les travaux de réparation nécessitent l'approbation préalable d'un représentant autorisé de la compagnie. Les coûts de main-d'oeuvre à la charge de réparation nécessitent l'approbation préalable d'un représentant autorisé de la compagnie. Les coûts de main-d'oeuvre à la charge de Mapoléon® sont basés sur un programme de tarifs prédéterminé et tout travail de réparation doit être accompli par l'entremise d'un de Mapoléon® sont basés sur un programme de tarifs prédéterminé et tout travail de réparation doit être accompli par l'entremise d'un

La fabrication de chaque modèle varie. La garantie s'applique uniquement aux composants disponibles avec votre appareil.

CONDITIONS ET LIMITATIONS

NAPOLÉON® garantit ses produits contre les défauts de fabrication à l'acheteur d'origine seulement. L'enregistrement de la garantie n'est pas nécessaire. Fournissez simplement une preuve d'achat ainsi que le modèle et le numéro de série afin d'effectuer une réclamation. L'achat doit avoir été fait par l'entremise d'un détaillant NAPOLÉON® autorisé et sous réserve des conditions et limitations suivantes : La couverture de la garantie débute à partir de la date d'installation originale.

Cette garantia of considerable of the peut être prolongée ou étendue par aucun de nos représentants quelle qu'en soit la raison. L'appareil su gaz doit être installation doit être prolongée ou étendue par aucun de nos représentants quelle qu'en soit la raison. L'appareil su gaz doit être installation doit être installation doit être produit et à tous les conformément aux instructions d'installation installation doit être produit et à tous les conformément aux instructions d'installation locaux et nationaire.

incluses avec le produit et à tous les codes d'incendie et de construction locaux et nationaux. Cette garantie limitée ne couvre pas les dommages causés par un mauvais usage, un manque d'entretien, un accident, des altérations, des abus ou de la négligence et l'installation de pièces d'autres fabricants annulers cette carantie

négligence et l'installation de pièces d'autres fabricants annulera cette garantie.

Cette garantie limitée ne couvre pas non plus les égratignures, les bossellements, la corrosion ou la décoloration causés par une chaleur excessive, des produits d'entretien chimiques et abrasifs ou l'écaillage des pièces en porcelaine émaillée, le bris par manipulation des bûches PHAZER® et des braises.

NAPOLÉON® garantit à vie ses brûleurs en acier inoxydable contre les défauts de fabrication et de matériau sous réserve des conditions suivantes:

durant les dix premières années, NAPOLÉON® remplacera ou réparera selon notre option les pièces défectueuses gratuitement. Après les dix premières durant les dix premières années, na contrait des dix premières durant les dix premières des conditions au réparera selon notre option les pièces défectueuses gratuitement. Après les dix premières durant les dix premières années, na premières que contrait les dix premières des conditions au réparera selon notre option les pièces défectueuses gratuitement. Après les dix premières durant les dix premières au premières que contrait des dix premières que contrait les dix premières que contrait des dix premières que contrait des dix premières des contraits des distributes des produits des des produits de des premisers des produits de des produits des des produits des des produits de des produits des des produits de des produits de des produits des des produits de des produits de des produits des des produits des des produits de des produits des des produits de des produits

durant les dix premieres années, IMAPOLEDM® remplacers ou repairers selon notre option les pieces derectueuses gratuitement. Apres les dix premieres années, MAPOLEDM® fournira les brûleurs de rechange à 50 % du prix de détail courrant. APPOLEDM® fournira les brûleurs de rechange à 50 % du prix de détains us a remplacement des pièces garanties dont les matériaux ou la fabrication sont défectueux à la condition que le produit ait été utilisé conformément aux instructions de fonctionnement et dans des conditions normales. Après la première année, concernant cette Garantie à Vie Limitée du Président, MAPOLÉOM® peut, à sa discrétion, se libérer entièrement de toutes obligations en ce qui concerne cette garantie en remboursant à l'acheteur d'origine le prix de gros de toute pièce garantie qui est défectueuse.

telles dépenses ne sont pas couvertes par cette garantie.

Nonobstant toutes les dispositions contenues dans cette Garantie à Vie Limitée du Président, la responsabilité de NAPOLÉON® sous cette garantie est définie comme ci-dessus et elle ne s'appliquera à aucun dommage accidentel, consécutif ou indirect.

Cette garantie définit l'obligation et la responsabilité de NAPOLÉON® en ce qui concerne l'appareil au gaz Napoléon®. Toute autre garantie énoncée ou

AAPOLEON® ne sera pas responsable de l'installation, de la main-d'oeuvre ou autres dépenses relatives à la réinstallation d'une pièce garantie et de

Dette garantie definit obligation et la responsabilité de MAPOLEON® en ce qui concerne l'appareir au gaz napoleon®. Toute autre garantie en ont miplicité en ce qui concerne ce produit, ses composants ou accessoires est exclue.

MAPOLEON® n'endosse ni n'autorise aucun tiers à assumer en son nom, toute autre responsabilité concernant la vente de ce produit. MAPOLEON® ne sera pas responsable d'une surchauffe, des refoulements, des déversements causés par des conditions environnementailes felles que des toits, des bâtiments, la proximité d'arbres, de collines, de montagnes, une ventilation ou des évents inadéquats, une configuration d'évacuation excessive, un apport

Tout dommage causé à l'appareil, à la chambre de combustion, à l'échangeur de chaleur, aux garnitures plaquées ou autres composants par l'eau, les dommages causés par les intempéries, de longues périodes d'humidité, la condensation, des produits chimiques ou produits d'entretien nuisibles ne seront pas la responsabilité de NAPOLÉON®.

Toutes les pièces remplacées en vertu de la politique de Garantie à vie limitée du Président ne peuvent faire l'objet que d'une seule réclamation. Durant les dix premières années, NAPOLÉON® remplacera ou réparera les pièces défectueuses qui sont couvertes par la garantie à vie limitée à sa discrétion gratuitement. Après les dix premières années, NAPOLÉON® fournira les pièces de rechange à 50 % du prix de détail courant. Touvertes pour une période de 90 jours à partir de leur date d'installation.

nouses les pieces l'emplaceses du tine de la galanne seront couvertes pour une pende des photos numériques soient fournies pour valider la Léfabricant peut exiger que les pièces défectueuses ou les produits soient retournés ou que des photos numériques soient fournies pour valider la réclamation. Les produits retournés doivent être expédiés port payé au fabricant pour une inspection en usine. Si un produit est déclaré défectueux, le fabricant pour une inspection en usine. Si un produit est déclaré défectueux, le

fabricant le réparera ou le remplacera. Avant d'expédier votre appareil ou les pièces défectueuses, votre détaillant doit obtenir un numéro d'autorisation. Toute marchandise expédiée à notre

usine sans autorisation sera refusée et retournée à l'expéditeur. Les coûts d'expédition ne sont pas couverts par cette garantie.

Des frais de service supplémentaires peuvent être appliqués si vous cherchez à obtenir des services au titre de la garantie auprès d'un détaillant. Les indemnités de main-d'oeuvre au titre de la garantie s'appliquent uniquement pour le remplacement d'une pièce garantie. Les frais de déplacement, de indemnités de main-d'oeuvre au titre de la garantie s'appliquent uniquement pour le remplacement d'une pièce garantie. Les frais de déplacement, de

AMÉLIORATIONS CONSTANTES APPORTÉES AUX PRODUITS. NAPOLÉON® EST UNE MARQUE DE COMMERCE DÉPOSÉE DE TOUTES LES SPÉCIFICATIONS ET LES CONCEPTIONS SONT SUJETTES À MODIFICATIONS SANS PRÉAVIS EN RAISON DES AMÉLIORATIONS SANS PRÉAVIS EN RAISON DES AMÉLIONS PRÉAVIS EN RAISON DE PRÉAVIS EN RAISON DE PRÉAVIS EN RAISON DE PRÉAME PRÉAME

WOLF STEEL LTÉE.

81,2 _____

SYMPTÖME	PROBLÈME	SOLUTIONS
Une pellicule blanche ou grise se forme.	Le souffre du combustible se dépose sur la vitre, les bûches ou les parois de la chambre de combustion.	Nettoyez la vitre avec un nettoyeur recommandé. Si vous ne nettoyez pas les dépôts régulièrement, la vitre risque de rester marquée en permanence.
On détecte l'odeur des gaz de combustion dans la pièce; maux de tête.	L'appareil refoule les gaz de combustion dans la pièce.	Assurez-vous de l'étanchéité de la buse d'évacuation amovible. Vérifiez tous les joints scellés et la plaque d'expansion. Vérifiez si la cheminée ne serait pas bloquée. La pièce est sous pression négative; augmentez l'apport d'air frais. Vérifiez le joint d'étanchéité du couvercle d'évacuation.
L'interrupteur mural est à « OFF » ; le	L'interrupteur mural est raccordé à l'envers.	Raccordez à l'endroit.
brûleur principal s'allume lorsque le bouton du gaz est	L'interrupteur mural cause un court-circuit.	Remplacez.
tourné à « ON ».	Le fil de l'interrupteur mural cause un court-circuit.	Vérifiez si le fil est bien mis à la terre; réparez ou remplacez le fil.
	Soupape défectueuse.	Remplacez.

£_£.24 —

42.3_2C			
Assurez-vous que l'ouverture du volet d'air n'est pas bloquée par des fibres ou autres obstructions. Vérifiez si les bûches sont positionnées correctement. Augmentez l'ouverture du volet d'air pour augmenter le volume d'air primaire. Vérifiez le débit d'alimentation : vérifiez que la pression du collecteur d'homologation. Vérifiez si les girandeur de l'injecteur sont telles que spécifiées sur la plaque d'homologation. Vérifiez si les deux conduits de la porte ne sont pas brisés ou manquants et qu'ils sont étanches. Vérifiez si les deux conduits d'évent ne sont pas troués et qu'ils sont bien scellés à tous les joints. Vérifiez si l'élévation minimale par pied est conforme pour toute bien scellés à tous les joints.	- - - -	Le volet d'air est bloqué. La flamme effleure les bûches ou les parois de la chambre de combustion.	Du carbone se dépose sur la vitre, les bûches ou les parois de la chambre de combustion.
Serrez les vis qui retiennent la porte en place. Assurez-vous que l'évacuation n'est fournie avec l'appareil, étranglez la sortie de l'évacuation avec la plaque de restriction listée à la section « ACCESSOIRES ».	- - -	La porte est entrouverte. Forte action de ventilation.	Lės actives. trės actives.
Vérifiez la pression d'amvée, tournez deux ou trois fois la vis (A) Pour vérifier la pression d'amvée, tournez deux ou trois fois la vis (A) vers la gauche, puis emboîtez le tube du manomètre sur la pointe d'essai. Le manomètre doit indiquer 7" (minimum 4,5") de colonne d'eau pour le gaz naturel ou 13" (minimum 11") de colonne d'eau pour le propane. Assurez-vous que le brûleur principal fonctionne à « HI ». La pression de sortie peut être vérifiée de la même façon en utilisant la naturel ou 10" de colonne d'eau pour le propane. Assurez-vous que le brûleur principal fonctionne à « HI ». APRÈS AVOIR PRIS LA LECTURE DES PRESSIONS, ASSUREZ- VOUS DE TOURNER FERMEMENT LA VIS VERS LA DROITE POUR SCELLER. NE SERREZ PAS TROP FORT. Vérifiez pour des fuites en appliquant une solution d'eau savonneuse. Vérifiez pour des fuites en appliquant une solution d'eau savonneuse.	-	La pression du gaz est trop faible ou trop forte. B A	Les flammes sont régulièrement trop grandes ou trop petites. Il y a des dépôts de carbone.
La longueur de l'étincelle devrait être de 0,150" à 0,175" (5/32" à 11/64" approx.) entre la pointe de l'électrode et le brûleur de la veilleuse. Pour que l'électrode soit bien placée, serrez l'écrou avec les doigts et tournez 1/4 de tour de plus. Vérifiez si la soupape manuelle est ouverte. Vérifiez si l'injecteur de la veilleuse est bloqué. Remplacez la soupape. Contactez le fournisseur de gaz.	-	La longueur de l'étincelle est incorrecte. Pas de gaz au brûleur de la veilleuse.	
Vérifiez si la veilleuse peut être allumée avec une allumette. Vérifiez si le fil est raccordé au bouton-poussoir d'ignition. Vérifiez si le bouton-poussoir d'ignition doit être resserré. Remplacez le fil si son isolant est brisé ou effiloché. Remplacez le fouton-poussoir d'ignition. Remplacez le réservoir.	- - - - -	Aucune étincelle au brûleur de la veilleuse. Plus de propane.	La veilleuse ne Thermopile s'allume pas.
SOLUTIONS		PROBLÈME	SYMPTÔME

15.0 GUIDE DE DÉPANNAGE

SYMPTÖME

PROBLÈME

MANERTISSEMENT

ALLUMEZ TOUJOURS LA VEILLEUSE, QUE CE SOIT POUR LA PREMIÈRE FOIS OU LORSQUE L'APPROVISIONNEMENT EN GAZ EST ÉPUISÉ, AVEC LA PORTE VITRÉE OUVERTE OU RETIRÉE.

COUPEZ L'ALIMENTATION EN GAZ ET L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE AVANT DE PROCÉDER À L'APPAREIL.
L'APPAREIL PEUT ÊTRE CHAUD. N'EFFECTUEZ AUCUN ENTRETIEN JUSQU'À CE QUE L'APPAREIL

SOIT REFROIDI. N'UTILISEZ PAS DE NETTOYANTS ABRASIFS.

SOLUTIONS

La flamme du brûleur principal est bleue, paresseuse et transparente.	Système d'évacuation bloqué	Enlevez ce qui obstrue. Dans des conditions de froid extrême, une accumulation de glace peut se former sur la terminaison et devrait stre enlevée lorsque nécessaire. Pour minimiser les chances que cela survienne de nouveau, il est recommandé que les évents qui passent à travers des espaces non chauffés (greniers, garages, espaces réduits) soient recouverts d'un manchon isolant en mylar. Assurez-vous que le manchon ne puisse pas s'affaisser. Pour plus de renseignements, contactez votre détaillant local autorisé.
La veilleuse s'éteint alors qu'elle est en attente; le brûleur principal est à « OFF ».	La conduite de gaz est trop - petite. -	Allumez fous les appareils au gaz et vérifiez si la flamme de la veilleuse vacille, diminue ou s'éteint, surtout quand le brûleur principal s'allume. Vérifiez la pression d'alimentation est conforme Vérifiez si la grosseur de la conduite d'alimentation est conforme aux codes. Remplacez foutes les conduites trop petites.
	La soupape est défectueuse.	Kemplacez la soupape.
·« NO »	L'injecteur du brûleur principal - est bloqué.	Débloquez l'injecteur.
principal; le bouton du gaz est à « HI »; l'interrupteur mural/ thermostat est à	Le raccordement de l'interrupteur est défectueux.	Débranchez les fils de l'interrupteur et reliez un fil de dérivation entre les bornes 1 et 3; si le brûleur principal s'allume, vérifiez si les fils ne sont pas défectueux ou remplacez les fils.
La veilleuse brûle; pas de gaz au brûleur	Le thermostat ou l'interrupteur - sont défectueux.	Reliez un fil de dérivation entre les bornes de l'interrupteur mural; si le brûleur principal s'allume, remplacez l'interrupteur/thermostat.
refroidir.	La soupape est défectueuse.	Kemplacez la soupape.
thermocouple est refroidi. Attendez au moins 60 secondes pour permettre au thermocouple de se	Le thermocouple cause un court-circuit/est défectueux	Desserrez et resserrez le thermocouple. Nettoyez le thermocouple et la connexion à la borne de la soupape. Remplacez la soupape. Remplacez la soupape.
à la veilleuse de s'allumer que lorsque le	La flamme de la veilleuse - thermocouple.	Tournez légèrement la tête de la veilleuse pour améliorer la flamme autour du thermocouple.
a un dispositif d'enclenchement qui ne permet	La flamme de la veilleuse n'est pas assez puissante.	Augmentez la flamme de la veilleuse.
gaz est relâche. La soupape de gaz	Plus de propane.	Remplissez le réservoir.
La veilleuse s'éteint quand le bouton du	Le système n'est pas purgé - correctement.	Purgez la conduite de gaz.
	La gaine flexible n'est - plus branchée à l'appareil	Rebranchez à l'appareil. Le couvercle d'évacuation n'a pas été remis en place.
	L'évacuation recircule.	Vérifiez l'étanchéité des joints et leur installation.
s'éteint; la veilleuse s'éteint.	L'évacuation est bloquée.	Enlevez ce qui obstrue.
Le brûleur principal	Référez-vous à « LE BRÛLEUR PRIN	CIPAL S'ÉTEINT; LA VEILLEUSE RESTE ALLUMÉE ».
	Le thermostat ou l'interrupteur - est défectueux.	Remplacez.
	Le fil de l'interrupteur mural est - trop long; trop de résistance dans le système.	Raccourcissez la longueur du fil ou changez le calibre du fil.
	La thermopile cause un court circuit.	Mettoyez la connexion de la thermopile à la borne de la soupape et reconnectez. Remplacez la thermopile on la soupape.
Le brûleur principal s'éteint; la veilleuse reste allumée.	La flamme de la veilleuse - n'est pas assez puissante ou - n'enveloppe pas la thermopile.	Augmentez la flamme de la veilleuse. Remplacez l'assemblage de la veilleuse.
TIMO L HALLO		000000

42.3B

9600-989M

W500-0206

W175-0002

9910-371W

N₀ DE bIĘCE

CD-201

*62

۱9

_{*}09

_{*}69

*85

N∘ RÉF.

AQUE DE RESTRICTION	69* RP5 P
ASEMBLE DE CONVERSION - PL À GN	
NZEWBLE DE CONVERSION - GN À PL	
ROTECTEUR DE CONDUIT D'ÉVACUATION	
OLLET DE CONDUIT D'ÉVACUATION	
ORĖZ TNA POUR DĖGAGEMENT ZĖRO	
VSEMBLE DE SUPPORT MURAL (5/8)	e3* W010-0067

ÉCRAN PROTECTEUR POUR SOFFITE

PROTECTEUR DE CHALEUR

EXTENSION DE TERMINAISON

BAGUE D'ACCOUPLEMENT DE 8"

BAGUE D'ACCOUPLEMENT DE 5"

VCCESSOIBES

DESCRIPTION

	NZEWBΓEZ D.ĘΛENLZ ŁΓEXIBΓEZ
Nº RÉF. Nº DE PIÈCE	DESCRIPTION
GD450 (2bl)	
Z8* W730-0010	GAINE FLEXIBLE DE 5" (5,5 PIEDS) AVEC ESPACEURS
Z9* W730-0012	GAINE FLEXIBLE DE 8" (5,5 PIEDS)
GD430 (10bl)	
30* W730-0011	GAINE FLEXIBLE DE 5" (11,5 PI)
31* W730-0013	GAINE FLEXIBLE DE 8" (11,5 PI) AVEC ESPACEURS
32* W010-0067	ENSEMBLE DE SUPPORT MURAL
	ENSEMBLES DE TERMINAISON
Nº RÉF. Nº DE PIÈCE	DESCRIPTION
33 CD+01-1	PÉRISCOPIQUE
34 CD422-1	ENSEMBLE DE TERMINAISON MURALE
ENS	IBLES DE TERMINAISON POUR TOIT
Nº RÉF. Nº DE PIÈCE	DESCRIPTION
32 _* CD410	PENTE DE 1/12 À 7/12
30* GD411	PENTE DE 8/12 À 12/12
37* GD412	TAJ9 TIOT
38 W490-0074	MANCHON INTÉRIEUR/EXTÉRIEUR DE 5/8
39 W670-0007	TERMINAISON DE 5/8
9800-071W 04	COLLET DE SOLIN
41 M010-0423	SUPPORT DE TOIT
42 W263-0065	SOLIN DE TOIT
WZ63-0066	
W263-0055	
	COMPOSANTS
Nº RÉF. Nº DE PIÈCE	DESCRIPTION
43* W573-0007	TOBE DE SCELLANT À HAUTE TEMPÉRATURE DE 10,3 OZ
1800-099W *44	THERMOSTAT MILLIVOLT
₹9× E40	TÉLÉCOMMANDE MARCHE/ARRÊT
₹9+ E20	TÉLÉCOMMANDE À CONTRÔLE THERMOSTIQUE
42 GZ650-1KT	SOUFFLERIE
48* B440-KT	SONEFLERIE
20* Me90-0005 45* M200-0033	PLQQUE MURALE POUR INTERPRINDED A VITESSE VARIABLE 605-AD JJ DAVE CHAPLOI AND TO THE PRINCE OF THE
21* Weeo-0026 20* Webo-0002	MINUTERIE PROGRAMMABLE
27	ENSEMBLE DE DISTRIBUTION D'AIR CHAUD
63 GA-72	ENSEMBLE D'ÉVACUATION D'AIR CHAUD
24 GA-70	ENSEWBLE DE RALLONGE - 5 PI
55* ANI-K	BOBNES DE CHENEL - NOIBES
99* ANI-G	BORNES DE CHENET - PLAQUÉES OR
57* L270	PEINTURE, NOIRE - 13 OZ

ON DES BLESSURES CORPORELLES. PIÈCES SPÈCIFIQUEMENT APPROUVÈES POUR CET APPAREIL PEUT CAUSER DES DOMMAGES MATÉRIELS OMETTRE DE POSITIONNER LES PIÈCES CONFORMÉMENT À CE MANUEL OU D'UTILISER UNIQUEMENT DES

** CECI EST UN THERMOCOUPLE À ACTION RAPIDE QUI CONSTITUE UN COMPOSANT ESSENTIEL DE SÉCURITÉ. REMPLACEZ UNIQUEMENT PAR UN THERMOCOUPLE À ACTION RAPIDE DE WOLF STEEL LTÉE.

ORIGINALE SERA REQUISE AFIN DE POUVOIR HONORER LA DEMANDE. Normalement, toutes les pièces peuvent être commandées chez votre détaillant autorisé. Contactez votre détaillant pour les questions concernant les prix et la disponibilité des pièces de rechange.

Lorsque vous commandez des pièces, donnez toujours l'information suivante :

- Modèle et numéro de série de l'appareil
- Date d'installation de l'appareil
- Description de la pièce Numéro de la pièce

* IDENTIFIE LES ARTICLES QUI NE SONT PAS ILLUSTRÉS. POUR PLUS D'INFORMATION, CONTACTEZ VOTRE DÉTAILLANT AUTORISÉ.

41.2

PETITE BÜCHE DROITE (#3) NUJECTEUR DE BRÛLEUR - CM #43 INJECTEUR DE BRÛLEUR - PL #54 PROTECTEUR DE CONDUIT D'ÉVACUATION, PARTIE SUPÉRIEURE PROTECTEUR DE CONDUIT D'ÉVACUATION, PARTIE SUPÉRIEURE CHENET CHENET LOQUET DE PORTE
PORTE NOIRE AVEC VITRE INJECTEUR DE BRÛLEUR - GN #43 INJECTEUR DE BRÛLEUR - PL #54 VERMICULITE ESPACEUR COUPE-FEU PROTECTEUR DE CONDUIT D'ÉVACUATION, PARTIE SUPÉRIEURE PROTECTEUR DE CONDUIT D'ÉVACUATION, PARTIE SUPÉRIEURE
PORTE NOIRE AVEC VITRE INJECTEUR DE BRÛLEUR - 6N #43 VERMICULITE ESPACEUR COUPE-FEU PLAQUE DE RESTRICTION PROTECTEUR DE CONDUIT D'ÉVACUATION, PARTIE SUPÉRIEURE
PORTE NOIRE AVEC VITRE INJECTEUR DE BRÛLEUR - PL #64 INJECTEUR DE BRÛLEUR - PL #64 SEPACEUR COUPE-FEU
PORTE NOIRE AVEC VITRE INJECTEUR DE BRÛLEUR - PL #64 VERMICULITE
PORTE NOIRE AVEC VITRE INJECTEUR DE BRÛLEUR - GN #43 INJECTEUR DE BRÛLEUR - PL #54
PORTE NOIRE AVEC VITRE INJECTEUR DE BRÛLEUR - GN #43
PORTE NOIRE AVEC VITRE
РЕТІТЕ ВÚCHE DROITE (#3)
PETITE BÛCHE GAUCHE (#2)
BÛCHE TRANSVERSALE DROITE (#5)
BÛCHE TRANSVERSALE GAUCHE (#4)
(۱#)
MORCEAUX DE CHARBON
BKAISES DE CHARBON DE BOIS
BRAISES INCANDESCENTES
ENZEMBRE DE BÛCHEZ
иаэталя <u>ф</u>
50 PI DE CÂBLE
LOGO NAPOLÉON®
SOUPAPE - PROPANE
SOUPAPE - GAZ NATUREL
INJECTEUR DE VEILLEUSE - PL
INJECTEUR DE VEILLEUSE - GN
ASSEMBLAGE DE VEILLEUSE - PL
PSSEMBLAGE DE VEILLEUSE - GN
THERMOCOUPLE**
ТНЕВМОРІСЕ
ALLUMEUR PIÉZO
DESCRIPTION

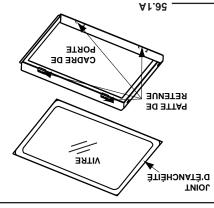
INERTISSEMENT

N'UTILISEZ PAS DE MATÉRIAUX DE SUBSTITUTION.

LA VITRE PEUT ÊTRE CHAUDE, NE TOUCHEZ PAS LA VITRE JUSQU'À CE QU'ELLE AIT REFROIDI.

USEZ DE PRUDENCE LORSQUE VOUS ENLEVEZ ET JETEZ DES DÉBRIS DE VERRE DOU DES COMPOSANTS ENDOMMAGÉS. ASSUREZ-VOUS D'ASPIRER TOUS LES DÉBRIS DE VERRE À L'INTÉRIEUR DE L'APPAREIL AVANT DE LE FAIRE FONCTIONNER.

NE FRAPPEZ PAS, NE CLAQUEZ PAS ET N'ÉGRATIGNEZ PAS LA PORTE VITRÉE. NE FAITES PAS FONCTIONNER L'APPAREIL LORSQUE LA PORTE VITRÉE EST ENLEVÉE, FISSURÉE, BRISÉE OU ÉGRATIGNÉE.



- A. Placez le cadre de la porte avec la devanture vers le bas en prenant soin de ne pas égratigner la peinture.
- **B.** Centrez la vitre avec joint d'étanchéité dans le cadre avec le côté épais du joint d'étanchéité orienté vers le haut.
- C. Pliez les pattes de retenue situées sur le cadre par-dessus le joint d'étanchéité pour retenir la vitre en place. Faites attention à ne pas casser la vitre.

FNIKFIIFN 0.01

AVERTISSEMENT

L'ENTRETIEN DE L'APPAREIL.

L'APPAREIL PEUT ËTRE CHAUD. ATTENDEZ QU'IL SOIT REFROIDI AVANT D'EN FAIRE L'ENTRETIEN.

COUPEZ L'ALIMENTATION EN GAZ ET L'ALIMENTATION ELECTRIQUE AVANT DE PROCEDER A

N'UTILISEZ PAS DE PRODUITS ABRASIFS.

convection ne doivent pas être obstrués. combustibles, d'essence ou autres liquides et vapeurs inflammables. Les apports d'air comburant et d'air de par un téchnicien de service qualifié. L'espace entourant l'appareil doit être gardé propre et libre de matériaux et son système d'évacuation devraient être inspectés avant la première utilisation et au moins une fois l'an dangereuse. Assurez-vous que l'appareil fonctionne adéquatement une fois l'entretien terminé. Cet appareil débrancher. Une réinstallation incorrecte des fils peut occasionner un mauvais fonctionnement et être ATTENTION: Lors de l'entretien des contrôles, assurez-vous d'identifier chacun des fils avant de les

Pour nettoyer le brûleur principal et la veilleuse adéquatement, il faut retirer les bûches, les roches ou

entourant les büches propres en brossant ou en passant l'aspirateur au moins une fois l'an. Gardez le compartiment des contrôles, les composants décoratifs, le brûleur, le volet d'air et l'espace B. la vitre afin de dégager les deux ensembles.

n'ont pas de flamme ou dont la flamme ne brûle pas adéquatement. Assurez-vous que tous les orifices des brûleurs produisent des flammes. Nettoyez tous les orifices qui C.

et/ou le thermocouple/thermopile et qu'elle atteigne le brûleur. Assurez-vous que la flamme de la veilleuse est assez puissante pour envelopper la sonde de flamme D.

Remettez en place les bûches, les roches ou la vitre nettoyées. Omettre de positionner les

dans des endroits de séjour avoisinants. composants décoratifs adéquatement peut causer des dépots de carbone qui peuvent se déposer

temps, consultez votre détaillant autorisé. « OM ». Un temps d'allumage total de 5 à 10 secondes est satisfaisant. Si l'allumage prend plus de Vérifiez si le brûleur principal allume sur tous les orifices lorsque le bouton de contrôle du gaz est à Я

Vérifiez si les joints d'étanchéité sur les côtés, le haut et le bas de la porte ne sont pas brisés ou G.

le selon les instructions fournies dans l'installation initiale. Si pour une raison quelconque le système d'évents de prise d'air est démonté, réinstallez et rescellez-Ή. manquants. Remplacez si nécessaire.

10.1 SOINS DE LA VITRE

.Ξ

ABRASIFS POUR NETTOYER LA VITRE. NE PAS NETTOYER LA VITRE LORSQU'ELLE EST CHAUDE! N'EMPLOYEZ PAS DE DÈTERGENTS

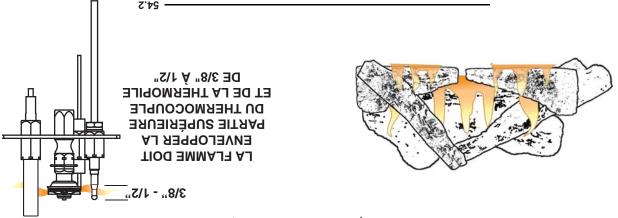
ЕИГАИТЅ ТОИСНЕЯ LA VITRE. **NE JAMAIS LAISSER LES** AVANT QU'ELLE AIT REFROIDI. **NE PAS TOUCHER LA VITRE** DES BRULURES. LA VITRE CHAUDE CAUSERA

en permanence. qu'il le faudra, sinon la vitre risque de rester marquée fonctionnement. Par la suite, nettoyez aussi souvent recommandé après les dix premières heures de Nettoyez les deux côtés de la vitre avec un nettoyeur Polissez légèrement à l'aide d'un linge propre et sec.

W415-0779 / C / 08.13.12

9.3 CARACTÉRISTIQUES DE LA FLAMME

Il est important d'effectuer périodiquement une inspection visuelle de la flamme de la veilleuse et du brûleur. Comparez-les à ces illustrations. Si des flammes paraissent anormales, contactez un technicien de service.



9.4 ÉTRANGLEMENT DES ÉVENTS VERTICAUX

Certaines configurations d'évacuation verticales peuvent avoir une flamme très active. Si cette apparence n'est pas désirée, la sortie du conduit d'évacuation doit être réduite en utilisant une plaque de restriction. Pour obtenir l'ensemble approprié, voir les « ACCESSOIRES » à la section « RECHANGES ». Ceci diminuera la vélocité des gaz de combustion, ralentissant ainsi le mouvement de la flamme et créant une apparence plus vélocité des gaz de combustion, ralentissant ainsi le mouvement de la flamme et créant une apparence plus

traditionnelle. Les instructions sont incluses avec l'ensemble.

9.0 RÉGLAGES

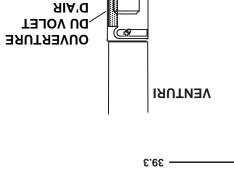
RÉGLAGE DE LA VEILLEUSE 1.9

Tournez vers la droite pour réduire l'apport de gaz. Ajustez la vis de la veilleuse pour obtenir une flamme de taille normale.

que le brûleur principal fonctionne à « HI ». 13" (minimum 11") de colonne d'eau pour le propane. Assurez-vous indiquer 7" (minimum 4,5") de colonne d'eau pour le gaz naturel ou tube du manomètre sur la pointe d'essai. Le manomètre doit gauche jusqu'à ce qu'elle soit desserrée, puis emboîtez le Pour vérifier la pression d'arrivée, tournez la vis (A) vers la THERMOCOUPLE

que le brûleur principal fonctionne à « HI ». gaz naturel ou 10" de colonne d'eau pour le propane. Assurez-vous la vis (B). Le manomètre doit indiquer 3,5" de colonne d'eau pour le La pression de sortie peut être vérifiée de la même façon en utilisant

BIEN LES VIS POUR SCELLER. NE SERREZ PAS TROP FORT. APRËS AVOIR PRIS LA LECTURE DES PRESSIONS, SERREZ



THERMOPILE

VEILLEUSE

1.64

⊓илЕСТЕ∪В

VIS DE LA VEILLEUSE

RÉGLAGE DU VENTURI 2.9

VERIFIEZ POUR DES FUITES.

L'ouverture du volet d'air a été préréglée en usine selon le tableau

ci-dessous:

couleur finale de la flamme se stabilise. être jaune immé-diatement; allouez de 15 à 30 minutes pour que la tendance à se détacher des orifices du brûleur. La flamme peut ne pas carbone. Plus le volet est ouvert, plus la flamme est bleue et plus elle a plus la flamme est jaune et aura tendance à causer des dépôts de Indépendamment de l'orientation du venturi, plus le volet est fermé,

TECHNICIEN OU INSTALLATEUR QUALIFIÈ! LE RÉGLAGE DU VOLET D'AIR DOIT ÊTRE EXÉCUTÉ PAR UN

"9l/L	Πd
" <u></u> ₽/٢	СИ
YOLET D'AIR	

E DU VENTURI	CONVERCL
	•

votre détaillant autorisé. de ne pas abîmer le joint d'étanchéité. Des joints d'étanchéité de rechange peuvent être commandés chez Pour accéder au volet d'air, enlevez les deux vis qui retiennent le couvercle de la trappe à air en prenant soin

NOTE: Assurez-vous que le brûleur est bien placé par-dessus l'injecteur.

8.0 FONCTIONNEMENT

AVERTISSEMENT

PERTES DE VIE. SI CES INSTRUCTIONS NE SONT PAS SUIVIES À LA LETTRE, UN INCENDIE OU UNE EXPLOSION POUR. RAIENT S'ENSUIVRE, CAUSANT DES DOMMAGES MATÉRIELS, DES BLESSURES CORPORELLES OU DES RAIENT S'ENSUIVRE, CAUSANT DES DOMMAGES MATÉRIELS, DES BLESSURES CORPORELLES OU DES

ALLUMEZ TOUJOURS LA VEILLEUSE, QUE CE SOIT POUR LA PREMIÈRE FOIS OU LORSQUE L'APPROVISIONNEMENT EN GAZ EST ÉPUISÉ, AVEC LA PORTE VITRÉE OUVERTE OU RETIRÉE.

de fabrication; elle ne se reproduira plus. causée par le conditionnement des bûches et l'évaporation des peintures et lubrifiants internes utilisés dans le processus première fois, l'appareil dégagera une légère odeur pendant quelques heures. Cela est une condition normale temporaire Assurez-vous que l'arrivée de gaz au brûleur est continue avant de réinstaller la porte. Lorsqu'il est allumé pour la

légère odeur se dégage pendant quelques heures. Ceci est causé par des particules de poussière brûlant dans l'échangeur de chaleur. Dans les deux cas, ouvrez une fenêtre pour aérer la pièce. Après de longues périodes sans utiliser l'appareil, comme à la suite de vacances ou à la fin de l'été, il se peut qu'une

POUR VOTRE SÉCURITÉ, LISEZ CE QUI SUIT AVANT D'ALLUMER L'APPAREIL :

- .a Cet appareil est muni d'une veilleuse qui doit être allumée manuellement tout en suivant ces instructions à la lettre. .A
- Certains gaz sont plus lourds que l'air et se déposeront au niveau du plancher. Avant d'allumer, sentez autour de l'appareil et près du plancher afin de vous assurer qu'il n'y a pas de fuite de gaz
- réparer le mécanisme pourrait causer un feu ou une explosion. pas manuellement, n'essayez pas de le réparer. Appelez un technicien qualifié. Forcer le bouton ou tenter de N'utilisez que votre main pour tourner le bouton de contrôle du gaz. N'utilisez jamais d'outils. Si le bouton ne tourne C.
- submergée. N'utilisez pas cet appareil si une partie quelconque a été submergée. Contactez immédiatement un technicien qualifié pour l'inspecter et pour remplacer toute pièce du système de contrôle et du contrôle du gaz qui aurait été D.

QUE FAIRE SI VOUS DÉTECTEZ UNE ODEUR DE GAZ :

- diatement votre fournisseur de gaz et • De la maison d'un voisin, appelez immé-
- votre fournisseur de gaz, appelez le Si vous ne pouvez pas rejoindre suivez ses instructions.

service des incendies.

- Coupez l'alimentation en gaz à l'appareil.
- Ouvrez les fenêtres.
- Ne touchez à aucun interrupteur électrique; N'allumez aucun appareil.
- n'utilisez aucun téléphone dans votre immeuble.

INSTRUCTIONS D'ALLUMAGE

lorsque le thermocouple est refroidi. Attendez au moins 60 secondes pour permettre au thermocouple de se ATTENTION: La soupape de gaz a un dispositif d'enclenchement qui ne permet à la veilleuse de s'allumer que

Durant l'allumage et le réallumage, le bouton de contrôle du gaz ne peut tourner de « PILOT » à « OFF » à moins de refroidir.

- Arrêtez! Lisez les consignes de sécurité ci-dessus. l'enfoncer légèrement.
- 2. Tournez le bouton de contrôle du gaz vers la droite 🖊 à « OFF ». Coupez l'alimentation électrique à l'appareil.
- plancher, Arrêtez! et suivez les instructions ci-dessus « Que faire si vous détectez une odeur de gaz ». Continuez à Attendez 5 minutes pour que le gaz puisse s'échapper. Si vous détectez une odeur de gaz, incluant au niveau du 7
- Tournez le bouton de contrôle du gaz vers la gauche 🧪 à « PILOT ». ٦. l'étape suivante si vous ne sentez pas de gaz.
- Si la veilleuse ne reste pas allumée, répétez les étapes 3 à 5. Enfoncez légèrement et maintenez le bouton de contrôle du gaz pendant que vous allumez la veilleuse en appuyant sur le bouton-poussoir d'ignition. Gardez le bouton de contrôle du gaz enfoncé pendant une minute, puis relâchez-le. •9
- vous tournez la soupape de gaz à « ON ». L'interrupteur à distance doit aussi être à « ON » pour que le brûleur Si votre appareil est muni d'un interrupteur à distance/thermostat, le brûleur principal peut ne pas s'allumer lorsque .8 Lorsque la veilleuse est allumée, enfoncez et tournez le bouton de contrôle du gaz vers la gauche 🖊 🐧 « ON ». ٦.
- Rétablissez l'alimentation électrique à l'appareil. 6 principal s'allume.

INSTRUCTIONS POUR COUPER LE GAZ

- Coupez l'alimentation électrique à l'appareil si un travail d'entretien doit se faire.
- 📉 Enfoncez légèrement le bouton de contrôle du gaz et tournez vers la droite ✓ jusqu'à « OFF ». Ne 2.

forcez pas.

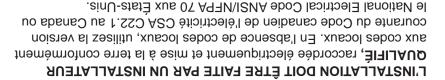
	L'APPAREIL N'EST PAS UTILISI
LE » FOBSONE	TOURNEZ LA SOUPAPE DE CONTRÔLE À « O

DU GAZ

BOUTON

7.14

S, T



Si l'appareil n'était pas muni d'une soufflerie auparavant : acheminez un fil électrique de 60 Hz à deux brins et mis à la terre jusqu'à la boîte de dérivation. Le fil doit être isolé et ne doit pas être tendu.

Les trois fentes sur le support de montage de la soufflerie vous permettent d'ajuster la soufflerie lorsque vous l'installez. Pour que la soufflerie fonctionne silencieusement il est important que le montage ne repose pas sur la base. Insérez le coussinet amontage ne repose pas sur la base. Insérez le coussinet amontage ne repose pas sur la base. Insérez le jusqu'à la tige filetée (B) à l'autre amontisseur (A) dans la pince (C) et glissez-le jusqu'à la tige filetée (B) à l'autre

Pour faciliter l'installation de la soufflerie, enlevez le cache-charnières et la porte de contrôle de la soupape (persiennes inférieures) de la base de l'appareil.

extrémité. La soufflerie doit pouvoir être entièrement placée sur le coussinet.

Inclinez la soufflerie sur le côté, glissez-la au-delà des contrôles et placez-la dans la pince (C). Fixez la soufflerie à la tige filetée à l'aide de la rondelle de blocage et de l'écrou papillon fournis. Assurez-vous que la soufflerie ne touche pas la base de l'appareil ni la chambre de combustion.



ИТЕВВИОРТЕИЯ ТНЕВМІQUE

SELNES

A VITESSEA VITESSE

ЯИЭТЧИЯ В ЗТИВ

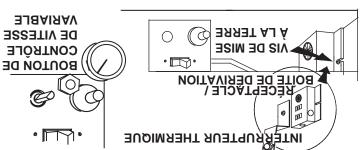
SOUFFLERIE

Reliez les raccords des fils noir et blanc à l'interrupteur thermique et fixez le support de l'interrupteur thermique à la partie intérieure gauche de l'appareil à l'aide de la vis fournie. Assurez-vous que l'interrupteur thermique touche la paroi de la chambre de combustion.

Reliez les raccords des fils noir et rouge à la soufflerie.

Fixez l'interrupteur à vitesse variable à l'aide de l'écrou fourni à cet effet. Branchez le cordon d'alimentation dans le réceptacle. Le harnais de fils fourni dans cet ensemble est un harnais universel. Lors de son installation, assurez-vous que tout excès de fil est confiné, l'empêchant ainsi d'entrer en contact avec des objets chauds ou mobiles.

La soufflerie étant actionnée par la chaleur, lorsque l'interrupteur est à « OM », elle se mettra automatiquement en marche, environ 10 minutes après l'allumage de l'appareil et fonctionnera de 30 à 45 minutes environ après l'arrêt de l'appareil. L'utilisation de la soufflerie accroît le débit de chaleur. La poussière de gypse pénétrera dans le roulement à billes de la soufflerie, causant des dommages irréparables. Vous devez éviter que cette poussière n'entre en contact avec la soufflerie ou son compartiment. Tout dommage causé par ce problème ne sera pas couvert par la garantie.



7.0 INSTALLATION DE LA SOUFFLERIE OPTIONNELLE

AVERTISSEMENT

RISQUE D'INCENDIE ET DE CHOC ÉLECTRIQUE.

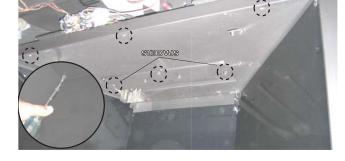
COUPEZ L'ALIMENTATION EN GAZ ET L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE AVANT DE PROCÉDER À L'ENTRETIEN DE L'APPAREIL.

N'UTILISEZ QUE LES ACCESSOIRES OPTIONNELS ET LES PIÈCES DE RECHANGE APPROUVÈS PAR WOLF STEEL POUR CET APPAREIL. L'UTILISATION D'ACCESSOIRES NON LISTÉS (SOUFFLERIE, PORTES, PERSI-ENNES, MOULURES, COMPOSANTS DE GAZ, COMPOSANTS D'ÉVACUATION, ETC.) POURRAIT ÊTRE NON SÉCURITAIRE ET ANNULERA LA GARANTIE ET LA CERTIFICATION.

AFIN DE PRÉVENIR LES CHOCS ÉLECTRIQUES ET LES DOMMAGES CAUSÉS PAR LE FEU, ASSUREZ-VOUS SULE LE CORDON D'ALIMENTATION DU VENTILATEUR N'ENTRE PAS EN CONTACT AVEC QUELCONQUE SURFACE DE L'APPAREIL. NE FAITES PAS PASSER LE CORDON D'ALIMENTATION SOUS L'APPAREIL.

L'EMPÊCHANT AINSI D'ENTRER EN CONTACT AVEC DES OBJETS CHAUDS OU MOBILES. L'EMPÊCHANT AINSI D'ENTRER EN CONTACT AVEC DES OBJETS CHAUDS OU MOBILES.

6.18

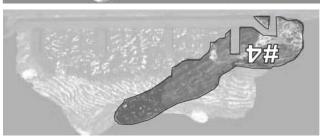


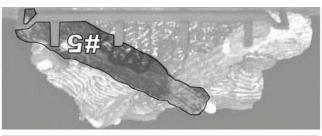


7.1 ACCÈS À LA SOUFFLERIE

- A. Enlevez la porte principale. Voir la section « ENLÈVEMENT ET INSTALLATION DE LA PORTE ».
- **B.** Enlevez les bûches avec soin.
- **C.** Enlevez le chenet en le soulevant des deux tiges de fixation.
- D. Enlevez les 6 vis tel qu'illustré, soulevez et retirez le support à bûches. Prenez soin de ne pas perdre les espaceurs des vis indiquées.
- E. Enlevez les 7 vis sur le pourtour, comme illustré, puis retirez la base du brûleur.(Le raccord flexible devrait permettre
- ce l'accord nexible deviait permetire déplacer l'assemblage du brûleur sur le côté.)
- Effectuez la procédure en sens inverse pour réassembler.

.0





Placez le bas de la bûche transversale gauche (#4) sur la tige du côté gauche du support à bûches et le haut de la bûche dans la rainure de la bûche arrière.

Placez le bas de la bûche transversale droite (#5) sur la tige du côté droit du support à bûches et le haut de la bûche dans la rainure de la bûche transversale gauche (#4).

6.6 BRAISES INCANDESCENTES



1.66 -

Déchirez les braises incandescentes en morceaux et placez-les le long de la première rangée des orifices du brûleur en couvrant toute la surface à l'avant des petites bûches (#2 & #3). Les braises devraient être déchirées très soigneusement en petits morceaux minces irréguliers,

car seuls les côtés exposés des fibres deviendront incandescents. Les braises seront incandescentes seulement lorsqu'elles sont exposées à une flamme directe; cependant prenez bien garde de ne pas boucher les orifices du brûleur.

Le blocage des orifices du brûleur peut créer une flamme irrégulière, des dépôts de carbone et un retard d'allumage. Les bûches PHAZER® rougeoient lorsqu'elles sont exposées à une flamme directe. N'utilisez que des braises incandescentes et des bûches certifiées PHAZER®, disponibles chez votre détaillant Napoléon®.

9.7 BRAISES DE CHARBON DE BOIS

Eparpillez les braises à l'avant et sur les côtés du support à bûches de façon à créer un effet réaliste. N'utilisez pas la fipe poussière qui reste au fond du sac

N'utilisez pas la fine poussière qui reste au fond du sac. <u>NOTE</u>: Les braises de charbon de bois ne doivent pas être placées sur le brûleur.

- H I I	NEKWICUL	8.8

Eparpillez la vermiculite autour des braises de charbon de bois. NOTE : La vermiculite ne doit pas être placée sur le brûleur.

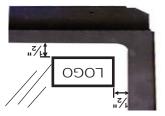
6.9 MORCEAUX DE CHARBON

A ENERTISSEMENT

LES BRAISES DE CHARBON DE BOIS, LA VERMICULITE ET LES MORCEAUX DE CHARBON NE DOIVENT PAS ÊTRE PLACÉS SUR LE BRÛLEUR.

Placez les morceaux de charbon devant les bûches de façon réaliste. Prenez garde de ne pas bloquer les orifices du brûleur.

	WIZE EN PLACE DU LOGO	01.9
Γ.με 		

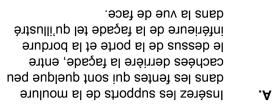


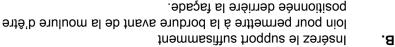
1.79

Retirez le papier dorsal du logo et placez-le sur la porte vitrée tel qu'indiqué.

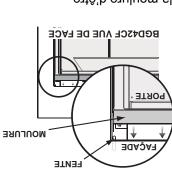
8.9 MOULURE DE PORTE

supérieure (W715-0729). Cet appareil comprend la moulure de porte





le bord de la fente. position permettra au crochet du support de tomber en place sur ce que la moulure puisse reposer sur le rebord intérieur, cette Avancez le support vers la face arrière de la façade de façon à .J

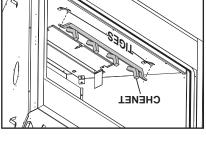


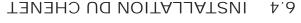
BGD42CF AVEC MOULURE SUPÉRIEURE INSTALLÉE

BGD4SCE ANE DE COLE

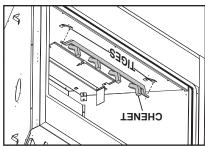
тэнэояэ

яизіяэтиі REBORD





illustré. Retirez le chenet de l'emballage et installez-le sur les deux tiges, comme Il doit être réinstallé avant de mettre en place les bûches. Le chenet de cet appareil a été enlevé pour le transport.

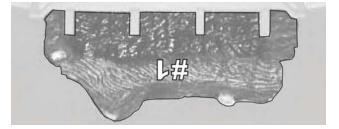


DISPOSITION DES BÜCHES 6.6

chambre de combustion.

B.

"absorbés" pendant le procédé de "cuisson". première utilisation de l'appareil, les couleurs deviendront plus uniformes à mesure que leurs pigments seront braises incandescentes pour obtenir le meilleur effet possible. La couleur des bûches peut varier. Lors de la incandescent réaliste et unique qui est différent dans chaque installation. Prenez le temps de bien installer les Les bûches PHAZER@et les braises incandescentes exclusives aux appareils Napoléon® créent un effet



brûleur avec les trous sous les bûches. leur place, en alignant les tiges situées sur le Placez les deux petites bûches (#2 et #3) à

Appuyez la bûche contre le mur arrière de la à l'arrière de l'assemblage de la veilleuse. Placez la découpe au bas de la bûche #1,



6.0 FINITIONS

ANERTISSEMENT

KISONE D'INCENDIE!

N'OBSTRUEZ JAMAIS L'OUVERTURE SUR LE DEVANT DE L'APPAREIL.

LA FACADE DE L'APPAREIL DOIT ÊTRE FAITE DE MATÉRIAUX INCOMBUSTIBLES COMME DE LA BRIQUE, DU MARBRE, DU GRANITE, ETC., À CONDITION QUE CES MATÉRIAUX NE SE TROUVENT PAS EN DEÇÀ DE LA DIMENSION SPÉCIFIÉE TEL QU'ILLUSTRÉ. COMME ALTERNATIVE, VOUS POUVEZ UTILÍSER LE PANNEAU DE GYPSE COMME FINITION POUR VOTRE APPAREIL, VOIR LES ILLUSTRATIONS À SUIVRE.

NE FRAPPEZ PAS, NE CLAQUEZ PAS ET N'ÉGRATIGNEZ PAS LA PORTE VITRÉE. NE FAITES PAS FONCTIONNER L'APPAREIL LORSQUE LA PORTE VITRÉE EST ENLEVÉE, FISSURÉE, BRISÉE OU ÉGRATIGNÉE.

LES MATÉRIAUX DE FAÇADE OU DE FINITION NE DOIVENT JAMAIS EMPIÉTER SUR L'OUVERTURE DE L'APPAREIL.

A1.27

6.1 INSTALLATION / ENLÈVEMENT DE LA PORTE

INAMESTISSEMENT

LA VITRE PEUT ÊTRE CHAUDE, NE TOUCHEZ PAS LA VITRE JUSQU'À CE QU'ELLE AIT REFROIDI.

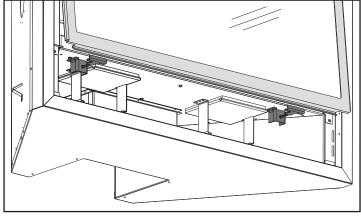
LES LOQUETS DE PORTE FONT PARTIE D'UN DISPOSITIF DE SÉCURITÉ ET DOIVENT ÊTRE ADÉQUATEMENT VERROUILLÉS. NE FAITES PAS FONCTIONNER L'APPAREIL LORSQUE LES LOQUETS SONT DÉVERROUILLÉS.

LES MATÉRIAUX DE FAÇADE ET DE FINITION NE DOIVENT PAS NUIRE À LA CIRCULATION DE L'AIR DANS LES. ILS OUVERTURES D'AIR ET LES PERSIENNES, NI AU FONCTIONNEMENT DES PERSIENNES OU DES PORTES. ILS NE DOIVENT PAS NON PLUS ENTRAVER L'ACCÈS POUR L'ENTRETIEN. RESPECTEZ TOUS LES DÉGAGEMENTS

AVANT D'ENLEVER LA PORTE, ÉTEIGNEZ L'APPAREIL ET ATTENDEZ QUE CE DERNIER SOIT FROID AU TOUCHER. LES PORTES SONT LOURDES ET FRAGILES; MANIPULEZ AVEC SOIN.

AUX MATERIAUX COMBUSTIBLES.

1.2T



Avant de pouvoir retirer la porte vitrée, la façade optionnelle, les persiennes et les panneaux doivent être retirés.

La porte vitrée est maintenue en place par deux loquets situés en haut sur le devant de l'appareil. Tirez les poignées des loquets vers l'avant, puis retirez les loquets du cadre de porte afin de libérer le haut de la porte. Pivotez ensuite le haut de la porte vers l'avant jusqu'à ce que vous puissiez saisir les côtés. Soulevez ce que vous dispositif de retenu inférieur.

6.2 ENLÈVEMENT DE LA PORTE D'ACCÈS DE LA SOUPAPE



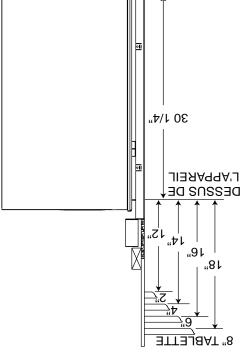
La porte d'accès de la soupape pivote sur les tiges fixées au cadre latéral. Soulevez la porte d'accès de la soupape hors des tiges pour accéder à la porte vitrée.

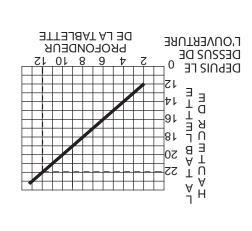
TNERTISSEMENT

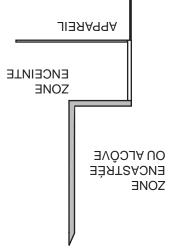
RISQUE D'INCENDIE. CONSERVEZ TOUS LES DÉGAGEMENTS AUX MATÉRIAUX COMBUSTIBLES SPÉCIFIÉS. NE PAS RESPECTER CES INSTRUCTIONS PEUT CAUSER UN INCENDIE OU UNE SURCHAUFFE. ASSUREZ-VOUS QUE TOUS LES DÉGAGEMENTS (ARRIÈRE, CÔTÉS, DESSUS, ÉVENTS, TABLETTE, FAÇADE, ETC.) SONT RESPECTÉS À LA LETTRE.

LORSQUE VOUS UTILISEZ DE LA PEINTURE OU DU VERNIS COMME FINITION POUR VOTRE TABLETTE, ASSUREZ-VOUS QU'ILS SOIENT RÉSISTANTS À LA CHALEUR AFIN DE PRÉVENIR LA DÉCOLORATION.

Le dégagement d'une tablette combustible à l'appareil peut varier selon la profondeur de la tablette. Utilisez le graphique pour vous aider à déterminer le dégagement nécessaire. La distance, entre les rideaux et le dessus de l'appareil, ne doit pas être inférieure à la distance de 12" requise pour la tablette combustible de 2". Les mêmes dégagements aux matériaux combustibles s'appliquent pour toutes les surfaces en projection sur les côtés de l'appareil.



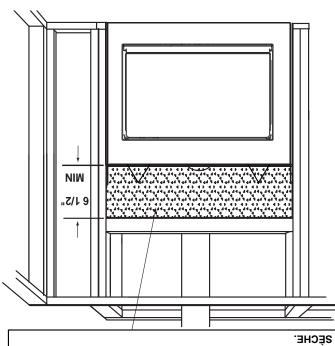




NOTE: Les zones encastrées ou les alcôves au dessus de l'appareil peuvent être aussi profondes que désiré tant que les dégagements minimaux aux matériaux combustibles sont respectés. Vous pouvez utiliser un matériau incombustible, pourvu que les dégagements minimaux aux matériaux combustibles soient appliqués.

Le volume minimal de l'enceinte doit être augmenté d'au moins la valeur du volume de la zone encastrée. Cet ajustement peut être réalisé en augmentant une ou toutes les dimensions de l'enceinte.

W415-0779 / C / 08.13.12



UTILISEZ SEULEMENT UN MATÉRIAU INCOMBUSTIBLE TEL QU'UN PANNEAU DE CIMENT, DES CARREAUX DE CÉRAMIQUE, DU MARBRE, ETC. LORSQUE VOUS FAITES LA FINITION JUSQU'AU FOYER. N'UTILISEZ <u>PAS</u> DE BOIS NI DE CLOISON JUSQU'AU FOYER. N'UTILISEZ PAS DE BOIS NI DE CLOISON

TNAMESTISSEMENT

2.2

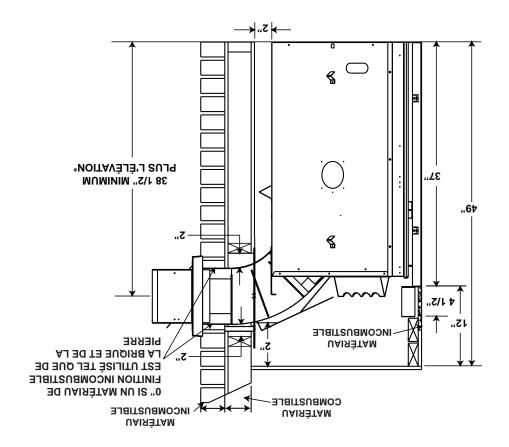
INSTALLATION DES ESPACEURS

Deux espaceurs sont fournis avec cet appareil. Pour des raisons pratiques, les espaceurs sont emballés à plat, sur le dessus à l'avant. Avant de construire l'ossature, assurez-vous que les supports sont pliés et fixés en place à l'aide de vis, donnant une hauteur de 4,5".

MOTE: Les informations et les dimensions dans cette section représentent les dégagements minimaux aux matériaux combustibles.

E.3 DÉGAGEMENTS MINIMAUX DE L'ENCEINTE

L'enceinte de l'appareil doit avoir une hauteur minimale de 49". Afin de respecter les contraintes de température, l'espace à l'intérieur de l'enceinte, autour de l'appareil et au-dessus, doit demeurer sans obstruction. Un panneau de ciment ou un matériau incombustible, d'une hauteur minimale de 6 1/2", doit être utilisé au-dessus de l'appareil.



* Voir la section Évacuation

54" du bas de l'appareil Plafond ٦" Côtés, dessous et dessus du conduit d'évent Profondeur de l'enclave 13 1/2" au dessus de l'appareil Haut de l'enceinte Côtés et bas 0" au bord de l'appareil Ossature combustible: 6 1/2" au bord de l'appareil Seature incombustible: 0" aux espaceurs Côtés, arrière, plancher et dessus de l'appareil Ossature combustible: Dégagements minimaux de l'appareil et des surfaces d'évacuation aux matériaux combustibles :

* **SECTIONS D'ÉVENTS HORIZONTALES**: Un dégagement minimal aux matériaux combustibles de 2" doit être maintenu sur toutes les courses horizontales. Utilisez l'espaceur coupe-feu W010-2116 (foumi).

* **SECTIONS D'ÉVENTS VERTICALES**: Un dégagement minimal aux matériaux combustibles de 1" est requis sur * **SECTIONS D'ÉVENTS VERTICALES**: Un dégagement minimal aux matériaux combustibles de 1" est requis sur *

coupe-feu W500-0367 (non fourni).

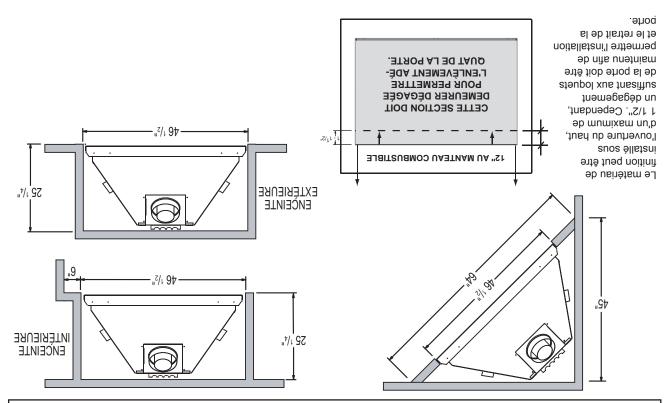
Il est préférable de construire l'ossature après que l'appareil est en place et que le système d'évacuation est installé. Utilisez des 2x4 et construisez conformément aux exigences des codes du bâtiment locaux. Il n'est pas nécessaire d'installer une base de protection avec ce type d'appareil.

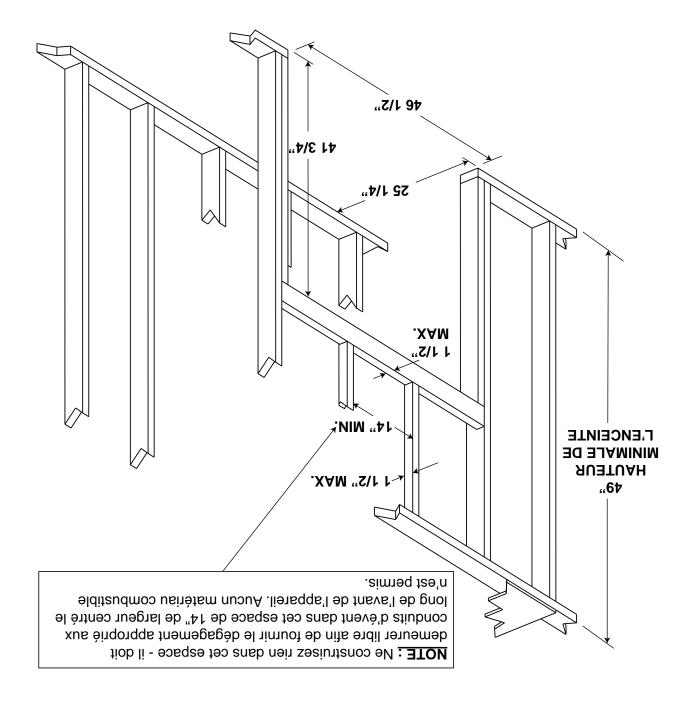
Lorsque vous mettez l'appareil en place, surélevez-le de façon à prévoir l'épaisseur du plancher fini, c.-à-d. tuiles, tapis ou bois franc, car s'ils n'ont pas été prévus, ils nuiront à l'ouverture de la porte d'accès inférieure et à l'installation de plusieurs ensembles de contours.

Les matériaux combustibles peuvent être installés à égalité avec le devant de l'appareil, mais ils ne doivent recouvrir aucune surface peinte en noir du devant de l'appareil. Les matériaux incombustibles (briques, pierres, carreaux de céramique) peuvent empiéter sur la partie noire.

INAMERTISSEMENT

LES MATÉRIAUX DE FINITION INCOMBUSTIBLES TELS QUE DE LA BRIQUE ET DE LA TUILE PEU-VENT SE PROLONGER SUR LA PARTIE NOIRE DE LA FAÇADE DE L'APPAREIL.





28

TNAMAZZITAAVA A

KISONE D'INCENDIE!

AFIN D'ÉVITER LA POSSIBILITÉ QUE DE L'ISOLATION OU UN COUPE-VAPEUR ENTRENT EN CON-TACT AVEC L'EXTÉRIEUR DU CAISSON, IL EST CONSEILLÉ D'INSTALLER L'APPAREIL CONTRE DES MURS FINIS (C.-À-D. PANNEAU DE GYPSE) COMME TOUT AUTRE MUR DE LA MAISON. CECI ASSURERA QUE LE DÉGAGEMENT AUX MATÉRIAUX COMBUSTIBLES EST MAINTENU.

NE FAITES PAS D'ENTAILLES À L'OSSATURE AUTOUR DES ESPACEURS. NE PAS MAINTENIR LES DÉGAGEMENTS PEUT CAUSER UNE SURCHAUFFE ET UN INCENDIE. EMPÉCHEZ TOUT CONTACT DE L'ISOLANT QUI S'AFFAISSE, AVEC L'OSSATURE OU AVEC TOUT AUTRE MATÉRIAU COMBUSTIBLE. BLOQUEZ L'ENTRÉE DE L'ENCEINTE POUR EMPÉCHER L'INFILTRATION D'ISOLANT SOUFFLÉ. ASSUREZ-VOUS QUE L'ISOLATION ET LES AUTRES MATÉRIAUX SONT BIEN FIXÉS.

LORSQUE VOUS CONSTRUISEZ L'ENCEINTE, PRÉVOYEZ L'ÉPAISSEUR DES MATÉRIAUX DE FINITION POUR MAINTENIR LES DÉGAGEMENTS. SI L'OSSATURE OU LES MATÉRIAUX DE FINITION SE TROUVENT À UNE COMBINAISON DE CES MATÉRIAUX, SONT APPROPRIÉS. LES MATÉRIAUX RÉPONDANT À LA D'ANCIER, DE FER, DE BRIQUE, DE TUILE, DE BÉTON, D'ARDOISE, DE VERRE OU DE PLÂTRE, OU D'ACIER, DE FER, DE BRIQUE, DE TUILE, DE BÉTON, D'ARDOISE, DE VERRE OU DE PLÂTRE, OU D'ACIER, DE FER, DE BRIQUE, DE TEST STANDARD DU COMPORTEMENT DES MATÉRIAUX RÉPONDANT À LA D'ACIER, DE FER, DE BRIQUE, DE TEST STANDARD DU COMPORTEMENT DES MATÉRIAUX DE PLÂTRE, OU D'ACIER, DE PRÈRIAUX NON COMBUSTIBLES.

COMME ÉTANT DES MATÉRIAUX NON COMBUSTIBLES.

COMME ÉTANT DES MATÉRIAUX NON COMBUSTIBLES.

AFIN D'ÉVITER UN RISQUE D'INCENDIE, LES DÉGAGEMENTS MINIMAUX AUX MATÉRIAUX COMBUS-TIBLES DOIVENT ÊTRE MAINTENUS.

L'ENCEINTE DE L'APPAREIL DOIT RESPECTER LA HAUTEUR MINIMALE REQUISE. MESUREZ À PAREIL.

SI DES ENSEMBLES DE MONTANTS EN ACIER AVEC PANNEAU DE CIMENT SONT FOURNIS, ILS DES ENSEMBLES DE MONTANTS EN BLACE PANNEAU DE CIMENT SONT FOURNIS, ILS

1.17

7.4

TNEMESSITSSEMENT

D'ALLUMAGE COMME DES ÉTINCELLES OU UNE FLAMME NUE.

D'ALLUMAGE COMME DES ÉTINCELLES OU UNE FLAMME NUE.

SOUTENEZ LE CONTRÔLE DU GAZ LORSQUE VOUS ATTACHEZ LE TUYAU POUR ÉVITER DE PLIER LA CON-DUITE DE GAZ.

ALLUMEZ TOUJOURS LA VEILLEUSE, QUE CE SOIT POUR LA PREMIÈRE FOIS OU LORSQUE L'APPROVISIONNEMENT EN GAZ EST ÉPUISÉ, AVEC LA PORTE VITRÉE OUVERTE OU RETIRÉE. LA PURGE DOIT ÊTRE EFFECTUÉE PAR UN TECHNICIEN QUALIFIÉ. ASSUREZ-VOUS QUE L'ARRIVÉE DE GAZ AU BRÛLEUR EST CONTINUE AVANT DE FERMER LA PORTE. ASSUREZ-VOUS D'UNE VENTILATION ADÉQUATE. POUR LES EMPLACEMENTS DE L'ENTRÉE DU GAZ ET DE L'ENTRÉE ÉLECTRIQUE, VOIR LA SECTION « DIMENSIONS ».

LORSQUE LE BRANCHEMENT EST TERMINÉ, TOUS LES RACCORDS DE GAZ DOIVENT SE TROUVER À L'INTÉRIEUR DU FOYER.

LES PRESSIONS ÉLEVÉES ENDOMMAGERONT LA SOUPAPE. L'ALIMENTATION EN GAZ DOIT ÊTRE DÉBRANCHÉE PENDANT LES ESSAIS DE PRESSION DE CE SYSTÈME LORSQUE LES PRESSIONS D'ESSAI DÉBRANCHÉE PENDANT LES ESSAIS DE PRESSION DE CE SYSTÈME LORSQUE LES PRESSIONS D'ESSAI DÉBRANCHÉE PENDANT LES ESSAIS DE PRESSION DE CE SYSTÈME LORSQUE LES PRESSIONS D'ESSAI DÉBRANCHÉE PENDANT LES ESSAIS D'ESSAIS D'E

LES RÉGLAGES DE LA SOUPAPE ONT ÉTÉ FAITS EN USINE; NE LES MODIFIEZ PAS.

L'installation et l'entretien doivent être effectués par un installateur qualifié. A. Mettez l'appareil en place et fixez-le.

- B. Si l'appareil est muni d'un raccord flexible, celui-ci est conçu pour recevoir une conduite de gaz de
- 1/2". Sans raccord flexible, l'appareil est conçu pour recevoir une conduite de gaz de 3/8". L'appareil est muni d'une soupape d'arrêt manuelle pour fermer l'alimentation en gaz.
- C. Branchez le gaz en conformité avec les codes locaux. En l'absence de codes locaux, l'installation doit être conforme au Code d'installation du gaz CAN/CSA-B149.1 dans sa version pour le Canada ou le National Fuel Gas Code, ANSI Z223.1 / NFPA 54 pour les États-Unis.
- D. Lorsque vous manipulez des conduites de gaz, soutenez la soupape de gaz pour éviter que les con-
- duites ne se plient.

 Le raccord flexible de l'alimentation en gaz devrait être suffisamment mobile pour permettre de placer

 E.
- l'assemblage du brûleur sur le côté.

 F. Vérifiez pour des fuites de gaz en appliquant une solution d'eau savonneuse. N'utilisez pas une

• • •	flamme nue.	
เมท ผ	asnauuoags nga n uonnos aun nughbilde ua ze6 an sanni san inod zauuaa	

A1.05 —

4.8 INSTALLATION DE L'INTERRUPTEUR MURAL OPTIONNEL

sbəiq 0₽

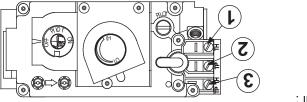
sbeiq 001 sbeiq 08

LONGUEUR MAX.

INAMESTISSEMENT

NE RACCORDEZ PAS L'INTERRUPTEUR MURAL, LE THERMOSTAT OU LA SOUPAPE DE GAZ A L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE DE 110 VOLTS.

Pour faciliter l'accès, un interrupteur mural ou un thermostat millivolt optionnel peut être installé à un endroit pratique. Passez un fil millivolt à deux brins (noyau solide) de la soupape à l'interrupteur mural ou au thermostat millivolt. La longueur maximale dépend du calibre du fil :



Déconnectez les fils des bornes 1 et 3 (de l'interrupteur

marche/arrêt) et remplacez-les par les fils de l'interrupteur mural/thermostat millivolt. !

W415-0779 / C / 08.13.12

31 Salibre 16 calibre 18

calibre 14

DIAMÈTRE DU FIL

Cet appareil est certifié pour être installé comme équipement d'origine (OEM) dans une maison préfabriquée ou une maison mobile. Son installation doit être effectuée en respectant les directives du fabricant et le Manufactured Home Construction and Safety Standard, Title 24 CFR, Part 3280, aux États-Unis, ou les normes actuelles pour les maisons mobiles, CAN/CSA Z240 SÉRIE MH, au Canada. Cet appareil ne doit être utilisé qu'avec le type de gaz indiqué sur la plaque d'homologation. Un ensemble de conversion est fourni avec l'appareil pour maison mobile.

Cet appareil homologué pour les maisons mobiles et préfabriquées possède des éléments de fixation. L'appareil est muni de deux trous de ¼" de diamètre, situés aux coins avant, gauche et droit de la base. Lors d'une installation dans une maison mobile, l'appareil doit être fixé au plancher. Fixez à l'aide de vis #10 à tête hexagonale insérées dans les trous de la base. Éteignez toujours la veilleuse et l'alimentation en gaz à la source avant de déplacer la maison mobile. Après avoir déplacé la maison mobile et avant d'allumer l'appareil, assurez-vous que les bûches sont placées correctement.

Cet appareil est certifié pour être installé dans une maison mobile installée de façon permanente, sauf si les codes locaux l'interdisent. Cet appareil ne doit être utilisé qu'avec le type de gaz indiqué sur la plaque d'homologation. On ne peut utiliser cet appareil avec d'autres types de gaz, sauf si un ensemble de conversion certifié est utilisé.

Ensembles de conversion L'appareil pour maison mobile peut être converti au gaz naturel (GN) ou au propane (PL). Pour effectuer une conversion, veuillez consulter votre détaillant autorisé.

1.62

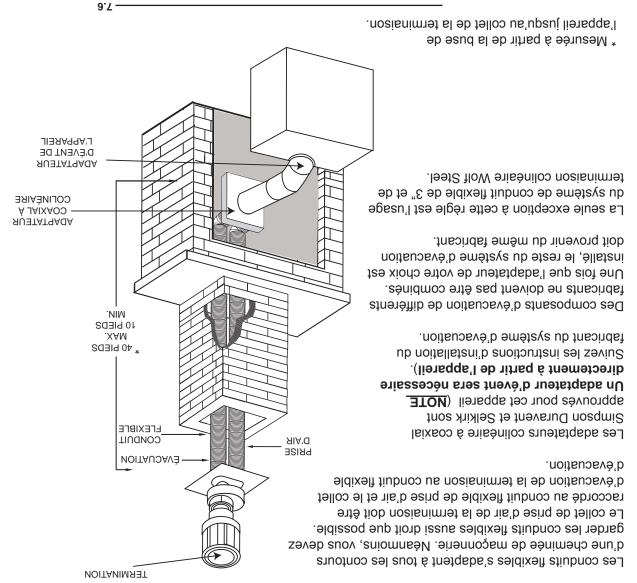
TERMINAISON VERTICALE À TRAVERS UNE CHEMINÉE EXISTANTE

MANERTISSEMENT

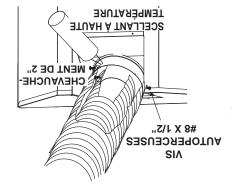
BISONE D'INCENDIE!

LES CONFIGURATIONS D'ÉVACUATION COAXIALES À COLINÉAIRES NE DOIVENT ÊTRE UTILISÉES QUE DANS UNE CHEMINÉE OU UNE ENCEINTE DE NATURE INCOMBUSTIBLE. UNE INSTALLATION DANS UNE ENCEINTE COMBUSTIBLE PEUT CAUSER UN INCENDIE.

Cet appareil est conçu pour être raccordé à un système d'évent flexible colinéaire de 3" en aluminium se prolongeant sur toute la longueur de la cheminée de maçonnerie.



4.4.3 RACCORDEMENT DES ÉVENTS À L'APPAREIL



2.82 -

avec du scellant à haute température W573-0007 (non fourni). de trois vis et de trois rondelles. Scellez le joint et les têtes de vis Raccordez la gaine flexible intérieure à l'appareil. Fixez-la à l'aide

fourni). les joints avec du scellant à haute température W573-0002 (non Raccordez la gaine flexible extérieure à l'appareil. Fixez et scellez

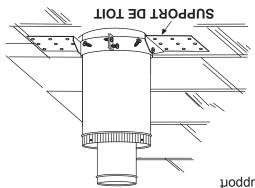
B.

W415-0779 / C / 08.13.12

4.4.2 INSTALLATION DE LA TERMINAISON VERTICALE

AVERTISSEMENT

CONSERVEZ UN ESPACE MINIMAL DE 2" ENTRE LA BASE DE LA PRISE D'AIR ET LE COLLET DE SOLIN.



Fixez le support de toit au toit à l'aide des vis fournies. Le support de toit est optionnel. Dans ce cas, l'évent doit être supporté adéquatement soit en utilisant une méthode alternative se conformant aux normes des autorités compétentes, soit en utilisant le support de toit optionnel.

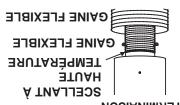
Étirez la gaine flevible intérieure à la longueur requise

Etirez la gaine flexible intérieure à la longueur requise. Glissez la gaine flexible intérieure sur le manchon intérieur du connecteur de terminaison en assurant un chevauchement minimal de 2" et fixez à l'aide de trois vis #8. Scellez en appliquant un généreux joint de scellant à haute température W573-0007 (non fourni).

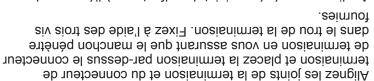
Installez la gaine flexible extérieure de la même façon et scellez en appliquant un généreux joint de scellant à haute température W573-0002 (non fourni).

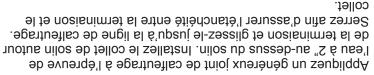


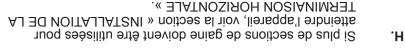
Faites passer le montage du connecteur de terminaison/gaines d'aplomb. Fixez le toit. La terminaison doit être verticale et d'aplomb. Fixez le connecteur de terminaison au support de toit en vous assurant que le dessus de la terminaison excède le côté le plus **CONNECTEUR DE** élevé du toit d'au moins 16" une fois fixée.



Enlevez les clous des bardeaux sur le dessus et les côtés du connecteur de terminaison. Placez le solin par-dessus le connecteur de terminaison en laissant un minimum de 3/4" de connecteur de terminaison visible au-dessus du haut du solin. Glissez le solin sous les côtés et le bord supérieur des bardeaux. Assurez-vous que le connecteur de terminaison est bien centré dans le solin, en laissant une marge de 3/4" tout autour. Fixez-le au toit. Ne clouez pas à travers la partie inférieure du solin. Imperméabilisez-le en le scellant avec du calfeutrage. Si possible, recouvrez les côtés et le bord supérieur du solin avec des matériaux de couverture.









SCELLANT

CALFEUTRAGE

PRISE D'AIR

BASE DE

COLLET DE SOLIN

G.

Я

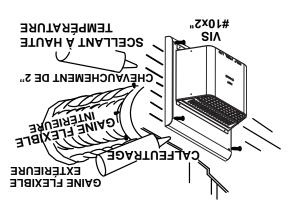
Ξ.

D.

C.

B.

4.4.1 INSTALLATION DE LA TERMINAISON HORIZONTALE



Installez la gaine flexible extérieure en la glissant sur le manchon extérieur de la terminaison et fixez à l'aide de trois vis #8. Scellez avec du scellant à haute température W573-0002 (non fourni).

un généreux joint de scellant à haute température W573-0007 Mill Pac (non fourni). Glissez la gaine flexible sur le manchon intérieur de la terminaison en assurant un chevauchement minimal de 2" et

nécessaire pour la surface du mur fini. Appliquez

Etirez la gaine flexible intérieure à la longueur re-

quise en tenant compte de la longueur additionnelle

.8# siv siort ab abia'l & saxif

INTERIEURE **EXTÉRIEURE LLEXIBLE LLEXIBLE** GAINE **GAINE EXTERIEURE FLEXIBLE GAINE** BAGUE D'ACC. EXTERIEURE BAGUE D'ACC. INTÉRIEURE **TEMPÉRATURE 3TUAH** ET RONDELLES VIS AUTOPERCEUSES #8 X 1/2" **SCELLANT À**

Swagos

✓Ē'ÉVACUAŤĮOŅ

-PROTECTEUR

Insérez les gaines dans le coupe-feu tout en conservant le dégagement nécessaire aux matériaux combustibles. En soutenant la terminaison (les inscriptions étant à l'endroit et lisibles), fixez-la au mur extérieur et rendez-la su mur extérieur et rendez-

Ξ.

D.

.J

B.

Si plus de sections de gaine doivent être utilisées pour atteindre l'appareil, raccordez-les ensemble tel qu'illustré. Les courses horizontales et verticales du système d'évacuation doivent être supportées chaque 3 pieds approximativement. Utilisez des supports incombustibles afin de maintenir le dégagement minimal aux matériaux combustibles.

La plaque de montage de la terminaison peut être enchâssée dans le mur ou le revêtement extérieur, n'excédant pas l'épaisseur de la bride.

L'installation du protecteur de conduit d'évacuation sera nécessaire uniquement si l'évacuation se termine horizontalement.

Le cas échéant, enlevez les deux vis les plus près des collets de conduit d'évacuation, sur le dessus de l'appareil. Alignez le protecteur de conduit d'évacuation (fourni), fixez-le, puis ajustez-le pour qu'il touche à l'espaceur coupe-feu.

A3.52 —

E.4

INSTALLATION VERTICALE

pour commander l'ensemble spécifique dont vous avez besoin. disponibles chez votre détaillant autorisé. Voir la section « Accessoires » toit. Des ensembles d'installation pour les différentes pentes de toit sont Cette configuration s'applique lorsque l'évacuation se fait à travers un

chemin entre deux solives pour ne pas être obligé de les couper. matériau combustible. Essayez de positionner le conduit d'évent à milaisser le dégagement minimal de 1" entre le conduit d'évent et tout découpez et charpentez une ouverture dans le plafond et le toit pour Une fois que vous aurez déferminé l'emplacement de la terminaison,

Fixez des entretoises entre les solives pour assurer un support tel que l'isolant, de remplir l'espace vide de 1" autour de l'évent. protecteur de conduit d'évacuation empêchera tout matériau, Utilisez du fil à plomb pour aligner le centre des ouvertures. Un

espaceur coupe-feu doit être fixé à la base de chaque ouverture d'évacuation de façon à recouvrir l'ouverture dans le plafond. Un (dans le cas d'un plafond fini) et fixez le protecteur de conduit le protecteur de conduit d'évacuation Wolf Steel ou l'équivalent Appliquez un joint de calfeutrage (non fourni) sur la charpente ou sur 🛮 РROTECTEUR

un agent d'étanchéité entre le conduit d'évacuation et l'espaceur coupe-feu. matériaux combustibles. Une fois que le conduit d'évacuation est en place, appliquez et le protecteur de conduit d'évacuation conservent le dégagement nécessaire aux d'air froid dans la pièce ou autour de l'appareil. Assurez-vous que l'espaceur coupe-feu coupe-feu par-dessus le protecteur de conduit d'évacuation pour empêcher l'arrivée d'évacuation. Appliquez un joint de calfeutrage tout autour et placez un espaceur charpentée dans un toit ou un platond par lequel traverse le système

empêchera tout matériau, tel que l'isolant, de remplir l'espace vide de 1 po autour de l'évent. recouvrir l'extrémité ouverte du protecteur de conduit d'évacuation et serrez. Ceci Dans le grenier, faites glisser le collet de conduit d'évacuation vers le bas afin de

UTILISATION DE COMPOSANTS FLEXIBLES D'ÉVACUATION

AVERIISSEMENT

ET LES COUDES. GARDEZ-LA TENDUE. NE LAISSEZ PAS LA GAINE FLEXIBLE SE TASSER CONTRE LES COURSES HORIZONTALES OU VERTICALES

COUDE AFIN DE MAINTENIR CET ESPACE VIDE. N'ENLEVEZ PAS CES ESPACEURS. UN ESPACE VIDE AVEC LE CONDUIT EXTÉRIEUR. POUR QUE LE FONCTIONNEMENT SOIT SÉCURITAIRE, UN ESPACE VIDE EST REQUIS. UN ESPACEUR EST REQUIS AU DÉBUT, AU MILIEU ET À LA FIN DE CHAQUE DES ESPACEURS SONT FIXÉS À LA GAINE FLEXIBLE À INTERVALLES PRÉDÉTERMINÉS AFIN DE GARDER

observer les instructions d'évacuation à la lettre. Afin d'assurer une opération sécuritaire et adéquate de l'appareil, vous devez

scellé avec le scellant Mill Pac W573-0007 (non fourni). le raccordement du conduit flexible intérieur à la buse de l'appareil doit être scellant à haute température Mill Pac W573-0007 (non fourni). Cependant, scellés avec le scellant à haute température W573-0002 (non fourni) ou du Tous les joints des conduits flexibles intérieurs et extérieurs peuvent être

1.22

D'ÉVACUATION

Три соирил

ROTECTEUR

DES SOLIVES

FACE INFÉRIEURE COUPE-FEU

ESPACEUR

3\4"

р'ЕУАСПАТІОЙ ри соирит≿

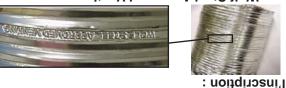
D'ÉVA CUATION

тіпайоэ

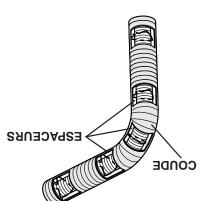
COLLET DE

10 3/tn

N'utilisez que les ensembles certifiés de gaines flexibles portant



identifié par la gaine flexible extérieure. « Wolf Steel Approved Venting » comme



W415-0779 / C / 08.13.12

.0

B.

comme illustré.

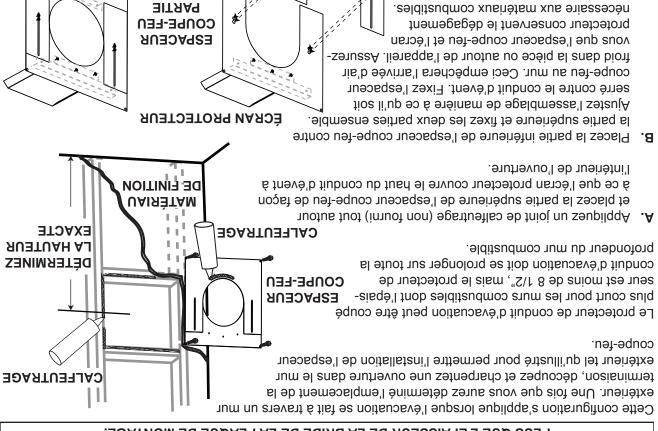
place, appliquez un agent d'étanchéité W573-0002 (non fourni) entre le conduit d'évacuation et l'espaceur coupe-feu,

Une fois que le conduit d'évent est en

TAVERTISSEMENT

L'ESPACEUR COUPE-FEU DOIT ÊTRE INSTALLÉ AVEC L'ÉCRAN PROTECTEUR ORIENTÉ VERS LE HAUT.

LA TERMINAISON NE DOIT PAS ÊTRE ENCHÂSSÉE DANS LE MUR OU LE REVÊTEMENT EXTÉRIEUR PLUS QUE L'ÉPAISSEUR DE LA BRIDE DE LA PLAQUE DE MONTAGE.



20.3

SUPERIEURE

ESPACEUR COUPE-FEU PARTIE INFÉRIEURE

NOITAJJATSNI 0.4

INAMESTISSEMENT

AFIN D'ASSURER UN FONCTIONNEMENT SÉCURITAIRE ET ADÉQUAT DE L'APPAREIL, VOUS DEVEZ OBSERVER LES INSTRUCTIONS D'ÉVACUATION À LA LETTRE.

TOUS LES JOINTS DES CONDUITS INTÉRIEURS ET EXTÉRIEURS PEUVENT ÊTRE SCELLÉS AVEC DU SCELLANT DE SILICONE ROUGE À HAUTE TEMPÉRATURE RTV W573-0002 (NON FOURNI) OU DU SCELLANT NOIR À HAUTE TEMPÉRATURE MILL PAC W573-0007 (NON FOURNI) À L'EXCEPTION DU RACCORDEMENT DU CONDUIT D'ÉVACUATION À LA BUSE DE L'ÀPPAREIL QUÍ DOIT ÊTRE SCELLÉ RACCORDEMENT DU CONDUIT D'ÉVACUATION À LA BUSE DE L'ÀPPAREIL QUÍ DOIT ÊTRE SCELLÉ RACCORDEMENT DU CONDUIT D'ÉVACUATION À LA BUSE DE L'ÀPPAREIL QUÍ DOIT ÊTRE SCELLÉ

SI VOUS UTILISEZ DES COLLIERS POUR TUYAU POUR RACCORDER LES COMPOSANTS D'ÉVACUATION, VOUS DEVEZ AUSSI INSTALLER TROIS VIS POUR VOUS ASSURER QUE LE RAVECUATION, VOUS DEVEZ AUSSI INSTALLER TROIS VIS POUR VOUS ASSURER QUE LE

NE SERREZ PAS LA GAINE FLEXIBLE.

RISQUE D'INCENDIE, D'EXPLOSION OU D'ASPHYXIE. SI L'ENSEMBLE DU SYSTÈME DE CONDUIT D'ÉVENT N'EST PAS ADÉQUATEMENT SOUTENU, IL RISQUE DE FLÉCHIR OU DE SE SÉPARER. UTILISEZ DES SUPPORTS DE CONDUIT ET RACCORDEZ LES SECTIONS DE CONDUITS SELON LES INSTRUCTIONS D'INSTALLATION.

RISQUE D'INCENDIE. ÉVITEZ QUE L'ISOLANT TOUCHE AU CONDUIT D'ÉVACUATION. RETIREZ L'ISOLANT POUR PERMETTRE L'INSTALLATION DE L'ÉCRAN PROTECTEUR DU GRENIER ET POUR MAINTENIR LES DÉGAGEMENTS AUX MATÉRIAUX COMBUSTIBLES.

AS.89 —

4.1 PROTECTION DU MUR ET DU PLAFOND

INAMESTISSEMENT

NE REMPLISSEZ L'ESPACE ENTRE LE CONDUIT D'ÉVENT ET LA CHARPENTE AVEC AUCUN TYPE DE MATÉRIAU.

NE BOURREZ PAS D'ISOLANT NI DE MATÉRIAUX COMBUSTIBLES ENTRE LES ESPACEURS COUPE-FEU DU

L'ASSEMBLAGE DE L'ESPACEUR COUPE-FEU. INSTALLEZ LES ÉCRANS MURAUX ET LES ESPACEURS COUPEFEU TEL QUE SPÉCIFIÉ. SI VOUS NE GARDEZ PAS L'ISOLANT OU TOUT AUTRE MATÉRIAU À L'ÉCART DU

CONDUIT D'ÉVENT, UN RISQUE D'INCENDIE POURRAIT S'ENSUIVRE.

CONDUIT D'ÉVENT, UN RISQUE D'INCENDIE POURRAIT S'ENSUIVRE.

1.07

Pour les dégagements du conduit d'évent aux matériaux combustibles, voir la section « OSSATURE ».

représente des valeurs acceptables pour $\mathbf{H_{T}}$ et $\mathbf{V_{T}}$ La section ombragée à l'intérieur des lignes LES DÉVIATIONS EN PIEDS **H**1 LONGUEUR DES COURSES HORIZONTALES PLUS 0 PIEDS V_T **KEGNISE EN** VERTICALE CONBSE nécessaire \mathbf{V}_{T} par rapport à la course horizontale requise \mathbf{H}_{T} . Consultez le graphique pour déterminer la course verticale Configurations d'évacuation simple. $(_{\scriptscriptstyle T}\mathsf{V})<(_{\scriptscriptstyle T}\mathsf{H})$

: ineupildde's seinavius Lorsque la configuration de l'évacuation exige plus qu'un coude de 45° et un coulde de 90°, les formules

۰06 ۰06 ιН .06

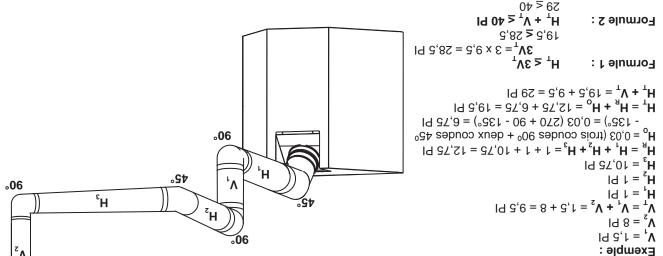
Iq $4,81 = 4,8 + 8 = {}_{O}H + {}_{A}H = {}_{T}H$ Iq $6,81 = 8,2 + 4,81 = {}_{T}V + {}_{T}H$ = 0,03 (45 + 270 - 135°) = 5,4 PI $H_o = 0.03$ (un coude 45° + trois coudes 90° - 135°) Iq $\partial_{t} I = \frac{1}{2}V + \frac{1}{2}V = \frac{1}{2}V$ Iq $\partial_{t} I = \frac{1}{2}V + \frac{1}{2}V = \frac{1}{2}V$ 19 1 = ₁V Exemple:

Formule 1 : $H_T \le 3V_T$ Formule 2 : $H_T + V_T \le 40$ pieds

3,4 > 7,5 $19.7 = 3 \times 2.5 = 7.5 \text{ PI}$ _TVε ≥ _TH Formule 1:

04≥ ≥ 6,31 Iq $0.4 \ge 10^{\circ} + 10^{\circ}$ Formule 2: Puisque cette formule n'est pas respectée, cette configuration d'évacuation est <u>in</u>acceptable.

endroit pour installer l'appareil ou trouver une configuration d'évacuation qui pourra respecter les deux formules. Puisque seulement la formule 2 est respectée, cette configuration est inacceptable et l'on devra trouver un autre

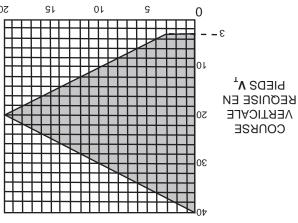


Puisque les deux formules sont respectées, cette configuration d'évacuation est acceptable.

3.9

$(_{T}V) \geq (_{T}H)$

nécessaire $\mathbf{V}_{_{\mathbf{T}}}$ par rapport à la course horizontale requise $\mathbf{H}_{_{\mathbf{T}}}$ Consultez le graphique pour déterminer la course verticale



représente des valeurs acceptables pour $\mathbf{H}_{\mathbf{T}}$ et $\mathbf{V}_{\mathbf{T}}$ La section ombragée à l'intérieur des lignes LES DÉVIATIONS EN PIEDS **H** LONGUEUR DES COURSES HORIZONTALES PLUS

€.81

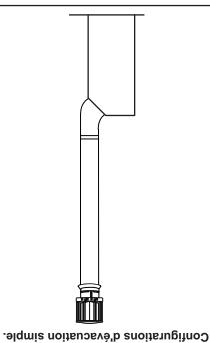
ιН

۰06

г

۰06

۸5

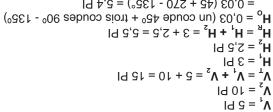


Lorsque la configuration de l'évacuation exige plus qu'un coude de 45° et un coude de 90°, les formules

: tneupilqqs's setnevius

Formule 1 : $H_T \le V_T$ Formule 2 : $H_T + V_T \le 40$ pieds

Exemple:



= 0,03 (45 + 270 - 135°) = 5,4 PI

Iq $9.01 = 4.8 + 3.8 = {}_{0}H + {}_{R}H = {}_{T}H$ Iq $9.52 = 31 + 9.01 = {}_{T}V + {}_{T}H$

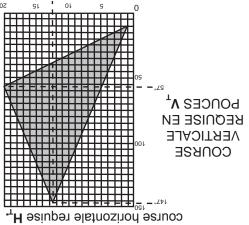
31 ≥ 0,01 _TV ≥ _TH Formule 1:

Iq 04 $\ge 1 \text{V} + 1 \text{H}$ 04 $\ge 6.82 \text{ M}$ Formula 2:

d'évacuation est acceptable. Puisque les deux formules sont respectées, cette configuration

$$(_{\scriptscriptstyle T}V) < (_{\scriptscriptstyle T}H)$$

course verticale nécessaire \mathbf{V}_{T} par rapport à la Consultez le graphique pour déterminer la



HORIZONTALES PLUS *TONGNENE DES CONBRES*

La section ombragée à l'intérieur des lignes

représente des valeurs acceptables pour $\mathbf{H_T}$ et $\mathbf{V_T}$

Lorsque la configuration de l'évacuation exige plus d'un coude de 45° et 90°, les formules suivantes

s'appliquent:

Formule 2 : $H_T + V_T \le 24,75$ pieds

Exemple:

Id 9'l = 1

 $1d \ 9'9 = 1d \ 9'1 + 1d \ p = {}^{z} \Lambda + {}^{1} \Lambda = {}^{1} \Lambda$

Id 9'l = TH

Formule 1:

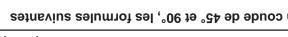
Id 1 = EH

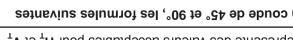
 $H^{3} = 1 \text{ PI}$

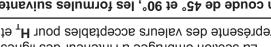
H' = 2 bl

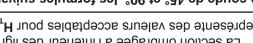
Id τ = ¹Λ

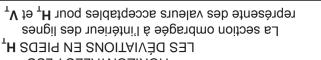
Formule 1 : $H_T \le 4,2 \text{ V}_T$

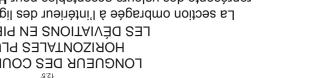


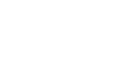












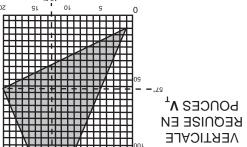












de 90°seulement)

Configuration d'évacuation simple (un coude de 45° et

97,4≤≥ 1,91 IG 87,45 ≥ 1V + 1H Formule 2:

 $14 \cdot (61 = 3.6 + 3.61 = 14) + 14$ Id 9' $El = l'8 + g'g = {}^{O}H + {}^{B}H = {}^{L}H$

Puisque les deux formules sont respectées, cette configuration d'évacuation est acceptable.

1,65 ≥ 8,61

 $_{1}^{\downarrow}V$ $_{2}^{\downarrow}A$ $_{2}^{\downarrow}H$

 $4.5 \text{ V} = 4.2 \times 5.5 \text{ Pl} = 23.1 \text{ Pl}$

 $H_o = 0.03$ (un coude 45° + quatre coudes 90° - 135°) = 0.03 ($405 - 135^{\circ}$)

8.5

$(_{\mathsf{T}}\mathsf{V}) \geq (_{\mathsf{T}}\mathsf{H})$

nécessaire $\mathbf{V}_{\mathbf{T}}$ par rapport à la course horizontale requise $\mathbf{H}_{\mathbf{T}}$. Consultez le graphique pour déterminer la course verticale

LES DÉVIATIONS EN PIEDS **H**, PIEDS V_T *KEGNISE EN.* VERTICALE CONBRE de 90° seulement) Configuration d'évacuation simple (un coude de 45° et

LONGUEUR DES COURSES HORIZONTALES PLUS

2.9₺

des valeurs acceptables pour $\mathbf{H}_{\mathbf{L}}$ et $\mathbf{V}_{\mathbf{L}}$ La section ombragée à l'intérieur des lignes représente

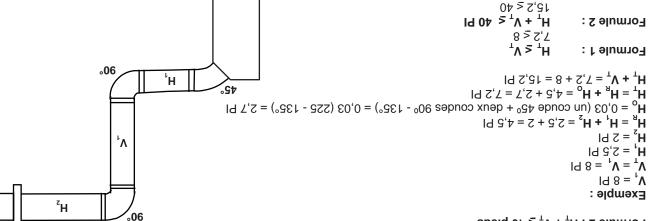
Lorsque la configuration de l'évacuation exige plus qu'un coude de 45° et de 90°, les formules suivantes

: fneupilqqs's

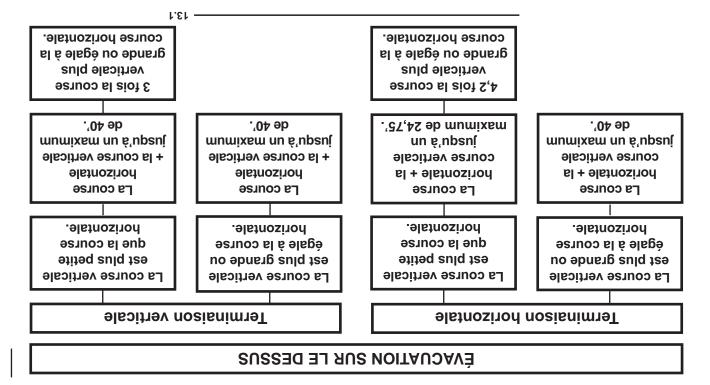
Formule 1 : $H_T \le V_T$ Formule 2 : $H_T + V_T \le 40$ pieds

d'évacuation est acceptable.

Puisque les deux formules sont respectées, cette configuration



W415-0779 / C / 08.13.12



3.6 LEGENDE

Les symboles suivants sont utilisés dans le calcul et les exemples d'évacuation :

- > plus grand que
- > plus grand ou égal à
- plus petit que
- ≤ plus petit ou égal à
- H_{P} total de la longueur des courses horizontales (H_{R}) plus la valeur des déviations (H_{O}) en pieds H_{R} longueur des courses horizontales combinées en pieds
- $H_{\rm o}$ facteur de la valeur d'une déviation : 0,03 (total des degrés de déviation 135°*) en pieds
- $V_{\scriptscriptstyle T}$ longueur des courses verticales combinées en pieds

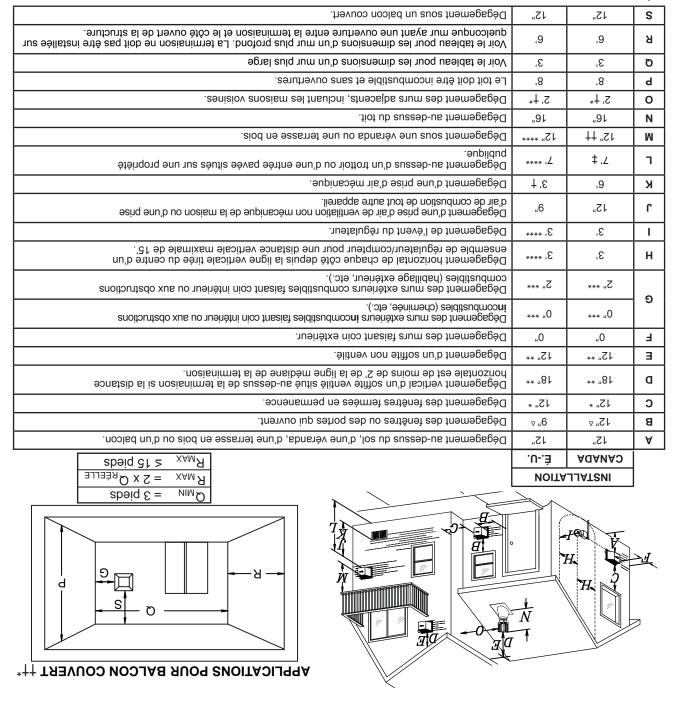
3.7 VALEURS DU COUDE EN LONGUEURS D'ÉVENT

32,0	۲,۲	*°06
0,91	3£,1	*°84
0,11	6'0	30。
0'9	97'0	12。
9'0	60,0	١٥
BONCES	SIEDS	

^{*} La première déviation de 45° et de 90° a une valeur zéro et est illustrée dans la formule comme -45° et -90° respectivement ou -135° lorsque combinées.

19.2

EMPLACEMENTS ET DÉGAGEMENTS MINIMAUX DE LA TERMINAISON



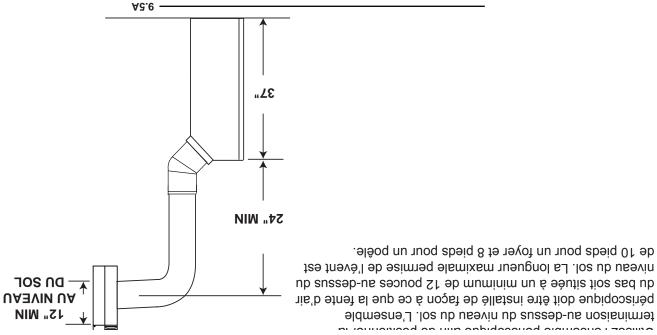
Pour les structures comportant trois murs et un toit, la terminaison doit être située à plus de 6 pieds sous une fenêtre s'ouvrant sur un plan horizontal.

- Recommandé afin de prévenir la formation de buée dans les fenêtres et les cassures thermiques.
- Il est recommandé d'utiliser un protecteur de chaleur et de maximiser la distance au soffite de plastique.
- L'ensemble périscopique requiert un dégagement minimal de 18 pouces d'un mur extérieur faisant coin intérieur.
- Ceci est une distance recommandée. Vériflez les codes locaux pour connaître les contraintes additionnelles.
- Trois pieds au-dessus si la distance horizontale est de moins de 10 pieds.
- Une terminaison d'évacuation ne doit pas être installée à un endroit où elle pourrait causer une formation dangereuse de givre ou de glace sur les surfaces d'une propriété adiscente.
- H Permis seulement si la véranda ou la terrasse en bois sont complètement ouverts sur un minimum de deux côtés sous le plancher.
- # Recommandé afin d'éviter la recirculation des produits d'échappement. Vérifiez les codes locaux pour connaître les contraintes additionnelles.
- +1+* Permis seulement si le balcon est complètement ouvert sur au moins un côté.

NOTE: Les dégagements sont en conformité avec les codes d'installation locaux et les exigences du fournisseur de gaz.

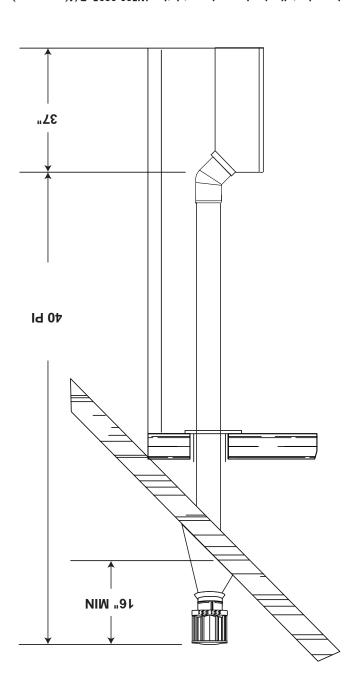
3.3 INSTALLATIONS PARTICULIÈRES D'ÉVENTS

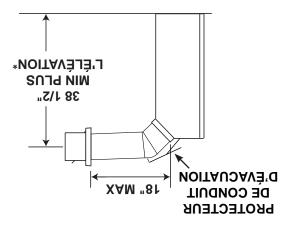
3.3.1 ENSEMBLE PÉRISCOPIQUE



3.2

INSTALLATIONS TYPIQUES D'ÉVENTS





* Voir la section « ÉVACUATION ».

<u>NOTE:</u> Lorsque l'évacuation se termine verticalement, vous devez installer la plaque de restriction W500-0205. Référez-vous à « Étranglement des évents verticaux ».

W415-0779 / C / 08.13.12

LONGUEURS DES CONDUITS D'ÉVACUATION ET COMPOSANTS

7.5

Utilisez uniquement des composants d'évacuation Wolf Steel, Simpson Dura-Vent, Selkirk Direct Temp, American Metal Amerivent ou Metal-Fab. Les minimums et maximums des longueurs d'évent, pour les installations verticales et horizontales, et les emplacements des terminaisons pour les deux systèmes sont précisés dans ce manuel et doivent être respectés. Pour le Simpson Dura-Vent, le Selkirk Direct Temp, l'American Metal Amerivent et le Metal-Fab, suivez la procédure d'installation fournie avec les composants d'évacuation.

Un adaptateur de départ doit être utilisé avec les systèmes d'évacuation suivants et peut être acheté chez le fournisseur correspondant :

SITE WEB	FOURNISSEUR	2\8	PIÈCE
www.duravent.com	Wolf Steel	0710-271W	Duravent
www.americanmetalproducts.com	American Metal	PDSC-NS	Amerivent
www.selkirkcorp.com	Selkirk	AA-TG	Direct Temp
www.mtlfab.com	Metal-Fab	ADDA	SuperSeal

Pour le Simpson Dura-Vent, le Selkirk Direct Temp, l'American Metal Amerivent et le Metal-Fab, suivez la procédure d'installation se trouvant sur le site Internet du fournisseur.

Pour les systèmes d'évents dont le conduit intérieur d'évacuation possède déjà des joints scellés, seuls les joints du conduit extérieur de prise d'air doivent être scellés avec un scellant de silicone rouge à haute température (RTV). Ce même scellant peut être utilisé sur les joints des conduits intérieurs et extérieurs de température (RTV). Ce même scellant peut être utilisé sur les joints des conduits intérieurs et extérieurs de tous les autres systèmes d'évents approuvés à l'exception du raccordement du conduit d'évacuation à la buse de l'appareil qui doit être scellé avec le scellant noir à haute température Mill Pac.

Lorsque vous utilisez les composants d'évacuation Wolf Steel, n'utilisez que des composants rigides/ flexibles d'évacuation Wolf Steel conjointement avec les ensembles de terminaison suivants : ensemble de terminaison murale GD42R-1, ensemble de terminaison pour toit de pente 8/12 à 12/12 GD411, ensemble de terminaison pour toit de pente 8/12 à 12/12 GD411, ensemble de terminaison pour toit plat GD412 ou ensemble périscopique GD401 (pour pénétration des murs sous le niveau du sol). Lorsque vous utilisez des conduits flexibles conjointement avec les différentes terminaisons, utilisez l'ensemble d'évents de 10 pieds GD430.

Pour une performance optimale de l'appareil et une apparence optimale des flammes, gardez la

longueur des évents et le nombre de coudes au minimum. La prise d'air de la terminaison extérieure doit demeurer dégagée en tout temps. Vérifiez la prise d'air de la terminaison au moins une fois l'an pour vous assurer qu'elle n'est pas obstruée ni

endommagée. Les composants rigides et flexibles ne doivent pas être combinés. Les composants d'évacuation de différents fabricants ne doivent pas être combinés.

Ces ensembles d'évents permettent soit une évacuation verticale, soit une évacuation horizontale de l'appareil. La longueur horizontale maximale est de 20 pieds. La hauteur totale permise pour un évent vertical est de 40 pieds. Lorsque vous utilisez des composants flexibles, le nombre maximal de raccordements est de deux horizontalement ou trois verticalement (excluant les raccordements à l'appareil et à la section de terminaison).

Toutes les courses horizontales de l'évent peuvent avoir une élévation de 0" par pied. Toutefois, pour une performance optimale, toutes les courses horizontales devraient avoir une élévation minimale de 1/4" par pied lorsque vous utilisez des composants flexibles d'évacuation. Afin d'assurer un fonctionnement sécuritaire et adéquat de l'appareil, vous devez observer les instructions d'évacuation à la lettre.

Une terminaison ne doit pas être installée directement au-dessus d'un trottoir ou d'une entrée pavée, située entre deux maisons unifamiliales et servant aux deux maisons. Les codes ou réglementations locaux peuvent exiger des dégagements différents. Ne laissez pas le conduit intérieur se tasser contre les courses horizontales ou verticales et les coudes. Gardez-le tendu. Pour que le fonctionnement soit sécuritaire, un espace vide de 1 ¼" est requis tout autour, entre le conduit intérieur et le conduit extérieur.

AE.8 —

3.0 ÉVACUATION

INAMERTISSEMENT

RISQUE D'INCENDIE. CONSERVEZ LES DÉGAGEMENTS NÉCESSAIRES AU CONDUIT D'ÉVENT ET À L'APPAREIL.

SI LE SYSTÈME D'ÉVENT EST FOURNI RVEC DES ESPRCEURS, LES COURSES HORIZONTALES ET VERTICALES DU SYSTÈME DOIVENT ÊTRE SUPPORTÉES À TOUS LES 3 PIEDS. UTILISEZ DES SUPPORTS OU DES ATTACHES INCOMBUSTIBLES ÉQUIVALENTS AFIN DE MAINTENIR LE DÉGAGEMENT AUX MATÉRIAUX COMBUSTIBLES L'ENSEMBLE DE SUPPORT MURAL MOLE STEEL WO10-0370 OU DES SUPPORTS INCOMBUSTIBLES ÉQUIVALENTS AFIN DE CONSERVER LE DÉGAGEMENT MINIMAL AUX MATÉRIAUX COMBUSTIBLES FOUR LES COURSES VERTICALES PRÉDÉTERMINÉS AFIN DE SAPACEURS SONT FIXÉS AU CONDUIT INTÉRIEUR À INTERVALLES PRÉDÉTERMINÉS AFIN DE GARDER UN ESPACE VIDE EST STERIEUR. POUR QUE LE FONCTIONNEMENT SOIT SÉCURITAIRE, UN ESPACE VIDE EST REQUIS. UN ESPACEUR EST REQUIS AU DÉBUT, AU MILIEU ET À LA FIN DE CHAQUE COUDE AFIN DE MAINTENIR CET ESPACE VIDE. STENIE LE TOUS CES ESPACEURS.

CET APPAREIL UTILISE UN SYSTÈME DE CONDUITS DE 5" POUR L'ÉVACUATION ET DE 8" POUR LA PRISE D'AIR.

Veuillez consulter la section qui correspond à votre installation.

Afin d'assurer un fonctionnement sécuritaire et adéquat de l'appareil, vous devez observer les instructions d'évacuation à la lettre. Un changement à la longueur verticale minimale de l'évacuation pourrait entraîner des problèmes d'allumage du brûleur et/ou des accumulations de carbone. Lorsque les configurations de l'évacuation sont à l'extrême, laissez plusieurs minutes (5-15) à la flamme pour se stabiliser après l'allumage. Prévoyez un moyen d'inspecter visuellement le raccord de l'évent à l'appareil après que ce dernier a été installé. Utilisez un espaceur coupe-feu, un protecteur de conduit d'évacuation ou un écran thermique de grenier lorsque les murs intérieurs, le plancher ou le plafond sont traversés.

<u>NOTE</u>: Si pour une raison quelconque le système d'évents de prise d'air est démonté, réinstallez-le selon les instructions fournies dans l'installation initiale.

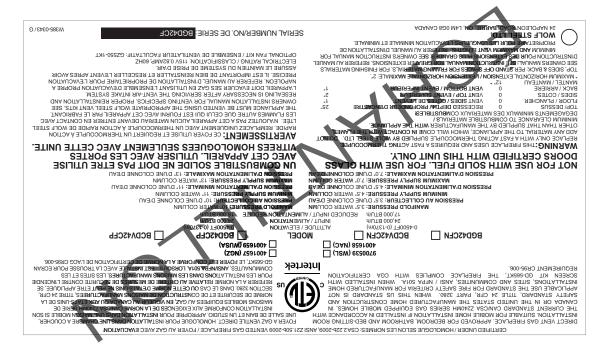
<u>MOTE</u>: Cet appareil doit être installé de manière à ce que le conduit d'évacuation et de prise d'air se prolongent sur toute la longueur de la cheminée. Toute autre méthode d'installation telle que d'utiliser la cheminée comme partie du système d'évent est interdite.

Pour une performance optimale, toutes les courses horizontales devraient avoir une élévation de " par pied.		
0	ÉVENTS FLEXIBLES	
0	ÉVENTS RIGIDES	
B@D45CE		
PENTE REQUISE POUR L'ÉVACUATION HORIZONTALE		

INSTALLATEUR: Il est de votre responsabilité de cocher les cases appropriées sur la plaque d'homologation correspondant au modèle, au type d'évacuation et au type de gaz de l'appareil.

Pour l'emplacement de la plaque d'homologation, voir la section « VUE D'ENSEMBLE DE L'INSTALLATION ».

Cette illustration est à titre de référence seulement. Consultez la plaque d'homologation pour obtenir l'information précise.



NOTE: Le plaque d'homologation doit rester avec l'appareil à tout le temps. Il ne doit pas être enlevé.

les maisons mobiles équipées au gaz CAN/CSA Z240 SÉRIE MM au Canada ou selon les normes ANSI Z223.1 et NFPA 54 aux Etats-Unis. Cet appareil convient pour installation dans une maison mobile si l'installation est conforme aux normes actuelles pour d'installation du gaz naturel et du propane CSA B149.1 au Canada ou au National Fuel Gas Code, ANSI Z223.1/ NFPA 54 aux Linstallation doit se conformer aux codes locaux. En l'absence de codes locaux, l'installation doit être conforme au Code

CERTIFIED spécialiste du gaz NFI. Institute® (MFI) comme fiés par le National Fireplace par des professionnels certiet que l'entretien soit effectué appareils au gaz soient installés Nous suggérons que nos



travers la maison sans avoir à découper des solives de plancher ou de toit. vous devriez choisir un emplacement où le système d'évent peut passer à pièce où se trouve l'appareil devront être pris en considération. Si possible, fournie. L'emplacement des fenêtres, des portes et la circulation dans la centre de la maison, car ceci permet une meilleure utilisation de la chaleur combustibles sont respectées, le meilleur endroit pour un appareil est le Tant que les distances requises pour les dégagements aux matériaux

l'appareil devra être monté sur un panneau continu de métal ou de bois se ou tout autre revêtement de plancher combustible autre que le bois, Si l'appareil est installé directement sur un tapis, sur une surface de vinyle

prolongeant sur toute la largeur et la profondeur.

.sinU-stst = xus 07 A97N/ISNA codes locaux. Utilisez la version courante du Code canadien de l'électricité CSA C22.1 au Canada ou le National Electrical Code souffleries optionnel est installé, la boîte de dérivation doit être branchée au circuit électrique et mise à la terre conformément aux Certains appareils ont une soufflerie ou un ensemble de deux souffleries optionnel. Si la soufflerie ou l'ensemble de deux

5.2 INFORMATION GÉNÉRALE

FONCTIONNEMENT ET SA QUALITE! POUR VOTRE SATISFACTION, CET APPAREIL A ÉTÉ MIS À L'ESSAI POUR CONFIRMER SON BON

A PAREIL				
Πd	СИ			
009 7-0	009 7-0	(II) Altifude		
54 000	54 000	(d\UT8) Ismixsm fidèQ		
000 91	ا9 000	Rendement maximal à régime continu (BTU/H)		
% 49	% 49	Efficacité (souf. allumée)		
% ZԠ9	% Z'+9	A.F.U.E. (Efficacité annuelle d'utilisation de com- bustible)		
11" de colonne d'eau	4,5" de colonne d'eau	Pression minimale d'alimentation en gaz		
13" de colonne d'eau	7" de colonne d'eau	Pression maximale d'alimentation en gaz		
10" de colonne d'eau	3,5" de colonne d'eau	Pression au collecteur (lorsque le gaz circule)		

4 % pour chaque 1 000 pieds supplémentaires. spécifiques de l'autorité compétente locale, l'indice certifié du débit à haute altitude devra être réduit au taux de Lorsque l'appareil est installé à des élévations dépassant 4 500 pieds, et en l'absence de recommandations

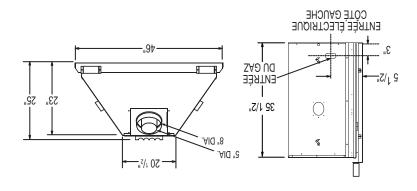
et convient pour installation dans les maisons mobiles. Cet appareil est certifié pour installation dans les salles de bain, les chambres à coucher ou les chambres studio

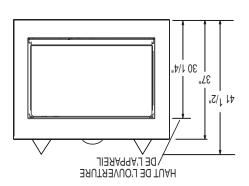
système. Aucune alimentation électrique externe (110 volts ou 24 volts) n'est requise pour le fonctionnement du

N'utilisez que des accessoires homologués et conçus pour votre modèle d'appareil.

DIWENSIONS

1.2





2.2 INSTRUCTIONS GÉNÉRALES

NERTISSEMENT

ALLUMEZ TOUJOURS LA VEILLEUSE, QUE CE SOIT POUR LA PREMIÈRE FOIS OU LORSQUE L'APPROVISIONNEMENT EN GAZ EST ÉPUISÉ, AVEC LA PORTE VITRÉE OUVERTE OU RETIRÉE.

PRÈVOYEZ UN ACCÈS SUFFISANT POUR ENTRETENIR ET OPÈRER L'APPAREIL. ASSUREZ-VOUS D'UNE QUANTITÉ SUFFISANTE D'AIR DE VENTILATION.

N'OBSTRUEZ JAMAIS L'OUVERTURE DE L'APPAREIL.

LES OBJETS PLACÉS DEVANT L'APPAREIL DOIVENT ÊTRE GARDÉS À UNE DISTANCE D'AU MOINS 48" DE LA FACE VITRÉE DE L'APPAREIL.

LES SURFACES AUTOUR ET SURTOUT AU-DESSUS DE L'APPAREIL PEUVENT DEVENIR CHAUDES. NE TOUCHEZ PAS L'APPAREIL QUAND IL FONCTIONNE.

RISQUE D'INCENDIE OU D'EXPLOSION.

LES PRESSIONS ÉLEVÉES ENDOMMAGERONT LA SOUPAPE. L'ALIMENTATION EN GAZ DOIT ÊTRE DÉBRAN- % LB/PO² (3,5 KPA). FERMEZ LA SOUPAPE D'ARRÊT MANUELLE PENDANT TOUT ESSAI DE PRESSION DU SYSTÈME D'ALIMENTATION EN GAZ LORSQUE LA PRESSION EST DE % LB/PO² (3,5 KPA) OU MOINS.

N'UTILISEZ QUE LES ACCESSOIRES OPTIONNELS ET LES PIÈCES DE RECHANGE APPROUVÉS PAR WOLF STEEL POUR CET APPAREIL. L'UTILISATION D'ACCESSOIRES NON LISTÉS (SOUFFLERIE, PORTES, PERSIENNES, MOULURES, COMPOSANTS DE GAZ, COMPOSANTS D'ÉVACUATION, ETC.) POURRAIT ÊTRE NON SÉCURITAIRE ET ANNULERA LA GARANTIE ET LA CERTIFICATION.

CET APPAREIL AU GAZ DEVRAIT ÊTRE INSTALLÉ ET ENTRETENU PAR UN INSTALLATEUR QUALIFIÉ en se conformant sux codes locaux. Les pratiques d'installation peuvent varier d'une région à l'autre. Il est donc important de connaître les normes

- spécifiques qui s'appliquent à votre région. Par exemple dans l'état du Massachusetts:

 Ce produit doit être installé par un plombier certifié ou un installateur pour le gaz lorsque installé dans le Commonwealth du Mas-
- sachusetts.

 Le registre de l'appareil doit être enlevé ou bloqué en le soudant en position ouverte avant d'installer un encastré ou un ensemble
- de bûches à gaz. La soupape d'arrêt doit être un robinet à gaz avec une poignée en T.
- Le raccord flexible ne doit pas mesurer plus que 36 pouces.
- Un détecteur de monoxyde de carbone est requis dans toutes les pièces contenant des appareils alimentés au gaz.
- L'appareil n'est pas approuvé pour installation dans une chambre à coucher ou une salle de bain à moins d'être un appareil avec

une chambre de combustion scellée à évacuation directe.

2.0 INTRODUCTION

NERTISSEMENT

- CET APPAREIL EST CHAUD LORSQU'IL FONCTIONNE ET PEUT CAUSER DE GRAVES BRÛLURES EN CAS DE
- INTERDIT TOUTE MODIFICATION APPORTÉE À CET APPAREIL OU AUX CONTRÔLES PEUT ÊTRE DANGEREUX ET EST CONTACT
- instructions d'opération pourrait causer un incendie ou des blessures. Me faites pas fonctionner l'appareil avant d'avoir lu et compris les instructions d'opération. Omettre d'utiliser l'appareil selon les
- Risque d'incendie ou d'asphyxie. Ne faites pas fonctionner l'appareil avec la vitre retirée.
- Risque de brûlures. L'appareil doit être éteint et refroidi avant d'effectuer un entretien. Ne branchez pas la soupape à du courant 110 volts.
- Winstallez pas de composants endommagés ou incomplets ni des composants substituts.
- Risque de coupures et d'éraflures. Portez des gants protecteurs et des lunettes de sécurité lors de l'installation. Les bordures
- Ne brûlez pas de bois ou autres matériaux dans cet appareil.

des pièces de métal peuvent être coupantes.

- Les enfants et les adultes devraient être informés des dangers que posent les températures de surface élevées et se
- Les jeunes enfants doivent être supervisés attentivement lorsqu'ils sont dans la même pièce que l'appareil. Les jeunes enfants tenir à distance afin d'éviter des brûlures ou que leurs vêtements ne s'enflamment.
- garder les jeunes enfants ou autres personnes à risque hors de la pièce et loin des surfaces chaudes. risque se trouvent dans la maison. Afin de restreindre l'accès à l'appareil, installez une barrière de protection ajustable pour et autres personnes sont sujets aux brûlures accidentelles. Une barrière de protection est recommandée si des individus à
- En raison des températures élevées, l'appareil devrait être placé loin des endroits passants et loin des meubles et des rideaux. Les vêtements et autres matériaux combustibles ne doivent pas être posés sur l'appareil ou à proximité.
- Assurez-vous de disposer de mesures de sécurité adéquates pour empêcher les jeunes enfants de toucher aux surfaces
- Même une fois que l'appareil est éteint, la vitre et/ou le pare-étincelles demeureront chauds pendant un temps prolongé.
- Consultez votre détaillant local de foyer pour connaître les grillages de sécurité et les écrans offerts pour protéger les enfants des
- surfaces chaudes. Ces grillages de sécurité et ces écrans doivent être fixés au plancher.
- Les grillages de sécurité ou écrans enlevés pour faire l'entretien devront être remis en place avant d'utiliser l'appareil.
- Cet appareil est un appareil à gaz ventilé. Ne brûlez pas de bois ou autres matériaux dans cet appareil.
- provenant des tapis, literie, etc. L'emplacement de l'appareil doit être gardé libre de tous matériaux combustibles, essence ou moins une fois l'an par un spécialiste en entretien. Un entretien plus fréquent pourrait être nécessaire en raison des peluches que le système d'évacuation. L'appareil et son système d'évacuation doivent être inspectés avant la première utilisation et au Il est primordial de garder propres les compartiments de contrôle, les brûleurs, la soufflerie, les bouches d'air de l'appareil ainsi
- autres liquides et vapeurs inflammables.
- Cet appareil ne doit pas être raccordé au conduit d'une cheminée desservant un autre appareil de chauffage à combustible Cet appareil ne devra être modifié en aucun cas.
- pour inspecter l'appareil et pour remplacer toute pièce du système de contrôle et du contrôle du gaz qui aurait été submergée. N'utilisez pas cet appareil si une partie quelconque a été submergée. Contactez immédiatement un technicien de service qualitié
- par un technicien de service certifié ou qualifié. Ne pas opérer l'appareil lorsque la porte vitrée est enlevée, fissurée ou brisée. Le remplacement de la vitre devra être effectué
- Ne frappez pas et ne claquez pas la porte vitrée de appareil.
- l'appareil afin d'empêcher les gaz de combustion contenant du monoxyde de carbone de s'infiltrer dans la maison. Lorsque l'appareil est muni de portes d'évacuation de pression, elles doivent demeurer fermées pendant le fonctionnement de
- Gardez les matériaux d'emballage hors de la portée des enfants et mettez ces matériaux au rebut de façon sécuritaire. Comme Seules les portes/façades certifiées pour cet appareil peuvent être utilisées avec cet appareil.
- tous les emballages de plastique, ces matériaux ne sont pas des jouets et doivent demeurer hors de la portée des enfants et des
- régulièrement. De même, installez un détecteur de monoxyde de carbone dans la pièce pour vous protéger, ainsi que votre Comme dans le cas de tout appareil à combustion, il est recommandé de faire inspecter et entretenir votre appareil
- au-dessus de l'appareil. Les téléviseurs et autres composants électroniques soumis à des températures élevées peuvent fondre, Assurez-vous de respecter les dégagements aux matériaux combustibles lorsque vous installez un manteau ou des tablettes famille, contre les intoxications.
- Cet appareil utilise et requiert un thermocouple à action rapide. Remplacez uniquement par un thermocouple à action rapide de se déformer, se décolorer et entraîner des défaillances prématurées de ces appareils.
- Wolf Steel Itée.

3.1C

1.0 VUE D'ENSEMBLE DE L'INSTALLATION

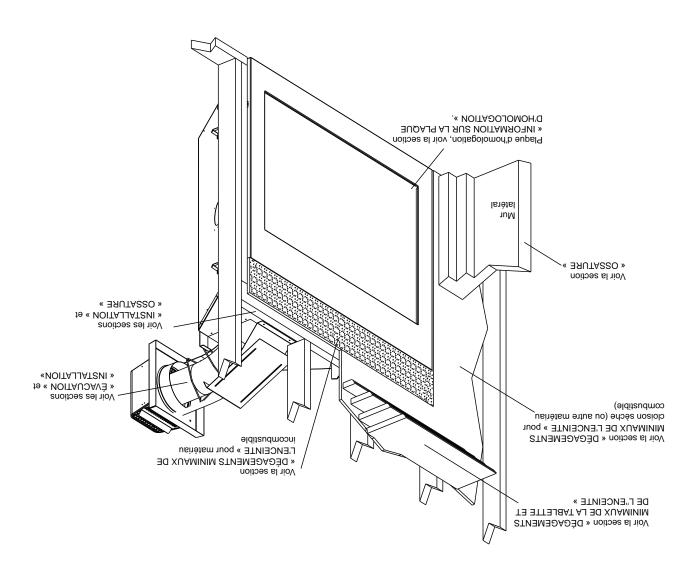


TABLE DES MATIÈRES

16	באוועבוובא		0.F1
15 05	IQUE D'ENTRETIEN		0.41
		NARAO BARAN	13.0
<u> </u>	DE DÉPANNAGE		12.0
77		RECHA	0.11
24 24	SOINS DE LA VITRE REMPLACEMENT DE LA VITRE/PORTE	1.01 2.01	
77		ENTRE	0.01
l†	ĖTRANGLEMENT DES ĖVENTS VERTICAUX	p.6	007
lt	CARACTÉRISTIQUES DE LA FLAMME	8.6	
07	RÉGLAGE DU VENTURI	2.6	
07	RÉGLAGE DE LA VEILLEUSE	1.6	010
07		RÉGLA	0.6
68	ONNEWENT		0.8
8E LE	INSTALLATION DE LA SOUFFLERIE	۲.7 2.7	
ZE ZE	LATION DE LA SOUFFLERIE OPTIONNELLE ACCÈS À LA SOUFFLERIE		0.7
98	WISE EN PLACE DU LOGO	01.8	0 2
38	MORCEAUX DE CHARBON	6.9	
36	VERMICULITE	8.8	
98	BRAISES DE CHARBON DE BOIS	7.9	
98	BRAISES INCANDESCENTES	9.9	
98 98	INSTALLATION DES BÛCHES DISPOSITION DES BÛCHES	4.8 3.9	
38	MOULURE DE PORTE	£.8	
34	ENLÈVEMENT DE LA PORTE D'ACCÈS DE LA SOUPAPE	2.9	
34	INSTALLATION / ENLÈVEMENT DE LA PORTE	1.9	
34		FINITIO	0.9
33	DEGAGEMENTS MINIMAUX DE LA TABLETTE	6.6	
30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 3	DEGAGEMENTS MINIMAUX DE L'ENCEINTE INSTALLATION EN ALCÔVE	6.3 4.3	
30	INSTALLATION DES ESPACEURS	2.8	
67	DĖGAGEMENTS MINIMAUX AUX MATĖRIAUX COMBUSTIBLES	1.8	
72	JRE	JTASSO	5.0
56	INSTALLATION DE L'INTERRUPTEUR MURAL OPTIONNEL	8.4	
97	BRANCHEMENT DU GAZ	7.4	
52 5 7	TERMINAISON VERTICALE À TRAVERS UNE CHEMINÉE EXISTANTE MAISON MOBILE	9't 9't	
23	RACCORDEMENT DES ÉVENTS À L'APPAREIL	E.4.4	
22	INSTALLATION DE LA TERMINAISON VERTICALE	2.4.4	
21	INSTALLATION DE LA TERMINAISON HORIZONTALE	1.4.4	
50	UTILISATION DE COMPOSANTS FLEXIBLES D'ÉVACUATION	4.4	
02 50	INSTALLATION HORIZONTALE INSTALLATION VERTICALE	2.4 6.4	
81	PROTECTION DU MUR ET DU PLAFOND	1.4	
81	NOITAL		4.0
91	TERMINAISON VERTICALE	3.9	
⇒↓	TERMINAISON HORIZONTALE	8.6	
13	VALEURS DU COUDE EN LONGUEURS D'ÉVENT	7.6	
E1	LÉGENDE CHARTE D'APPLICATION DES ÉVACUATIONS	3.5 3.6	
21	EMPLACEMENTS ET DEGAGEMENTS MINIMAUX DE LA TERMINAISON	3.4	
11	ENZEMBLE PÉRISCOPIQUE	1.8.8	
ll.	INSTALLATIONS PARTICULIÈRES D'ÉVENTS	8.8	
01	INSTALLATIONS TYPIQUES D'ÉVENTS	3.2	
6	LONGUEURS DES CONDUITS D'ÉVACUATION ET COMPOSANTS	EVACU.	3.0
8	INFORMATION DU PLAQUE D'HOMOLOGATION NOTA	₽.ς ĖVΔCII.	3 U
<u>/</u> 9	INFORMATION GENERALE	2.3	
9	INSTRUCTIONS GËNËRALES	2.2	
g	DIWENSIONS	2.1	
♥	OCTION	INTROE	2.0
3	ENSEMBLE DE L'INSTALLATION	ANE D	0.1

NOTE: Les modifications, autres qu'éditoriales, sont indiquées par une ligne verticale dans la marge.

NE LAISSEZ PAS LES ENFANTS OU AUTRES INDIVIDUS À RISQUE SEULS À PROXIMITÉ DE L'APPAREIL. PROPRIÉTAIRE : CONSERVEZ CE MANUEL POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE. INSTALLATEUR : LAISSEZ CE MANUEL AVEC L'APPAREIL.

D'OPÉRATION THE MOITALLATION ET INSTRUCTIONS



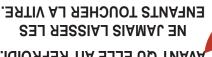
HOMOLOGUË SELON LES NORMES NATIONALES CANADIENNES ET AMËRICAINES CSA 2.22 & ANSI 221.50 POUR LES APPAREILS À GAZ VENTILËS.

Jayutan sað



DES BKNCNKES. LA VITRE CHAUDE CAUSERA

NANT QU'ELLE AIT REFROIDI. **NE PAS TOUCHER LA VITRE**









CONSIGNES DE SECURITE CERTIFIÉ POUR LE CANADA ET LES ÉTATS-UNIS SELON LES MÉTHODES ANSI/CSA.

des blessures corporelles ou des pertes de vie. s'ensuivre, causant des dommages matériels, lettre, un incendie ou une explosion pourraient Si ces instructions ne sont pas suivies à la

- liquides et vapeurs inflammables à proximité de cet ap-- N'entreposez pas et n'utilisez pas d'essence ou autres
- QUE FAIRE SI VOUS DÉTECTEZ UNE ODEUR DE GAZ : pareil ou tout autre appareil.
- N'allumez aucun appareil.
- n'utilisez aucun telephone dans votre immeuble. Ne touchez à aucun interrupteur électrique;
- Appelez immediatement votre tournisseur de gaz
- Si vous ne pouvez pas rejoindre votre fournisseur d'un telephone voisin. Suivez ses instructions.
- installateur qualifié, une agence d'entretien ou le - L'installation et l'entretien doivent être faits par un de gaz, appelez le service des incendies.

tournisseur.

règlements locaux le permettent. préfabriquée (mobile) déjà instalée à demeure si les Cet appareil peut être installé dans une maison

conversion est utilisée. peut être converti à d'autres gaz, sauf si une trousse de gaz indique sur la plaque signalètique. Cet appareil ne Cet appareil doit être utilisé uniquement avec le type de











Téléphone 705-721-1212 • Télécopieur 705-722-6031 • www.napoleonfoyers.com • ask@napoleon.on.ca 103 Miller Drive, Crittenden, Kentucky, USA, 41030 Wolf Steel Ltd., 24 Napoleon Rd., Barrie, ON, L4M 0G8 Canada /

W415-0779 / C / 08.13.12 1.28C \$00'01